

# FEUILLE D'AVIS DE NEUCHÂTEL

RUE SAINT-MAURICE 4 • PARAÎT TOUS LES JOURS EXCEPTÉ LE DIMANCHE • TÉLÉPHONE (038) 56501

LE PLUS ANCIEN JOURNAL DE LANGUE FRANÇAISE • FONDÉ EN 1738

## LES IDÉES ET LES FAITS

### Du passé à l'avenir

DES 1426 et jusqu'en 1715, la petite ville de Baden, réputée pour la qualité de ses hôtels et l'agrément de ses bains, accueillit les représentants des louables Etats confédérés lorsqu'ils se réunissaient en une Diète pour discuter des affaires communes, sans toujours se mettre d'accord, tant s'en faut.

Les députés représentaient d'ailleurs des cantons pleinement souverains et l'on devait constater, lorsque éclata l'orage de la révolution, combien tenu était le lien fédéral.

Et pourtant, c'est dans cette vénérable salle de l'ancienne diète, qu'une image illustrant la chronique d'Andreas Ryff, publiée en 1593, nous montre, basse de plafond, avec de larges baies au linteau cintré et fermées par de nombreux petits carreaux à verre grossier, que le comité central de la Nouvelle société helvétique avait, mercredi dernier, convoqué les délégués des vingt-cinq gouvernements cantonaux.

Retour au passé ? Tout au contraire, cette assemblée devait se tourner vers l'avenir. Mais le choix du lieu avait quelque chose de symbolique.

En effet, par cette invitation, que voulait la Nouvelle société helvétique ? Faire comprendre la nécessité de renouveler le fédéralisme, de lui donner un second souffle et, pour cela, elle entendait prendre le départ dans le lieu même où s'était si souvent manifestée la vigueur des cantons.

C'était dire aux invités : puisque nous vous accueillons ici, c'est que nous croyons encore à la souveraineté cantonale, au fédéralisme. Nous lui reconnaissons toujours une vertu essentielle. Il reste « la technique politique de la vie en commun ».

Certes — et c'est même un des tristes signes de notre époque — on peut « vivre en commun » en s'ignorant, en s'isolant les uns des autres, à la manière des locataires d'une maison-tour. Mais c'est ici donner au verbe « vivre » son sens le plus terre et la vie ne s'accomplit pas dans une simple cohabitation. Pour les membres d'un corps politique, vivre, c'est manifester son existence, c'est agir, mais pour quelle fin ?

Il faut, pour répondre à la question, considérer l'ampleur des problèmes et des tâches. Que les cantons prétendent aujourd'hui les assumer toutes, chacun pour son compte, afin d'exercer pleinement leurs droits souverains, c'est rattacher l'idée de souveraineté à des apparences. Est-ce à dire qu'ils doivent abdiquer et s'en remettre, pour toutes les décisions, au pouvoir central dont ils ne seront plus que les humbles exécutants plus ou moins fidèles ?

Non point, et c'est justement pour préserver le fédéralisme d'une telle humiliation que la Nouvelle société helvétique appelle les cantons à prendre conscience de leur faiblesse, mais pour en tirer une force, à savoir la volonté de mettre en commun certaines de leurs ressources — et pas seulement matérielles — de constituer un capital de puissance active qui, bien mieux qu'une stérile opposition, leur permettra d'échapper à la tutelle de « Berne ».

Georges PERRIN

(Lire la suite en 22me page)

## Ils s'entraînaient dans un camp de l'Ardèche DES MERCENAIRES À LA SOLDE DE TCHOMBÉ SE PRÉPARAIENT À ATTAQUER LE KATANGA

### Ils avaient notamment acheté neuf avions en Suisse

PARIS (ATS-AFP). — Trente-trois hommes arrêtés dimanche soir par la police française dans une ferme de l'Ardèche préparaient une attaque sur le Katanga pour le compte de Tchombé et allaient être parachutés dans quelques jours près d'Albertville.

Vingt-neuf hommes, vingt Français et neuf Belges, âgés de 25 à 35 ans, s'entraînaient ainsi sous la direction de quatre anciens officiers. Le journaliste René Margeridon qui a partagé leur vie pendant un mois, avait reçu les confidences du chef du commando, Thierry de Bonnet, ancien combattant

de l'armée de l'air française, qui lui avait dit : « Nous sommes ici pour préparer un coup de force au Katanga. Notre client, c'est l'ex-président Tchombé. A soixante hommes, avec des compléments sur place, nous devons être capables de prendre position à Albertville. »

L'équipe disposait de quinze avions, dont 9 « DC-4 » achetés en Suisse et dont quatre déjà livrés se trouvaient, selon le journal « France Soir », « entreposés quelque part à cent kilomètres de Paris. »

« Un commando de douze hommes-grenouilles entraînés dans un autre camp en France devait participer à l'opération. »

(Lire la suite en dépêches)



A proximité de Privas, dans l'Ardèche, la police procède à des contrôles routiers et s'intéresse particulièrement aux grosses voitures « diplomatiques » portant plaques belges.

(Téléphoto AP)

### Si aucun secrétaire n'est désigné le 3 novembre

## M. THANT RESTERA EN FONCTIONS JUSQU'À LA FIN DE L'ANNÉE

NATIONS UNIES, (AP). — M. Thant a déclaré hier qu'il envisagerait de rester à son poste jusqu'à la fin de l'année si les pays membres des Nations unies ne pouvaient se mettre d'accord sur un successeur pour le 3 novembre — date d'expiration de son mandat.

M. Thant n'a pas voulu préciser s'il accepterait de rester à son poste au-delà du 31 décembre. Au cours de sa conférence de presse, le secrétaire général de l'ONU a également déclaré que les relations Est-Ouest s'étaient de nouveau aggravées,

et que l'action des Nations unies, en ce qui concerne le désarmement et d'autres problèmes essentiels, se trouvait gravement entravée.

M. Thant a exprimé des doutes sur l'intérêt d'une conférence de paix asiatique, sur le Viet-nam, étant donné que certains pays estiment qu'il s'agit là d'une guerre sainte entre les idéologies communiste et non communiste. Il a précisé que sa décision de se retirer n'était aucunement en relation avec la guerre du Viet-nam, avec la situation financière de l'ONU, ni avec les autres problèmes qu'il a évoqués dans sa lettre du 1er septembre.

(Lire la suite en dépêches)

## Championnat suisse de football ZURICH EST TOMBÉ



La cinquième journée du championnat suisse de football a été marquée par la première défaite de Zurich. Le champion s'est incliné nettement devant son rival local, Grasshoppers, dont nous voyons l'attaquant Grahn marquer le premier but malgré la présence de l'international Baeni. Servette, pour sa part, n'a toujours aucun point dans son escarcelle et sa situation est des plus graves. (Lire nos commentaires en pages sportives.)

(Photo Keystone)

### DANS LA QUATRIÈME ENCYCLIQUE DE SON RÈGNE...

## Le pape Paul VI lance un pressant appel à la paix au Viet-nam

CITÉ-DU-VATICAN, (AP). — « Au nom du Seigneur, nous crions « arrêtez ». Il faut se rencontrer, il faut en venir à conférer et à négocier en toute sincérité ».

C'est dans une encyclique publiée hier et faisant du mois d'octobre un temps de prières spéciales à la Vierge pour la paix, que le pape Paul VI a lancé cet appel pressant à la paix au Viet-nam. « C'est maintenant qu'il faut régler les conflits, serait-ce avec quelque inconvénient et quelque désavantage, car plus tard, il faudra bien qu'ils soient réglés, non sans peut-être d'énormes dommages et des désastres dont, pour le moment, nul ne peut même imaginer l'horreur ».

L'exhortation du pape évoque celle qu'il lança du haut de la tribune des Nations unies, le 4 octobre de l'année dernière. Depuis, la paix n'a pas progressé, la situation au Viet-nam s'est aggravée,

et, derrière l'inquiétude de Paul VI, on devine la déception.

Paul VI rappelle d'ailleurs son voyage à New-York, et son appel aux Nations unies. Il invite tous les catholiques à marquer cet anniversaire par des prières pour la paix, et annonce qu'une cérémonie se déroulera ce jour-là à la basilique Saint-Pierre.

Au début de l'encyclique, la quatrième de son règne, et intitulée « Christi Matri Rosari » (à la Mère du Christ par le Rosaire), Paul VI évoque la consécration traditionnelle du mois d'octobre à la prière du Rosaire. Mais, ajoute-t-il, cette prière devra s'élever cette année avec une ferveur spéciale, « en raison des menaces de calamité graves et étendues qui pèsent sur la famille humaine ».

(Lire la suite en 22me page)

## La fille d'un politicien républicain de l'Illinois a été retrouvée assassinée



La fille de M. Charles Percy, industriel et candidat républicain au siège de sénateur de l'Illinois, Valérie Percy, 21 ans, a été retrouvée morte dans sa chambre, le corps affreusement mutilé par 14 coups de couteau.

On se perd encore en conjectures sur les mobiles de cet assassinat, mais il semble que le meurtrier était une personne connue de la famille, car le chien n'a pas aboyé lorsqu'il est entré dans la maison.

La mère de la victime, qui avait entendu des gémissements, se rendit dans la chambre de sa fille et se trouva en présence d'un homme de race blanche qui lui braqua sa torche électrique sur le visage afin de ne pas être reconnu.

(Téléphoto AP)

## Et ils vécutent heureux...



L'actrice italienne Sophia Loren a reçu une médaille d'or du maire de la ville de Certosa-di-Padula, à a pris fin le tournage du film « Happy Ever After » (ce qui peut se traduire par : « Et s vécutent heureux »). Sophia incarnait le rôle d'une pauvre paysanne tombant amoureuse d'un prince charmant, alias Omar Sharif (à gauche sur la photo). La mise en scène était signée : Francesco Rosi (au premier plan, avec barbe et lunettes).

(Téléphoto AP)

## A chacun son offensive d'automne

A vue d'œil, les jours raccourcissent. De plus en plus denses, les voiles de brume s'étirent le matin et le soir sur les champs, les vignobles et la montagne. Le lac se plisse sous la grisaille et la froidure naissante. Dans la maison, où l'on ne veut pas encore se décider à allumer le chauffage, on frissonne et l'on sort les lainages.

C'est irrévocable : l'automne cette semaine va faire son entrée sans crier gare et avec lui la mélancolie va envahir nos cœurs. Les vacances, presque finies pour tout le monde, laissent une sensation de vide nostalgique. Petit à petit, le cafard menace de prendre possession des individus, des familles, des bureaux et des ateliers.

Il semble que partout maintenant il faille franchir un seuil d'engourdissement précoce, d'inertie et de morne apathie, avant de retrouver un peu d'entrain. Naguère les meneurs des peuples guerriers, nos voisins, inventaient l'offensive d'automne pour donner un coup de fouet aux hommes menacés de torpeur. Aujourd'hui ces temps sont révolus, Dieu soit loué ! Chacun de nous est libre, pourtant, de faire sa petite offensive d'automne particulière, pour son compte personnel, sans qu'il en résulte des destructions massives et des hécatombes... Il suffit d'un peu d'imagination, d'un peu de courage et de patience.

Une année de travail recommence. Est-il interdit d'espérer que ce sera une année de progrès pour soi, de joie et de bonheur pour les siens ? Qu'est-ce qui nous empêche de dresser un plan de campagne pacifique, de nous fixer un objectif à atteindre dans le domaine professionnel, un but à toucher dans le cercle familial, des tâches à remplir au sein de la petite société d'amis qui nous entourent ? Avec un petit peu de chance, rien ne nous arrêtera dans la recherche du mieux-être et du mieux-faire, d'ici aux prochaines vacances d'été, puisque la coutume veut désormais que les mois de labeur et les années tout entières ne se définissent plus que par rapport aux vacances...

R. A.

## ARRÊTÉ



Ronald Edwards, dit le « casseur », un des bandits du train postal de Glasgow, a été arrêté à Londres. La police le recherchait depuis trois ans.

(Téléphoto AP)

(Lire nos informations en dépêches.)

### Lire aujourd'hui

Au Val-de-Travers  
Un septuagénaire  
tué par un camion  
(Lire en page 3)

Pages 2, 3 et 6 : L'actualité régionale  
Pages 9 et 13 : Les sports  
Page 17 : Nos dessins humoristiques  
Page 22 : Les programmes Radio-TV

## Un fin limier de Genève a parcouru trois continents pour retrouver deux escrocs

ls avaient « possédé » une banque genevoise de 300,000 dollars

D'un de nos correspondants : L'inspecteur Laperouza, de la section financière de la police de la ville de Genève, a dû recevoir les vives félicitations de ses chefs. Il a fait du beau et bon travail. Ce n'est d'ailleurs pas la première fois que cet excellent limier met en évidence. L'inspecteur Laperouza vient en effet de signer un coup de maître... après deux années d'enquête à travers trois continents.

(Lire la suite en 22me page)

Du côté de la campagne

La production européenne de viande est en nette hausse

En Europe, on enregistre un peu partout une reprise assez forte de la production de viande. Pendant les six premiers mois de l'année, les abattages de gros bétail, dans les principaux pays producteurs européens, sont en nette augmentation par rapport à 1965.

Cette reprise de la production est visible sur les grands marchés et, tout spécialement en Allemagne, en France, en Grande-Bretagne, dans les deux Irlandes et en Italie.

Une machine belge pour mettre des légumes, fruits, lait en boîtes permet en même temps de retirer l'oxygène des boîtes et de le remplacer par un gaz neutre.

Les races bovines françaises étaient pratiquement inconnues en Argentine jusque il y a quelques années.

Malgré l'effort de mécanisation et d'amélioration de l'irrigation, l'agriculture espagnole n'a pas été en mesure de tenir tête à la demande intérieure croissante en produits agricoles.

Consommation suisse du fromage: 1801 wagons de 10 tonnes par an

L'Union suisse du fromage et ses maisons affiliées viennent de clôturer un nouvel exercice le 31 juillet 1966 qui leur a permis d'atteindre un nouveau record.

Une machine à planter du tabac, des tomates etc. a été mise au point aux Etats-Unis. Elle est traitée par un tracteur qui ouvre un sillon dans lequel sont déposés les plants à un rythme de 100 à la minute.

Qui le croirait? Une entreprise canadienne a trouvé un débouché pour ses frites de couleur. Les frites sont plongées dans une solution contenant du vinaigre et d'autres produits avant d'être congelées.

Dans l'industrie laitière suisse, une nouvelle volée d'apprentis vient de passer les examens de fin d'apprentissage. Au cours

AVIS TARDIFS

MUSÉE DES BEAUX-ARTS Galerie des Amis des arts PEINTURES

CRIVELLI SIRON

L'exposition est ouverte ce soir de 20 à 22 heures

CLUB DE PUBLICITE

RESTAURANT BEAU-RIVAGE

Le chef de publicité par M. Cattin

NEUCHÂTEL

Cinéma de la Côte, à Pesoux

Tél. 8 19 19 ou 8 38 18

De mardi à samedi tous les soirs à 20 h 15 et dimanche à 14 h 30

JAMES BOND 007

dans

« Opération tonnerre »

Dès aujourd'hui, le CERCLE TESSINOIS est ouvert dès 11 heures du matin, sauf le lundi, fermeture hebdomadaire.

Alex étant à... l'école, vous serez aimablement reçus par Pierrette pour les canons et l'apéro.

LYCEUM-CLUB, 40, RUE DE L'ECLUSE

Mardi soir, 20 h 15, conférence publique avec projections en couleurs, sur LA PEINTURE ARABE

par A. Mekhitarian, de Bruxelles

IMPRIMERIE CENTRALE et de la FEUILLE D'AVIS DE NEUCHÂTEL S.A.

rue Saint-Maurice 4 - Neuchâtel

Direction générale: Marc Wolfrath

Direction politique du journal: René Braichet

Rédacteur en chef: Jean Hostettler

Maternité de Pourtalès

Boudry, le 17 septembre 1966.

Maternité de Pourtalès

Maternité de Pourtalès



Monstre antédiluvien oublié dans les champs après les récoltes! (Avipress-A.S.D.)

de l'année, 277 fromagers et 13 laitiers se sont présentés aux examens, après un apprentissage de trois ans pour les fromagers et de quatre ans pour les laitiers.

Fièvre aphteuse en Grande-Bretagne

De la fièvre aphteuse a été constatée en Grande-Bretagne où des mesures extrêmement sévères ont été prises contre l'épizootie.

Le ministère américain de l'agriculture estime que la récolte mondiale de blé atteindra un nouveau record cette année.

La production laitière des Pays-Bas s'est élevée à 70 millions d'hectolitres en 1965, ce qui représente une moyenne de 4250 kg de lait par vache.

Porcs qui s'ennuient

On voit parfois des porcs avec un bout de la queue en sang; les sujets qui sont ainsi victimes de la hargne de leurs compagnons ne trouvent guère de repos.

La situation de l'agriculture suisse est caractérisée, cette année encore, par une forte hausse des prix des agents de la production agricole et des articles de consommation courante.

Naissances

Monsieur et Madame Marcel GAFNER-COSANDIER ont la grande joie d'annoncer la naissance de

Jérôme

18 septembre 1966

Bienne

Clinique des Tilleuls Rue Gottstatt 53

Monsieur et Madame Jean PINTO-ARM ainsi que leur petite Jacqueline ont l'immense joie d'annoncer la naissance de leur fils et frère,

Dino - Philippe - Marcel

Boudry, le 17 septembre 1966.

Maternité de Pourtalès

Maternité de Pourtalès

Maternité de Pourtalès

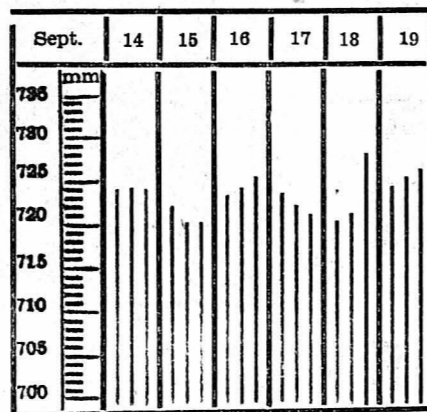
main-d'œuvre extra-familiale dans les taux d'intérêts, dans les constructions, machines et instruments.

Observations météorologiques

Observatoire de Neuchâtel 17 sept. 1966
Température: Moyenne 12,4; min: 10,9, max: 14,8. Baromètre: Moyenne 721,6.

Observatoire de Neuchâtel 18 sept. 1966
température: Moyenne 13,2; min: 11,7, max: 14,6. Baromètre: 721,2. Eau tombée: —. Vent dominant: Direction est, nord-est; force: modéré à fort. Etat du ciel: couvert.

Observatoire de Neuchâtel 19 sept. 1966
Température Moyenne 14,4; min: 12,4, max: 17,6. Baromètre: Moyenne: 724,4. Eau tombée: —. Vent dominant: Direction est, nord-est, force: modéré à fort. Etat du ciel Couvert dès 11 h. très nuageux, nuageux le soir.



Niveau du lac 17 sept. à 5 h 429,11

Niveau du lac 18 sept. à 5 h. 429,11

Niveau du lac 19 sept. à 5 h. 429,11

Température de l'eau 17°

Prévisions du temps. — La couche de brouillard élevé se dissiperait en partie, le sommet de la couche s'abaissant vers 1200 à 1400 mètres.

Sur toute la région des Alpes et au Tessin, le temps demeure ensoleillé, à part quelques bancs de stratus matinaux. La température sera comprise entre 9 et 14 degrés en fin de nuit, elle atteindra 17 à 20 degrés l'après-midi sur le Plateau et 19 à 24 degrés au sud des Alpes.

Faible vent d'est. Evolution pour mercredi et jeudi: persistance du temps sec. Brouillard ou stratus matinaux sur le Plateau et au Tessin, ailleurs ensoleillé. Lente hausse de la température maximale.

PAR TOUS LES TEMPS... RICHELIEU NEUCHÂTEL BOWLING ★ BARS 10 H - 2 H ★ DANCING

MONTAGNES

LA CHAUX-DE-FONDS Un appartement détruit par un violent incendie

Dimanche vers 22 heures, un incendie s'est déclaré dans un appartement de la rue du Grenier, chez Mlle A. Reguin. Le feu étant d'une rare violence, les premiers secours eurent beaucoup de peine à s'en rendre maîtres.

Dégâts

Lundi matin, vers 4 h 10, une voiture conduite par M. R. C. de Neuchâtel, circulait sur la piste gauche de l'artère nord de l'avenue Léopold-Robert, direction ouest.

DIESE

LAMBOING — Prolongation du sentier des gorges de Douanne

(c) Tout le monde connaît le sentier pittoresque qui, un peu en dessous de Lamboing, s'enfonce dans les gorges et longe la Douanne. Par les beaux jours, c'est un parcours délicieux dans la verdure et la fraîcheur.

Vendredi dernier, une vingtaine de personnalités, membres des autorités, représentants de diverses sociétés, assistaient à l'inauguration officielle de ce chemin.

Dernière minute

INCENDIE SUSPECT À GENÈVE

GENÈVE (ATS). — Hier soir, un incendie a éclaté dans les caves d'un grand immeuble locatif moderne à la rue Vallin, dans le quartier de Saint-Gervais. Le sinistre a été rapidement combattu par les pompiers permanents.

Ma grâce te suffit.

Monsieur et Madame Jean-Pierre Monnier-Girard et leur fils Pierre-Olivier, à Genève;

Mademoiselle Rose-Marie Girard, à Neuchâtel; Monsieur André Girard, à Neuchâtel; Monsieur et Madame Clément Girard et leurs filles, à Bussigny;

Monsieur Gustave GIRARD

leur cher père, beau-père, grand-père, frère, beau-frère, oncle et parent, décédé dans sa 62ème année, après une longue maladie.

Neuchâtel, le 19 septembre 1966. (Parcs 62)

L'incinération, sans suite, aura lieu mercredi 21 septembre.

Culte à la chapelle du crématoire, à 15 heures.

Domicile mortuaire: hôpital Pourtalès.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part

Monsieur G. Bossard; Madame E. Roost-Monhart;

Monsieur et Madame A. Mœckli-Roost;

Monsieur et Madame E. Herrmann-Roost;

Madame M. Strauss-Bossard; Madame R. Bürgli-Bossard;

Madame R. Bossard-Leuenberger; Le docteur et Madame E. Bossard-Spühl;

Monsieur et Madame H. Bossard-Grossen;

les familles parentes et alliées, ont le chagrin de faire part du décès de

Madame

Gottfried BOSSARD

née Elise ROOST

leur chère épouse, fille, sœur, belle-sœur, tante, parente et amie, que Dieu a rappelée à Lui, à l'âge de 62 ans, après une pénible maladie supportée avec un grand courage.

Cressier, le 18 septembre 1966.

L'incinération, sans suite, aura lieu mercredi 21 septembre.

Culte à la chapelle du crématoire, à 14 heures.

Domicile mortuaire: chapelle de l'hôpital des Cadolles.

Frère de ne pas envoyer de fleurs

Cet avis tient lieu de lettre de faire part

La Direction et le Personnel de Papeteries de Serrières S. A. ont le pénible devoir de faire part du décès de

Monsieur Oscar ROTTSCHI

qui fut au service de l'entreprise pendant plus de 18 ans. Ses chefs et camarades de travail garderont un beau et durable souvenir de ce fidèle collaborateur.

Madame Georges Jeanneret-Perret, à Pesoux; Madame et Monsieur Claude Berberat-Jeanneret, à Neuchâtel;

Monsieur Georges-Hilaire Jeanneret

leur très cher époux, papa, fils, frère, beau-frère, oncle, cousin, neveu, parent et ami, que Dieu a repris à Lui après une courte maladie, dans sa 55ème année.

Peseux, le 18 septembre 1966. (Rue de Neuchâtel 33m)

Notre vie est une aurore qui s'éteint, quand tout ce qui est ne sera plus. Seigneur prend charge de nous et conduis-nous au port.

Soyez sur vos gardes, soyez vigilants, car vous ne savez pas quand le moment viendra.

Marc 13 : 33.

L'incinération, sans suite, aura lieu à Neuchâtel, mercredi 21 septembre.

Culte à la chapelle du crématoire, à 10 h 45.

Culte pour la famille au domicile à 10 h 15.

Frère de ne pas envoyer de fleurs. Cet avis tient lieu de lettre de faire part

Monsieur et Madame Jean-Louis Décosterd-Carrard et leurs enfants, à Neuchâtel;

Monsieur Xavier Varnier, ses enfants, petits-enfants et arrière-petits-fils, au Landeron, à Genève et à Cressier;

Mademoiselle Marie-Berthe Varnier, au Landeron;

Madame Joseph Carrard, ses enfants et petits-enfants, à Cressier et à Paris;

Mademoiselle Marie Carrard, à Bilen;

les enfants et petits-enfants de feu Alphonse Muriset;

les petits-enfants de feu Léon Varnier, au Landeron, ainsi que les familles parentes et alliées,

ont le pénible devoir d'annoncer le décès de

Madame

Vérène Carrard-Varnier

leur chère maman, grand-maman, sœur, belle-sœur, tante, grand-tante, marraine et amie, enlevée à leur tendre affection, à l'âge de 78 ans, après une longue maladie, munie des sacrements de l'Eglise.

Le Landeron, le 19 septembre 1966. (Faubourg 22)

La messe de réquiem sera célébrée en l'église paroissiale jeudi 22 septembre, à 9 h 30.

Départ du domicile mortuaire, à 9 h 15.

Départ de l'église, à 10 h 20.

R.I.P.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part

Les parents, amis et connaissances de

Madame

Jules-César IMHOFF

née Bertha TRITTEN

sont informés de son décès survenu le 17 septembre 1966, dans sa 94ème année.

Pully, chemin des Osches 5

Dieu est amour. Le soir étant venu Jésus dit: passons sur l'autre rive.

L'incinération aura lieu à Lausanne le mercredi 21 septembre.

Culte en la chapelle Saint-Roch, à 14 h 30.

Honneurs à 15 heures.

Domicile mortuaire: chapelle Saint-Roch, Lausanne.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part

L'ensevelissement, avec suite des Grand-Rue 22, Cormondrèche, de

Madame

Marie-Louise Borle-Cuche

aura lieu mardi 20 septembre, à 14 heures.

Culte au cimetière de Cormondrèche à 14 h 15.

Culte pour la famille à l'hôpital des Cadolles à 13 h 30.

Le Club de boules romand a le pénible devoir d'annoncer le décès de

Madame

Marie-Louise BORLE

épouse de Monsieur Georges Borle, membre fondateur de la société.

Pour les obsèques, prière de se référer à l'avis de la famille.

MAISON HESS

pour vos COURONNES, BOUQUETS ET GERBES

Treille 3 - Tél. 5 45 62

Advertisement for Société de Crémation de Neuchâtel, featuring a drawing of a crematorium building and contact information: Avenue des Alpes 84 - Tél. 5 53 52

Que ton repos soit doux comme ton cœur fut bon.

Madame Henri Ducommun; Monsieur et Madame Elie Lambelet, à Bâle;

Mademoiselle Lucie Ducommun, à Neuchâtel;

Monsieur et Madame Samuel Ducommun et famille, à Neuchâtel;

Madame et Monsieur Louis Rufener, à Colombier;

Monsieur et Madame Paul Ducommun et famille, à Colombier;

Monsieur et Madame Jean Ducommun et famille, à Neuchâtel;

Madame Eugène Zaugg, à Pesoux;

Monsieur et Madame Pierre Zaugg, à Couvet;

Monsieur et Madame André Zaugg et famille, à Pesoux;

Madame Madeleine d'Espagnier-Zaugg et famille, à Corcelles, à Neuchâtel et au Canada,

ainsi que les familles Ducommun, Zaugg, parentes, alliées et amies, ont le grand chagrin de faire part du décès de

Monsieur

Henri DUCOMMUN

leur très cher époux, frère, beau-frère, beau-fils, oncle, cousin, parain, parent et ami, enlevé à leur tendre affection le samedi 18 septembre 1966, dans sa 54ème année, après quelques jours de maladie.

Je vous donne ma paix. Que votre cœur ne se trouble point et ne s'alarme point.

Jean 14 : v. 27.

Le culte aura lieu le mardi 20 septembre, à 14 h 30, en la chapelle du cimetière de Plainpalais Genève où le corps est déposé.

Domicile: 71, chemin des Sports, Genève.

Cet avis tient lieu de faire-part

Repos en paix, chère épouse et maman, tes souffrances sont terminées.

Monsieur Clément Blandenier, à Fontainemelon;

Monsieur et Madame André Blandenier-Monti et leur fille Michèle, à Cernier;

Madame et Monsieur Albert Schild-Blandenier et leurs enfants Christiane et Jean-François, à Fontainemelon;

les enfants et petits-enfants de feu Robert Veuve;

les enfants et petits-enfants de feu Léon Blandenier,

ainsi que les familles parentes et alliées, ont le chagrin de faire part du décès de

Madame

Uranie BLANDENIER

née VEUVE

leur chère épouse, maman, belle-mère, grand-maman, sœur, belle-sœur, tante, cousine et parente, que Dieu a reprise à Lui, dans sa 71ème année, après une longue maladie vaillamment supportée.

Fontainemelon, le 18 septembre 1966, (Midi 12)

Ne pleurez pas au bord de ma tombe, approchez-vous doucement, pensez combien j'ai souffert et accordez-moi le repos éternel.

L'incinération, sans suite, aura lieu à Neuchâtel, mardi 20 septembre.

Culte à la chapelle du crématoire, à 15 heures.

Domicile mortuaire: hôpital de Landeueux.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part

Le comité de la Société de gymnastique hommes, Cernier, a le pénible devoir de faire part du décès de

Madame

Uranie BLANDENIER

épouse de Monsieur Clément Blandenier, ancien moniteur, et mère de Monsieur André Blandenier, membre actif.

Monsieur Paul Durussel, à Noiraigue;

Monsieur et Madame Robert Durussel et leur fille, à Lausanne;

Monsieur Henri Durussel, à Noiraigue;

Madame et Monsieur Jeannine Lendy-Durussel et leurs enfants à Rütli (Zurich);

Monsieur Aimé Durussel et ses enfants, à Donneloy (Vaud);

Monsieur et Madame Louis Durussel, à Donneloy;

Madame Elmire Bettex, à Combremont-le-Petit,

ainsi que les familles parentes et alliées, ont la profonde douleur de faire part du décès de

Monsieur Paul DURUSSEL

leur très cher époux, papa, grand-papa, beau-père, frère, beau-frère, oncle et parent, que Dieu a repris à Lui subitement après une courte maladie, dans sa 69ème année.

Noiraigue, le 18 septembre 1966.

Que ton repos soit doux comme ton cœur fut bon.

L'inhumation aura lieu mardi 20 septembre à Noiraigue.

Culte au temple à 13 h 30. Domicile mortuaire: hôpital de Couvet.

NEUCHÂTEL

L'édition romande se penche sur son passé et s'interroge sur son avenir

M. Jean-Pierre Payot élu nouveau président de la Société des libraires et éditeurs de Suisse romande

Réunie samedi matin à la salle du Grand conseil, la Société des libraires et éditeurs de la Suisse romande a tenu son assemblée générale ordinaire. Elle était présidée par M. Hermann Hauser.

M. Jean-Pierre Payot, qui succède pour une année à la présidence de M. Hermann Hauser, rendit à ce dernier un hommage ému. Il le félicita chaleureusement d'avoir su diriger la société de main de maître, face à un comité turbulent et parfois indiscipliné. Puis, se penchant, M. Payot prit un grand carton et en tira une superbe cloche. Cette cloche, c'est le symbole de la fonction présidentielle, un cadeau qu'il remet à M. Hauser, pour l'encourager et pour le consoler. M. Hauser reçut encore une chaine et un gobelet.

Après la nomination du nouveau président et la discussion des comptes qui étaient présentés par M. Raymond, il y eut un bref entracte, puis M. Roger-Louis Junod prit la parole. Il s'excusa d'abord, lui qui était écrivain, critique et professeur, de parler de leur métier à des éditeurs et à des libraires. Cela pourrait, de sa part, paraître outrecuidant. Mais enfin, ce sont des idées qu'il va exposer, proposer, et chacun ensuite pourra les discuter, les corriger, les rectifier, soit dans des entretiens particuliers, soit dans une discussion générale.

LA PÉRIODE GLORIEUSE

Au XVIIIe siècle, l'édition romande a

joué un rôle considérable, et véritablement international. Des textes capitaux de Voltaire, de Montesquieu et des Encyclopédistes parurent dans notre pays. A propos de l'édition de L'Esprit des lois, on a pu dire: «Un livre sur les lois doit être fait dans un pays de liberté.»

Au XIXe, il y a une baisse. Est-ce parce qu'il règne davantage de liberté en France? Toujours est-il que notre pays a une tendance alors à se replier sur soi et à se rapetisser. C'est fâcheux. Au début du XXe, cet amaigrissement semble aller encore en s'amplifiant. Nous avons des auteurs du cru qui écrivent pour le public du cru, nous entretenons de la méfiance à l'égard de celui qui ne pense pas comme tout le monde, et nos meilleurs auteurs, comme Edouard Rod, s'expatrient. Ramuz s'est plaint à bon droit de cet état d'esprit.

Avec la Première Guerre mondiale, un changement s'opère. L'édition romande reçoit un coup de fouet. On sait le rôle joué par les Cahiers vandales; il y eut également les Editions du sablier. De 1918 à 1939, l'altitude se perd, exception faite pour Mermoud. Puis en 1940, l'édition romande fait un départ magnifique; c'est la période glorieuse. Cela commence par l'Homage à Bergson, puis à la Baconnière, puis apparaissent les Cahiers du Rhône et la collection Etre et penser, Les Portes de France, les Trois Collines, L'Abbaye du livre, Ides et Calendes, d'autres

maisons encore publient des classiques et des écrivains vivants.

UN NOM SANS PRÉNOM...

L'édition romande est ainsi devenue nécessaire au monde. Elle a cessé d'être provinciale. Un exemple, mieux que cent autres, le prouve: Skira. Skira est un nom sans prénom. On dit: J'ai quatre Skira, comme on dit: J'ai une Chevrolet ou une Dodge. Cependant, les difficultés existent, car le marché français est saturé. Le remède, ce serait de prendre exemple sur l'industrie horlogère et de garantir la qualité en publiant des ouvrages incontestablement supérieurs à la moyenne.

L'heure étant trop avancée pour une discussion générale, M. Hauser met les choses au point en précisant qu'il est impossible de garantir la qualité d'un livre en mettant dessus «Made in Switzerland» comme on le fait pour un bon fromage. Il est hélas humain de se tromper et les éditeurs par-ci refusent le valable et acceptent le médiocre. Souvent l'éditeur fait confiance à un premier ouvrage parce qu'il y décèle une étincelle, et la suite ne répond pas aux promesses. Il n'y a de jugement objectif en ces matières qu'après dix, vingt, trente ans, et parfois plus encore.

Le Conseil d'Etat offrit ensuite un vin d'honneur aux participants dans la salle des chevaliers. M. Jean-Louis Barrelet, puis le recteur de l'Université, M. Claude Favarger, souhaitèrent la bienvenue et adressèrent leurs vœux à la société, qui se rendit alors à l'hôtel Du Peyrou. A la fin du repas, M. Jean-Pierre Payot salua la présence de M. Albert Skira, puis les délégués canadiens, belge et français prirent la parole.

LES NOUVEAUX «SKIRA»...

A la sortie, une joyeuse surprise attendait les participants: c'était la distribution générale. En effet, M. Skira avait amené avec lui cent exemplaires de la Peinture allemande, l'un des nouveaux volumes de ses luxueuses collections, à quoi s'ajouta la jolie plaquette du Centenaire, plus une brochure de la Cité du livre.

Enfin, une conférence de presse sur laquelle nous reviendrons termina les manifestations de ces deux journées. Les éditeurs romands présentèrent chacun leur programme d'éditions, puis la Ville offrit un vin d'honneur, et M. Philippe Mayor salua ses hôtes et félicita la Société des libraires et éditeurs de sa jeunesse et de son dynamisme.

Ainsi prirent fin ces deux journées qui furent très réussies grâce à la bonne humeur des participants, grâce aussi et surtout à MM. Hermann Hauser et Jean-Pierre Payot, qui les présidèrent avec tant de talent, d'autorité et de bonne grâce.

P.-L. B.

Collision en chaîne: une blessée

● DIMANCHE, vers 16 h 10, une voiture conduite par M. Jean-Claude Ducommun, de Neuchâtel, circulait à vive allure dans le virage du Verger-Rond, en direction de Pierre-à-Bot. Le conducteur perdit la maîtrise de son véhicule, qui heurta l'arrière d'une auto conduite par M. R. C., de Berne, ainsi que l'avant d'un véhicule conduit par M. J.-C. Z., de Bôle. Cette machine, sous l'effet du choc, recula et tamponna une quatrième auto conduite par Mme C. F., de Neuchâtel. Les trois derniers véhicules étaient arrêtés au feu rouge, au bas de l'avenue des Cadolles. La passagère d'une voiture, Mme Zaugg, a été conduite à l'hôpital des Cadolles, souffrant d'une commotion cérébrale. Les dégâts sont très importants.



Accrochage

● SAMEDI, peu avant minuit, une voiture conduite M. S. A., de Peseux, circulait faubourg du Lac en direction ouest. Au carrefour avec la rue du Port, elle a heurté une auto finlandaise stationnée au bord de la chaussée. Dégâts matériels aux deux machines.

Carambolage

pour une auto-stoppeuse ● UNE COLLISION en chaîne s'est produite hier, vers 17 h 50, sur le quai Godet. Une voiture conduite par M. F. D., de Bevaix, circulait en direction d'Auvergnier. Le conducteur, qui avait l'intention de prendre en charge une auto-stoppeuse, a arrêté sa machine au bord droit de la route. Une auto conduite par Mme C. A., de Fleurier, qui arrivait en deuxième position, a pu freiner à temps. Une troisième voiture, conduite par M. D. B., d'Yverdon, a touché légèrement le véhicule précédent, tandis qu'une quatrième auto, conduite par M. A. S., d'Auvergnier, entra en collision avec la troisième machine. Dégâts aux trois voitures.

Ballons

● AH! s'il n'y avait pas eu la bise! Comme à la Chaux-de-Fonds quand on inaugure la nouvelle usine à gaz, on a lâché 3000 ballons, samedi, à Neuchâtel. Trois mille, c'est beaucoup dire, car la bise a saboté en partie le lâcher de ballons organisé par l'A.D.E.N. dans le cadre de la Fête des vendanges.

Priorité de droite

● UNE AUTO conduite par M. G. I., de Fontaines, circulait hier, vers 10 h 40, rue de l'Orangerie en direction nord. Au carrefour avec le faubourg du Lac, elle n'a pas accordé la priorité de droite à un véhicule conduit par M. F. S., de Neuchâtel, qui roulait dans cette artère en direction ouest. Dégâts aux deux machines.

Collision nocturne à Serrières: un blessé

● DANS LA NUIT de vendredi à samedi, vers 2 h 45, une violente collision s'est produite, entre une voiture française conduite par M. René Mondin, domicilié à Cornaux, et une auto conduite par M. Louis Pierrehumbert, de Boudry, à Serrières, au nord de la fabrique Brunette. Les deux véhicules circulaient en direction d'Auvergnier, lorsque l'auto française entreprit le dépassement de l'autre machine. Au cours de cette manœuvre, un léger accrochage se produisit. Un passager de l'auto française, M. Michel Robert, âgé de 27 ans, employé à la Raffinerie Shell, a été transporté en ambulance à l'hôpital de la Providence, souffrant de blessures à la jambe gauche et aux bras. Importants dégâts.

Arrêt brusque

● HIER, peu avant 17 heures, une auto conduite par M. W. R., de Neuchâtel, circulait sur la piste sud de l'avenue du 1er Mars en direction de Saint-Blaise. Arrivée à la hauteur de la signalisation lumineuse de l'université, elle a stoppé brusquement, le feu venant de passer au rouge. Elle a été alors heurtée par une voiture conduite par M. C. R., d'Yverdon. Dégâts aux deux véhicules.

Le maintien de la ligne Besançon-le Locle

Energique intervention d'un conseiller général de Morteau, hier à Besançon, où le responsable de la S.N.C.F. n'avait pas daigné se déplacer!

De notre correspondant:

Le Conseil général du Doubs a tenu sa session d'automne hier à la préfecture de Besançon et il s'est tout particulièrement intéressé au sort de la liaison ferroviaire Besançon - le Locle. Il avait convoqué M. Chambrette, directeur régional du service exploitation de la S.N.C.F. afin d'entendre de sa part quelques précisions techniques sur cette affaire. Mais M. Chambrette n'avait pas daigné se déplacer!

M. Vaugon, préfet du Doubs, exposa clairement les données du problème et conclut en ces termes:

«J'ai foi dans le maintien de ce train qui possède bien des atouts: sur la liste des lignes à supprimer, il est un des moins déficitaires et il dessert par ailleurs une région montagneuse dans laquelle les réseaux routiers ne rendraient pas les mêmes services.»

Le conseiller général du canton de Morteau, M. Berçof, fit alors une intervention

vigoureuse. Il estime que la suppression de la liaison Besançon - le Locle consacrerait la faillite de la politique de régionalisation et de déconcentration. Il traita cette mesure de «brimade des populations». «On nous parle tellement souvent de rentabilité, dit-il, qu'on ferait bien d'inclure le Trianon dans une chaîne d'hôtels de luxe!» Il précisa que l'Assemblée départementale suivait les municipalités dans leur projet de démissionner, mais ne fut pas suivi par ses collègues.

M. Joubert, président du Conseil général, estima souhaitable de faire approuver une motion en faveur du maintien de cette liaison. Les conseillers généraux l'approuvèrent évidemment à l'unanimité mais en formulant entre eux les plus expressives réserves quant à son efficacité pratique. Ils ont en effet de multiples exemples de décisions prises par Paris en dépit de motions qu'ils avaient adoptées...

Signalons par ailleurs qu'un cours de

Pémisson de télévision régionale Franche-Comté-Actualités, le député U.N.R. de Besançon, M. Jacques Weinman, a évoqué le problème sous un angle très optimiste, faisant état de ses démarches et de celles de son collègue du Haut-Doubs, M. Louis Maillot, en faveur du maintien de la liaison.

LA CHAUX-DE-FONDS

Collision

Hier, vers 18 h 50, une jeune cyclomotrice, Mlle M. S., de la Chaux-de-Fonds, roulait rue Abraham-Robert, en direction ouest. A la hauteur du No 44 de la rue de la Ruche, comme elle circulait au centre de la chaussée très étroite, la pédale de son véhicule a heurté l'aile de la voiture conduite par M. A. R., de la Chaux-de-Fonds, qui circulait en sens inverse. Légers dégâts.

VAL-DE-TRAVERS

Le collège régional de Fleurier fait le point de ses activités

Problèmes à résoudre: déjà le manque de locaux puis de personnel enseignant

De notre correspondant:

La direction du collège régional de Fleurier (école secondaire et gymnase pédagogique) vient de publier son rapport d'activité sur l'année 1965-1966. Après avoir signalé les modifications intervenues dans la composition de la commission du collège, il est rendu hommage au Dr Victor Bolle qui, de 1929 au 31 décembre 1965, date de son départ de la localité, a été le médecin scolaire auquel a succédé le Dr Antonio Moralès. L'effectif maximum du corps enseignant a été de 28 professeurs (neuf arrivées et quatre départs en cours d'exercice).

Nominations, mutations

M. Eric Klausser a été nommé maître des branches littéraires, à titre définitif, et à titre provisoire, Mlle Lucette Jacot, au poste de maîtresse de travaux à l'aiguille. L'entrée en fonction de neuf jeunes maîtres - à poste partiel - a permis de résoudre d'une manière très satisfaisante la crise du personnel enseignant. Mais les obligations de leurs études, des regroupements de disciplines et des aménagements d'horaires ont contraint la direc-

tion de se séparer de trois d'entre eux en cours d'exercice. M. André Berthoud a obtenu sa licence des lettres de l'Université de Neuchâtel, Mme Pierrette Jéquier-Baumann le brevet spécial A pour l'enseignement de la musique vocale dans les écoles publiques du canton.

Effectif et difficultés

L'effectif des élèves par communes a été le suivant: Fleurier 87 (école secondaire), 9 (gymnase pédagogique); Couvet 75 et 9; Môtiers 2 et 2; Buttes 9 et 1; Saint-Sulpice 2 et 0; Boveresse 10 et 2; Travers 14 et 4; la Côte-aux-Fées 3 et 3; les Bayards 0 et 1; les Verrières 0 et 1; hors du canton 1 et 0 ce qui donne au total 210 élèves à l'école secondaire et 32 au gymnase pédagogique.

La mise en place progressive de la réforme scolaire de l'enseignement a nécessité l'ouverture d'une nouvelle classe au début de l'année scolaire. Une fois de plus, l'impérieux problème des locaux a été posé. L'application des textes légaux votés par le peuple en 1963 suscite de nombreuses difficultés. Le fait de fermer une classe ici, d'en

ouvrir d'autres ailleurs, provoque souvent des résistances locales sourdes ou déclarées qui nuisent à l'application des plus beaux plans. Néanmoins, en dépit des difficultés rencontrées dans ces questions organiques, l'enseignement a pu être dispensé dans des conditions acceptables en regard de la pénurie de locaux dont on souffre.

Dès novembre 1965, des leçons spéciales ont été ouvertes aux élèves qui ont besoin d'aide pour surmonter une difficulté, à ceux qui n'ont pas saisi une explication parce qu'ils ont renoncé à demander un éclaircissement supplémentaire ou parce que les nécessités du programme dans une section secondaire n'ont pas permis au maître de reprendre une notion comprise par la très grande majorité des élèves.

En guise de conclusion

L'enseignement secondaire est en pleine évolution; de nouveaux brevets de nouvelles sections sont institués, de nouvelles disciplines la matière et l'orientation sont remises en question, des techniques nouvelles d'instruction s'installent peu à peu dans les branches mêmes où les traditions semblaient solidement établies, à l'étonnement de leurs parents de jeunes élèves utilisent des règles à calcul compliquées, les architectes enfin logent ou logeront nos enfants dans des classes lumineuses, insonorisées.

Mais, en définitive, dit M. J.-Ph. Vuilleumier, directeur, toute école vaut ce que valent ses professeurs: la personnalité du maître, son comportement devant la classe sont, au premier chef, des éléments d'une activité positive scolaire.

A BOVERESSE

Un enfant a deux doigts arrachés par une poulie

De notre correspondant:

A la fin de la semaine, à Boveresse, M. Robert Stauffer, agriculteur, avait dressé une planche contre sa ferme pour monter, au moyen d'une poulie se trouvant à un peu plus de trois mètres du sol, des sacs de blé au grenier.

Une fois le travail terminé, M. Stauffer et sa femme allèrent se restaurer à la cuisine. Pendant ce temps, le petit Enzo Ofredi, né le 4 février 1959 qui jouait avec deux camarades, s'était rendu au grenier sans que les agriculteurs s'en soient aperçus.

Un camarade d'Enzo utilisait la planche et la corde pour monter. Enzo voulut le rejoindre par l'extrémité de la corde, mais, probablement gagné par le poids de son camarade, il fut attiré en avant et eut la main droite prise dans la poulie qui lui arracha deux doigts: l'annulaire à la hauteur de la première phalange et l'auriculaire à ras de la main. Les parties des doigts arrachés étaient restées dans l'un des gants en laine portés par l'enfant. Celui-ci fut conduit à l'hôpital de Couvet où il a dû subir une intervention chirurgicale.

Le Jeune fédéral

(c) Le Jeune fédéral a été caractérisé par un temps maussade et par une journée extrêmement calme. Les promeneurs en montagne n'ont guère été favorisés. Sur les routes, la police cantonale avait organisé des patrouilles, mais la circulation a été faible.

Dans les églises, des cultes de circonstance ont été célébrés avec l'administration de la sainte eucharistie. Dans les établissements publics, tous jeux, toute musique étaient interdits. D'ailleurs, plusieurs cafetiers et restaurateurs ont profité de ce jour d'action de grâces pour mettre la clef sous le paillasson. Lundi, quelques fabricants ont repris le travail, d'autres le feront ce matin, comme les écoliers et les employés de l'administration.

BUTTES — Beau coup de fusil

(c) Les chasseurs n'ont pas à se plaindre, jusqu'à présent, des chamois, car de beaux coups de fusil ont été réussis. En particulier samedi matin par M. Xavier Vaucher qui, au-dessus de Buttes, a tué un chamois pesant près de 38 kilos. Mais ces animaux commencent à se montrer prudents. En effet, on compte qu'il n'en reste qu'une douzaine sur territoire neuchâtelois, dans la région Longeagne - Noiraux - le Grand-Savignin, où les chasseurs ont accès, alors qu'une quarantaine d'autres, qui se tiennent généralement en ces endroits, ont passé la frontière vaudoise où ils sont devenus intouchables...

FLEURIER — Nouveau président

(c) M. Daniel Grandjean a été élu président du Club des patineurs de Fleurier, M. Jean-Louis Barbezat en restant le président d'honneur. M. Grandjean est un membre fondateur du C.P. Fleurier qui entamera sa saison en première ligue en novembre.

Une palette pure

(c) Avec un courage qu'une terrible maladie n'a pas entamé, M. Oswald Goetz a ouvert, samedi après-midi, à la Maison de paroisse, une exposition de ses œuvres.

Peintre du dimanche, M. Goetz a, dans le recouvrement de la méditation de la souffrance, purifié sa palette. Il a éclairci et ne s'inspire plus seulement de sujets se rapportant à la seule anecdote régionale. Certaines de ses toiles témoignent d'une heureuse recherche dans la mise en pages d'une vision plus personnelle de sujets familiers et où il réussit le mieux c'est quand il ne ramène pas la nature à la taille de l'homme, mais lui confère la grandeur austère du dépouillement. Une composition, «La Guerre», est spécialement à retenir, car Oswald Goetz montre en cette occasion, comme dans certains tableaux d'inspiration religieuse, qu'il est un peintre non peint à l'unique recherche du temps perdu, mais préoccupé de l'incohérence du monde actuel et du chemin à suivre pour le libérer de ses atrocités.

Ouverture à la fin de la semaine!

(c) On pense que la circulation pourra être rétablie entre les routes les Verrières et Saint-Sulpice d'une part et Fleurier d'autre part, par le nouveau pont du Pont-de-la-Roche, à la fin de cette semaine. Toutefois, une décision définitive ne sera prise que jeudi prochain.

Sur le chantier du Pont-de-la-Roche

Un septuagénaire est tué par un camion

De notre correspondant:

Un horrible accident s'est produit lundi à 9 h 45 sur le chantier de la «Pénitance» au Pont-de-la-Roche où d'importants travaux sont en cours.

M. Roger Botteron, chauffeur professionnel, domicilié à Chézard, qui travaillait pour le compte d'une entreprise de Neuchâtel transportait des matériaux sur le chantier à un camion. Alors que celui-ci avait été déchargé, le conducteur fit une manœuvre en marche arrière. Arrivé à la hauteur d'un ouvrier, M. Ischer, occupé à nettoyer des planches, ce dernier fit signe à M. Botteron de stopper. Sans qu'il s'en fût rendu compte, le chauffeur du camion vint d'écraser un homme avec son lourd véhicule.

La victime, dont la tête et une partie du corps avaient passé sous les roues, était M. William Jeanneret, âgé de 73 ans, qui venait à pied de Saint-Sulpice. Le malheureux fut tué sur le coup.

M. Henri Bolle, juge d'instruction à Neuchâtel, la brigade de la circulation et la gendarmerie se sont rendus sur place pour l'enquête. Un médecin a procédé au constat mortuaire. Les pompes funèbres ont conduit

le cadavre de M. Jeanneret à la morgue de l'hôpital de Fleurier.

M. William Jeanneret avait été autrefois agriculteur aux Parcs sur Saint-Sulpice puis ouvrier agricole. Depuis l'âge de la retraite, il vivait chez son frère, M. Léon Jeanneret, à la petite Foulle.

Dans les gorges du Noirvaux

La voiture démolie et le conducteur a de la chance

(sp) Dimanche, vers 22 h 30, M. R. D., domicilié à Fleurier, descendait la route Sainte-Croix - Buttes, à vive allure. A la sortie d'un virage à gauche, le conducteur perdit le contrôle de sa voiture qui zigzagua. Le véhicule heurta un poteau téléphonique, fit un tête-à-queue et dévala le précipice en marche arrière sur une trentaine de mètres.

Par une chance exceptionnelle, personne n'a été blessé. En revanche, l'automobile, qui était neuve, est complètement démolie.

VIGNOBLE

La Fédération neuchâteloise des viticulteurs et l'A.P.V.V.N. ont tenu leur assemblée d'automne

De notre correspondant:

Vendredi, les représentants de la Fédération neuchâteloise des viticulteurs et de l'Association des producteurs-vendeurs-viticulteurs neuchâtelois se sont réunis en assemblée d'automne. En l'absence de M. Albert Porret, retenu par la maladie, c'est M. Jean Henrioud qui présida la séance. Fidèle au poste, le secrétaire de la F.N.V., M. Paul-Henri Burgat, était également présent.

M. Jean Henrioud fit un exposé sur la situation des vignobles neuchâtelois et romands, et sur la consommation du vin et du jus de raisin, consommation qui va en augmentant; il parla également des stocks existant au 30 juin 1966, stocks légèrement inférieurs à ceux du 30 juin 1965.

Par rapport à l'année dernière, les pronostics de récolte en Suisse romande sont inférieurs à ceux de l'année dernière. Pour le canton de Neuchâtel, la récolte de rouge s'annonce très bonne en quantité et qualité; celle de blanc sera de très bonne qualité aussi, mais inférieure en quantité. Cette

récolte est estimée à 3,5 millions de litres (2,3 millions en 1965), soit 600.000 litres de rouge et 2,9 millions pour le blanc.

Les prix admis au cours des délibérations sont les suivants: 220 fr. pour la gerle de rouge et 160 fr. pour la gerle de blanc, soit une augmentation de 20 fr. pour le rouge et 10 fr. pour le blanc.

La votation des 15-16 octobre prochains relative à l'imposition des boissons alcooliques a donné lieu à une

nette prise de position, ensuite de quoi l'Assemblée émit le vœu que le peuple neuchâtelois repousse cette imposition inéquitable.

MONTAGNES

L'automobiliste du Locle allait à la pêche: il revient de loin...

(c) Lundi, à 5 h 30, M. O. O., du Locle, se rendait à la pêche. Arrivé à la hauteur de l'immeuble No 7 de la rue du Temple, il s'aperçut qu'un bidon qu'il avait dans son automobile se renversait. En voulant le remettre daplomb, il perdit la maîtrise de son véhicule qui arracha d'abord un disque d'interdiction sur le trottoir, reprit la route pour remonter sur le trottoir et finit sa course contre l'angle nord-est du bâtiment du café de la Place dont il démolit le chéneau. L'automobiliste, heureusement, n'est que légèrement blessé à un bras et à une jambe. L'automobile est hors d'usage.

LA CHAUX-DE-FONDS

Une conférence de M. Alain Bauer

Présidée par Me André Bussy, avocat à Lausanne, vice-président central du T.C.S., une conférence des avocats-conseils du T.C.S. s'est déroulée jeudi à Berne en présence d'une soixantaine de participants venus de toutes les régions du pays.

M. Alain Bauer, président du tribunal à la Chaux-de-Fonds, a traité le sujet «La veuve comme lésée», diséquant tout d'abord la notion de dommage en ses divers éléments, puis démontrant de quelle manière s'effectue le calcul de l'indemnité versée à une femme en cas de mort accidentelle de son mari, compte tenu de son âge, de son état de santé, de ses chances de remariage, du nombre de ses enfants. Cet exposé a fait ressortir toute l'importance de l'appréciation du juge en la matière.

SAINT-BLAISE

Accident: un blessé

Un accident s'est produit samedi, vers 18 h 10, sur la route de Lignéres. Une voiture conduite par M. Nouis Bonakkaz, âgé de 33 ans, demeurant à Neuchâtel, qui roulait probablement à une vitesse excessive, a fait un carambolage, deux kilomètres avant l'entrée de Saint-Blaise. Le conducteur, souffrant d'une commotion et de plaies à la tête, a été transporté en ambulance à l'hôpital de la Providence.

SAINT-BLAISE

Vers la vendange

(c) Les jours chauds de cette première quinzaine de septembre ont amélioré sensiblement la maturité du raisin. On peut même affirmer que les premières grappes dégustées (mais non maraudées!) ont un goût délicieux. La récolte sera en définitive meilleure que les prévisions du printemps ne la laissent entrevoir et la quantité laissera peut-être le pas à la qualité! Déjà, les propriétaires de vignes sont invités par l'autorité communale à fermer les portes de vignes à clef et à n'utiliser que les issues cadastrales! En attendant, les étourneaux et autres oiseaux pillards, seront sévèrement surveillés...

Fin d'instruction religieuse

(c) En cette fin d'été, le cours d'instruction religieuse donné par le pasteur Jacques Février a réuni 17 catéchumènes qui ont ratifié le vœu de leur baptême dans un culte solennel. La première communion de ces jeunes et nouveaux paroissiens a eu lieu le jour du Jeûne, au cours du culte qui réunit l'auditoire des grands jours et auquel ont été invités les représentants des trois conseils communaux de la paroisse.

CORCELLES-CORMONDRECHE

Démission

M. Achille Sermet, conseiller communal, a fait parvenir sa démission à ses collègues. Le Conseil général, qui sera convoqué au début d'octobre prochain devra désigner son successeur. M. Sermet représentait le parti socialiste à l'exécutif communal. Ce sont des motifs de santé et aussi le décès assez récent et subit de sa femme qui lui fut préceuse dans toutes ses activités qui ont dicté cette décision.

**FAV**

**Réception centrale :**

Rue Saint-Maurice 4  
Neuchâtel  
Téléphone (038) 5 65 01  
Compte de chèques postaux 20-178  
Nos guichets sont ouverts au public de 8 heures à midi et de 14 heures à 18 h 10, sauf le samedi.  
Tous nos bureaux peuvent être atteints par téléphone de 7 h 30 à 12 heures et de 13 h 45 à 18 heures. En dehors de ces heures, une permanence est ouverte, du dimanche au vendredi soir de 20 h 30 à 0 h 30. La rédaction répond ensuite aux appels jusqu'à 2 heures.

**Délais de réception de la publicité :**

**Annouces**  
Les annonces reçues l'avant-veille à 17 heures peuvent paraître le surlendemain. Pour le numéro du lundi, les grandes annonces doivent parvenir à notre bureau le vendredi avant 9 heures et les petites annonces, le vendredi également avant 11 heures. Pour le mardi, le lundi jusqu'à 8 h 15.

**Avis de naissance et avis mortuaires**  
Les avis de naissance et les avis mortuaires sont reçus à notre bureau jusqu'à 18 heures; dès ce moment et jusqu'à 23 heures, ils peuvent être glissés dans la boîte aux lettres du journal située à la rue Saint-Maurice 4.

**Réclames et avis tardifs**  
Les réclames doivent nous parvenir jusqu'à 15 heures. Passé ce délai et jusqu'à 23 heures, nous n'acceptons plus que des avis tardifs dont la hauteur est fixée au maximum à 50 millimètres et de 50 millimètres pour les réclames.

**Délais pour les changements d'adresse (minimum 1 semaine) la veille avant 8 h 30**  
Pour le lundi : le vendredi avant 8 h 30

Les changements d'adresse en Suisse sont gratuits. A l'étranger : frais de port en plus.

**Tarif des abonnements SUISSE :**  
1 an 6 mois 3 mois 1 mois  
48.— 24.50 12.50 5.—

**ÉTRANGER :**  
1 an 6 mois 3 mois 1 mois  
75.— 38.— 20.— 7.—

Espagne, Turquie, Grande-Bretagne, Irlande, Yougoslavie et les pays d'outre-mer :  
1 an 6 mois 3 mois 1 mois  
90.— 50.— 26.— 9.—

**Tarif de la publicité**  
ANNONCES : 34 c. le mm, min. 25 mm. — Annonces locales 25 c. min. 25 mm. — Avis tardifs et réclames urgentes 1.50 — Réclames 1.15 — Mortuaires, naissances 50 c. — Petites annonces non-commerciales à tarif réduit 20 c. le mot, min. 10 mots. Pour les annonces de provenance extra-cantonale :

Annouces Susses S.A., «ASSA» agence de publicité, Aarau, Bâle, Bellinzzone, Berne, Bléme, Fribourg, Genève, Lausanne, Locarno, Lucerne, Lugano, Neuchâtel, Saint-Gall, Schaffhouse, Sierre, Sion, Winterthour, Zurich

**L'EXPRESS**

**Avis officiels**

**IMMEUBLES**  
Particulier vend terrain 800 m2 au bord du lac à Bevaix, avec vue dominante, raccordé aux services d'eau, d'électricité et d'égouts, dans zone réservée pour villas et week-ends. Adresser offres écrites à EU 5611 au bureau du journal. Revendeurs s'abstiennent.

**Permis de construction**  
Demande de Monsieur Joseph BERTSCHY pour la construction d'une maison familiale sur article cadastral No 1440 du cadastre de la Coudre, située à la rue du Vully. Les plans sont déposés à la police des constructions, hôtel communal, jusqu'au 7 octobre 1966.

Particulier cherche terrain au bord du lac avec grève, sur rive nord. Adresser offres écrites à FV 5612 au bureau du journal.

On cherche à acheter, aux environs de Neuchâtel, maison de 4 à 5 pièces ou éventuellement de 2 appartements. Adresser offres écrites à GC 5694 au bureau du journal.

**A LOUER**  
**BOUDRY**  
A louer pour le 24 octobre prochain, dans immeuble moderne, appartement de 2 pièces avec tout confort. Loyer sans charges, 198 fr. Tél. 5 40 32.

A louer immédiatement ou pour date à convenir

**AGENCE 13**  
Epancheurs 4 Tél. 5 13 13  
Agence 13 \* 13 Neuchâtel

**offre à vendre terrains**

4300 m2 pour villa, belle vue, au nord-ouest du village d'Auvernier.

2300 m2 pour villa, situation dominante, belle vue, possibilité de déterminer une surface inférieure, à Colombier.

1000 m2 pour villas, lotissement dans une situation exceptionnelle, vue imprenable, à Cortaillod.

600 à 900 m2, pour familiales, en bordure de forêt, à la Coudre.

1000 m2 pour villa, situation tranquille, à l'ouest de la ligne du funiculaire, à la Coudre.

2000 m2 avec plans sanctionnés pour une construction, vue sur le lac, situation tranquille, au sud de la route de la Dame, à Chaumont.

2100 m2 belle situation, vue étendue sur les trois lacs, construction autorisée d'un étage sur rez, à Enges.

7200 m2 avec grève, magnifique situation au bord du lac de Biéne, face à l'île de Saint-Pierre au Landeron.

Durant le Comptoir Suisse, passez à Chexbres visiter



**Domaine Résidence Fleur de Lys sa Chexbres**  
Vue panoramique sur le lac Léman et les Alpes — Zone de verdure, domaine tranquille — Appartements orientés plein sud.  
Grands balcons-loggia — Construction et insonorisation soignées — Placement immobilier intéressant. 2-3-4 et 5 pièces dès Fr. 69 000.—  
Renseignements : sur place samedi + dimanche de 10 h. à 17 h. ou Résidence Fleur de Lys S.A., 5 bis, ch. des Trois-Rois, Lausanne, tél. (021) 23 04 51

Pendant le Comptoir renseignements sur place de 8 h. 15 à 17 h. 30

**A vendre à Saint-Blaise**

1) route de la Maigroge : maison familiale de 3 appartements, dont 2 de 4 chambres avec véranda, ou terrasse ; demi-confort.  
2) « Les Rochettes », terrain à bâtir de 1310 m2.  
Adresser demandes de renseignements et offres écrites à l'étude Roger Dubois, notariat et gérances, rue du Temple-Neuf 4, Neuchâtel (téléphone 5 14 41), où l'on peut consulter un rapport d'expertise.

**A l'ouest de Neuchâtel 8000 m2 terrain industriel**  
au bord de la route, à vendre en bloc ou par parcelle. Ecrire sous chiffres BZ 6724 au bureau du journal.

A vendre, dans village du Val-de-Ruz, une grande ferme comprenant : un logement de 1 cuisine et 5 chambres ; une grange, écuries, garages. Possibilité de transformer en immeuble locatif, garage industriel, grands entrepôts ou propriété privée avec écurie pour chevaux de selle. Dégagement : 1300 mètres carrés environ.  
Adresser offres écrites à M H 5683 au bureau du journal.

**Camping - caravaning 60,000 m2**  
Terrain très propice, à vendre ou à louer, excellent accès. Ecrire sous chiffres CA 6725 au bureau du journal.

On cherche à acheter, aux environs de Neuchâtel, maison de 4 à 5 pièces ou éventuellement de 2 appartements. Adresser offres écrites à GC 5694 au bureau du journal.

**A LOUER**  
**BOUDRY**  
A louer pour le 24 octobre prochain, dans immeuble moderne, appartement de 2 pièces avec tout confort. Loyer sans charges, 198 fr. Tél. 5 40 32.

A louer immédiatement ou pour date à convenir

**AGENCE 13**  
Epancheurs 4 Tél. 5 13 13  
Agence 13 \* 13 Neuchâtel

**offre à vendre terrains**

4300 m2 pour villa, belle vue, au nord-ouest du village d'Auvernier.

2300 m2 pour villa, situation dominante, belle vue, possibilité de déterminer une surface inférieure, à Colombier.

1000 m2 pour villas, lotissement dans une situation exceptionnelle, vue imprenable, à Cortaillod.

600 à 900 m2, pour familiales, en bordure de forêt, à la Coudre.

1000 m2 pour villa, situation tranquille, à l'ouest de la ligne du funiculaire, à la Coudre.

2000 m2 avec plans sanctionnés pour une construction, vue sur le lac, situation tranquille, au sud de la route de la Dame, à Chaumont.

2100 m2 belle situation, vue étendue sur les trois lacs, construction autorisée d'un étage sur rez, à Enges.

7200 m2 avec grève, magnifique situation au bord du lac de Biéne, face à l'île de Saint-Pierre au Landeron.

Disponibles tout de suite, avenue des Alpes 125, à Neuchâtel, pour horlogerie ou petite industrie non bruyante,

**superbes locaux d'atelier**  
d'environ 100 m2, hall d'entrée, bureau, 2 vestiaires, 2 W.-C., chauffage général au mazout. Situation de 1er ordre. Locaux très clairs situés en plein sud, avec vue imprenable. Loyer mensuel 400 fr. plus chauffage. Si désiré, long bail.  
Régie immobilière et commerciale Emer Bourquin, Terreaux 9, Neuchâtel.

**LIGNIÈRES**  
A louer, immédiatement ou pour date à convenir, beaux appartements de 3 ou 4 CHAMBRES tout confort. S'adresser : ÉTUDE WAVRE, notaires, tél. 5 10 63.

**A LOUER DÈS LE 24 FÉVRIER 1967**  
**RUE BEAUREGARD 20, Neuchâtel**  
STUDIOS à partir de 200.— + charges  
APPARTEMENT 2 pièces > 270.— + >  
> 3 > > 330.— + >  
> 4 > > 405.— + >  
Garages individuels 60.—  
Tout confort ; ascenseur, frigidaire et cuisinière électrique installés, antenne TV collective, machine à laver, caves et galetas.  
Vue sur le lac.  
Communications : tram, Vauseyon à 5 minutes trolley, Tivoli à 5 minutes  
Plans et descriptions détaillés à disposition sur demande.  
Renseignements et inscriptions par :

**FIDIMMOBIL**  
AGENCE IMMOBILIÈRE ET COMMERCIALE S.A.  
GÉRANCES  
ST-HONORÉ 2 Ø 403 63 NEUCHÂTEL

A louer pour le 24 septembre prochain, à la rue de la Dime, appartement de 2 pièces tout confort, loyer 170 fr., chauffage compris ; préférence sera donnée à dame seule ou à couple sans enfants. Tél. 5 40 32.

A toute demande de renseignements, prière de joindre un timbre pour la réponse.  
Feuille d'avis de Neuchâtel.

A louer immédiatement ou pour date à convenir

**AGENCE 13**  
Epancheurs 4 Tél. 5 13 13  
Agence 13 \* 13 Neuchâtel

**offre à vendre terrains**

4300 m2 pour villa, belle vue, au nord-ouest du village d'Auvernier.

2300 m2 pour villa, situation dominante, belle vue, possibilité de déterminer une surface inférieure, à Colombier.

1000 m2 pour villas, lotissement dans une situation exceptionnelle, vue imprenable, à Cortaillod.

600 à 900 m2, pour familiales, en bordure de forêt, à la Coudre.

1000 m2 pour villa, situation tranquille, à l'ouest de la ligne du funiculaire, à la Coudre.

2000 m2 avec plans sanctionnés pour une construction, vue sur le lac, situation tranquille, au sud de la route de la Dame, à Chaumont.

2100 m2 belle situation, vue étendue sur les trois lacs, construction autorisée d'un étage sur rez, à Enges.

7200 m2 avec grève, magnifique situation au bord du lac de Biéne, face à l'île de Saint-Pierre au Landeron.

A louer

**local**

de 28 m2 pour archives ou petit dépôt, accès de plein-pied, à Neuchâtel - Serrières, chemin de la Perrière.  
Pour visiter, tél. (038) 4 31 63.

On prendrait  
**marchandise en dépôt**  
et on se chargerait des expéditions. Beaux locaux à disposition, avec vitrine. Adresser offres écrites à HD 5695 au bureau du journal.

**GARAGE**  
à louer, tout de suite ou pour date à convenir, à la rue des Saars, à Neuchâtel. Loyer mensuel 55 francs.  
Prière de s'adresser au concierge, tél. 4 06 00 ou à la gérance, tél. (031) 25 28 88.

A louer immédiatement ou pour date à convenir

**AGENCE 13**  
Epancheurs 4 Tél. 5 13 13  
Agence 13 \* 13 Neuchâtel

**offre à vendre terrains**

4300 m2 pour villa, belle vue, au nord-ouest du village d'Auvernier.

2300 m2 pour villa, situation dominante, belle vue, possibilité de déterminer une surface inférieure, à Colombier.

1000 m2 pour villas, lotissement dans une situation exceptionnelle, vue imprenable, à Cortaillod.

600 à 900 m2, pour familiales, en bordure de forêt, à la Coudre.

1000 m2 pour villa, situation tranquille, à l'ouest de la ligne du funiculaire, à la Coudre.

2000 m2 avec plans sanctionnés pour une construction, vue sur le lac, situation tranquille, au sud de la route de la Dame, à Chaumont.

2100 m2 belle situation, vue étendue sur les trois lacs, construction autorisée d'un étage sur rez, à Enges.

7200 m2 avec grève, magnifique situation au bord du lac de Biéne, face à l'île de Saint-Pierre au Landeron.

A louer tout de suite ou pour date à convenir

**APPARTEMENTS de 4 pièces et hall**  
tout confort. Vue. Quartier tranquille.  
**ÉTUDE PIERRE JUNG**  
Bassin 14, Neuchâtel. Tél. 5 82 22.

**CHAMBRES**  
A louer à jeune fille, région Neuchâtel (tram), chambre meublée tout confort, part à la cuisine et à la salle de bains, 100 fr.  
Adresser offres écrites à CY 5690 au bureau du journal.

**Dem. à louer**  
Employé TN avec 2 enfants cherche appartement de 4 pièces. Adresser offres écrites à 209-326 au bureau du journal.

Jeune professeur cherche à louer, à l'extérieur de Neuchâtel, logement ou maison construction ancienne de préférence. Adresser offres écrites à AY 6723 au bureau du journal.

Je cherche appartement 2 pièces, bas prix. Tél. 6 73 04.

**PENSIONS**  
Chambre à 2 lits et pension soignée sont offertes à jeune fille. Tél. 5 76 64.

On cherche - libre tout de suite ou pour date à convenir - chambre et pension si possible à proximité de l'Ecole supérieure de commerce. Faire offres sous chiffres W 54802 Q à Publicitas S.A., 2000 Neuchâtel.

**OFFRES D'EMPLOIS**

**Personnel féminin**  
est demandé pour divers travaux faciles d'atelier.  
S'adresser à G. & E. Bouille, Monruz 17, Neuchâtel. Tél. (038) 5 77 33 - 34.

CADRAL S.A., Chapelle 24, Pesieux, cherche

**ouvrières**  
Se présenter ou téléphoner au 8 43 55.

NOUS CHERCHONS

**1 vendeuse**  
et  
**1 gérante**  
en alimentation.  
Entrée immédiate ou à convenir.  
BONNES PLACES STABLES  
Adresser offres écrites à G D 6708 au bureau du journal.

**MEUBLES à CRÉDIT**  
sans réserve de propriété  
**PAYABLES EN 36 MOIS**

En cas de décès ou d'invalidité totale de l'acheteur, la maison fait cadeau du solde à payer (sel disp. ad hoc).  
Pour maladies, accidents, service militaire, etc., de l'acheteur, arrangements spéciaux prévus pour le paiement des mensualités.

CHAMBRE A COUCHER à crédit Fr. 1139.— / acompte Fr. 195.— et 36 mois à	dès Fr. 995.—	<b>28.—</b>
SALLE A MANGER 6 pièces à crédit Fr. 895.— / acompte Fr. 160.— et 36 mois à	dès Fr. 794.—	<b>21.—</b>
STUDIO COMPLET 13 pièces à crédit Fr. 2189.— / acompte Fr. 383.— et 36 mois à	dès Fr. 1913.—	<b>49.—</b>
SALLE A MANGER TEAK 6 pièces à crédit Fr. 1069.— / acompte Fr. 187.— et 36 mois à	dès Fr. 934.—	<b>25.—</b>
SALON-LIT 3 pièces à crédit Fr. 795.— / acompte Fr. 140.— et 36 mois à	dès Fr. 695.—	<b>18.—</b>
APPARTEMENT COMPLET une pièce à crédit Fr. 2845.— / acompte Fr. 498.— et 36 mois à	dès Fr. 2487.—	<b>65.—</b>
APPARTEMENT COMPLET deux pièces à crédit Fr. 3630.— / acompte Fr. 635.— et 36 mois à	dès Fr. 3175.—	<b>83.—</b>
APPARTEMENT COMPLET trois pièces à crédit Fr. 4195.— / acompte Fr. 735.— et 36 mois à	dès Fr. 3679.—	<b>97.—</b>

Avec chaque appartement complet  
**NOTRE CADEAU : LA CUISINE**

**VOS ANCIENS MEUBLES SONT REPRIS EN PAIEMENT AU MEILLEUR PRIX DU JOUR**

En nous adressant aujourd'hui encore le bon ci-dessous, vous obtiendrez gratuitement notre documentation complète et détaillée.

**BON POUR DOCUMENTATION GRATUITE**  
Nom, prénom : .....  
Rue, No : .....  
Localité : ..... FN

**TINGUELY AMEUBLEMENTS**  
BULLE  
Route de Riaz Nos 10 à 16  
Sortie de ville, direction de Fribourg  
Tél. (029) 2 75 18 - 2 81 29  
Grand parc à voitures - Petit zoo

**7 ÉTAGES D'EXPOSITION | 6000 m2 À VISITER**  
**22 VITRINES D'EXPOSITION PERMANENTE**

**A louer**

local pour archives ou dépôt de 20 m2 dans les combles d'un immeuble neuf, au centre de Neuchâtel.  
Renseignements : Service immobilier BALOISE, place Pépinet 2, Lausanne.  
Tél. (021) 22 29 16.

**A louer, au centre, LOCAUX**  
(1er étage)  
conviendraient pour :  
**bureaux, boutique, institut de massage, pédicure ou salon de coiffure** (rez-de-chaussée)  
pour **MAGASINS**  
Adresser offres écrites à GD 6729 au bureau de la Feuille d'avis.

**splendide appartement**

de 3 pièces, tout confort, vue imprenable, service de conciergerie. Location 411 fr. par mois, charges comprises.  
Adresser offres écrites à DB 6726 au bureau du journal.

**Lotissement «Le Vergy» Colombier**  
(près de l'arrêt du tram)  
A louer dans immeubles neufs, genre

**VILLAS LOCATIVES BEAUX LOGEMENTS DE 3 1/2 PIÈCES**  
très spacieux, surfaces de 91 à 101 m2, constructions soignées. Confort moderne. Tranquillité. Zone de verdure. Place de jeux pour enfants. Pares et garages. Loyers à partir de 355 francs par mois, plus charges. Disponibles immédiatement ou date à convenir. Prospectus et plans sur demande. Fiduciaire Leuba & Schwarz, fbg de l'Hôpital 13, Neuchâtel. Tél. (038) 5 76 71.



Le centre paroissial protestant de Boujean inauguré le jour du Jeûne

Dimanche, en présence des autorités religieuses et civiles, ainsi que de nombreux paroissiens, s'est déroulée l'inauguration officielle de l'église Zwingli et du centre paroissial de Boujean.

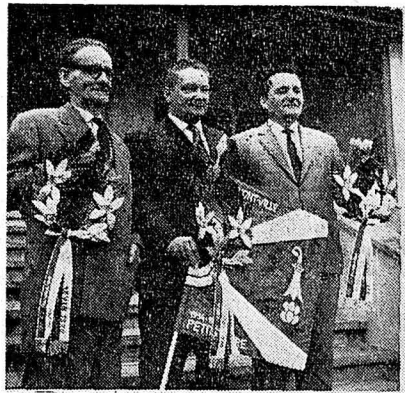
Commencé le 14 octobre 1963, il a fallu trois ans pour réaliser ce centre. Après une brève cérémonie, au cours de laquelle la Fanfare de Boujean exécuta quelques morceaux, les clés de l'ensemble furent remises par M. Frey, architecte, à MM. Baumann et Schmid.



Remise des clés par l'architecte au président de paroisse.

Point final du tir au petit calibre jurassien

Proclamation des résultats et distribution des prix ont été le point final du tir au petit calibre jurassien qui s'est déroulé à Orvin fin août-début septembre.



Les représentants des sections vainqueurs. De droite à gauche: Weber (Bienne), Evalet (Delémont) et Gigon (Porrentruy).

KALLNACH Octogénaire tuée

(c) Samedi, M. et Mme Tuscher-Koehli, domiciliés à Kallnach, circulaient à vélo-moteur avec remorque en direction de Fraeschels. Le conducteur amorce un dépassement. La remorque, dans laquelle se trouvait Mme Bertha Tuscher, âgée de 68 ans, fut heurtée et traînée sur plus de trente mètres. Mme Tuscher fut tuée sur le coup.

Drame sur le lac de Montsalvens

Dimanche, à Charmey, la Société de pêche, présidée par M. Gaston Ross, organisait son traditionnel concours de pêche. Le concours avait débuté à 9 h 15 et la participation était fort prometteuse.

François Rime qui fut projeté à l'avant de la barque. Cette dernière, à 30 mètres de la berge, piqua, s'étant remplie d'eau rapidement et disparut sous les flots.

Le corps d'Alfred Rime ne fut toutefois repêché que lundi matin, peu avant 11 h, à 7 mètres de fond, à proximité de l'épave se trouvant à 30 mètres de la rive. Il fallut les efforts de 5 hommes-grenouilles travaillant pendant plus de deux heures pour rendre la victime à la famille malheureuse.

A la croisée de Sales

Violente collision Cinq blessés

Hier, vers 18 h 20, une voiture conduite par M. Benoît Rey, âgé de 68 ans, domicilié à Arles, circulait de Bulle en direction d'Oron. A la croisée de Sales, elle entra en collision frontale avec une autre automobile dont le chauffeur était M. Francesco Jamer, âgé de 28 ans, domicilié à Yverdon.

Couronne avec feuilles or. — 1. O Bienne, PC romands, 57,289 pts. 2. O Delémont, ville, 56,325; 3. M Porrentruy, 56,139.

Helvetia Cat. A. — 1. Hans Kunzi, Siggental, 60-6x10-26; 2. Hans Sinniger, N/Erlinsbach, 60-6x10-29; 3. Lucien Mann, Lausanne, 60-5x10.

Mystère à Estavayer-le-Lac

Cinq jeunes gens font une fugue, prennent le train et s'évaporent entre Cheyres et Lausanne!...

On s'inquiète, depuis quelques jours, dans la région d'Estavayer-le-Lac, de la fugue de quatre jeunes gens et d'une jeune fille qui n'ont pas réintégré leurs domiciles depuis le 11 septembre dernier.

manche, peu avant 7 heures, après avoir abandonné leurs bicyclette sur place. Leur intention était de se rendre à Lausanne, mais plusieurs indices laissent à penser que le voyage ne devait pas s'arrêter là.

broyarde qui entreprit aussitôt des recherches. On se demande néanmoins si les cinq fugitifs ne sont pas actuellement dans la région d'Estavayer, puisque des personnes de cette localité croient les avoir aperçus dans un établissement public.

BIENNE Victime d'une crise cardiaque

(c) Samedi, M. Arthur Munger, domicilié à Perles, près de Bienne, disputait un match de football sur le terrain de Longchamp, à Bienne, en compagnie des seniors du FC Bienne, quand, soudain, il s'effaissa. M. Munger devait décéder pendant son transfert à l'hôpital de district, victime d'une crise cardiaque.

Voiture cambriolée

(c) Récemment, de passage en Espagne, un Biennois a eu la désagréable surprise de retrouver sa voiture dont la vitre avait été fracturée, complètement vidée de son contenu, dont une certaine somme d'argent.

Il plonge d'un plot de départ et heurte un baigneur

(c) En fin de semaine, un jeune homme se trouvait sur un des plots de départ de la piscine couverte de Bienne. Il sauta et heurta un autre baigneur. Grièvement blessé à la colonne vertébrale, M. R. A. Von ne pu encore se prononcer sur son cas. On ne saurait trop recommander aux baigneurs de la piscine couverte d'être extrêmement prudents lorsqu'ils utilisent le plongeur ou les plots de départ.

ALFERMÉE — Auto sur escalier

(c) Hier, vers 20 h 45, une voiture neuchâtoise dont le conducteur regagnait son domicile, a été déportée dans un virage près du restaurant Laube, à Alfermée. La machine vint sur la gauche et « emprunta » l'escalier du restaurant qui descend d'une hauteur de dix mètres au bord du lac. Fort heureusement, la barrière de protection du mur l'arrêta. Gros dégâts mais pas de blessé.

NIDAU — Que les témoins s'annoncent!

Un grave accident de la circulation, qui a causé la mort d'un piéton, s'est produit dimanche entre Ipsach et Stutz, près de Nidau. Une voiture a happé et mortellement blessé un piéton, vers 22 h 45. La police cantonale bernoise serait reconnaissante à toute personne témoin de cet accident, de prendre contact avec elle. Cet appel s'adresse particulièrement à l'automobiliste qui roulait à l'entrée d'Ipsach en même temps que le convoi du train Bienne-Taufelern-Anet. Les renseignements peuvent être communiqués au No (032) 2 65 33.

JURA Déclarations inattendues du conseiller d'Etat Jaberg sur la question jurassienne

Les délégués des cités faisant partie de l'Union des villes suisses ont tenu, vendredi et samedi derniers, leur assemblée générale annuelle à Berne, sous la présidence de M. Landolt, ancien maire de Zurich. Des exposés ont été faits sur l'autonomie et la collaboration des communes, ainsi que sur l'éclatement des limites communales. L'assemblée se donna un nouveau président central en la personne de M. Chevallaz, syndic de Lausanne.

JURA Déclarations inattendues du conseiller d'Etat Jaberg sur la question jurassienne

bernois était révoquée et il se déclara partisan d'une solution politique et juridique du problème jurassien. Il s'emploiera personnellement à résoudre cette épineuse question, en collaboration avec la députation jurassienne, dès que le complément d'expertise juridique sera terminé.

JURA: œcuménisme en marche

SOUVENT, dans le Jura, des rivalités confessionnelles sont fomentées artificiellement et employées à des fins politiques. Les exemples de bonne entente et de collaboration entre catholiques et protestants ne manquent pourtant heureusement pas. Citons le dernier en date qui démontre clairement la volonté commune de travailler à un œcuménisme bien compris.

VAUD YVERDON — Collision

(c) Dimanche, vers 21 h 50, à l'avenue des Bains, à Yverdon, un automobiliste est entré en collision avec une autre voiture dont le conducteur avait dû freiner pour laisser passer une auto sortant de l'hôtel précité. On ne signale heureusement aucun blessé mais les dégâts aux véhicules sont assez importants.

BAULMES — Chute

(c) Dimanche, vers 13 heures, un cycliste, M. Felipo Izquierdo, domestique chez M. Louis Deriaz, à Baulmes, qui circulait sur la route cantonale Sainte-Croix - Yverdon, a perdu la maîtrise de sa machine alors qu'il arrivait au bas du Pillon. Ayant fait une chute assez violente sur la chaussée, le cycliste a été relevé souffrant de contusions à la tête et d'une fracture de la clavicule droite. Il a été conduit à l'hôpital d'Yverdon.

DONNELOYE — Accrochage

(c) Dimanche, vers 14 h 50, un accident s'est produit dans le village de Donneloye. Une auto vaudoise, lors d'un dépassement, a heurté une voiture qui sortait du chemin conduisant au parc des daims. L'accident n'a causé aucun blessé, mais les dégâts aux véhicules s'élevaient à 2000 fr. environ.

PAYERNE 5000 francs pour l'Abbatiale

(c) Au cours d'une visite à Payerne du conseil d'administration, ainsi que des dirigeants des succursales d'Ebauches S.A., M. Max Peltipierre, ancien conseiller fédéral, président du conseil d'administration de cette société, a remis à M. Achille Meyer, syndic de Payerne, un chèque de 5000 francs en faveur de la restauration de l'église abbatiale.

Succès d'une pétition

(c) La pétition lancée il y a une semaine par l'Auto-moto-club de Payerne, demandant au grand Conseil vaudois une sérieuse amélioration des dangereux carrefours du Bornalet et de Boulex, sur la route principale Lausanne-Berne, a déjà recueilli des centaines de signatures. La récolte se poursuivra encore quelques jours.



(Avipress - Bèvi)

L'EXPRESS Président du conseil d'administration: Marc WOLFRATH Rédacteur en chef: Jean HOSTETTLER



*à ne pas manquer!*

# SAMEDI voyage gratuit en car à SUHR!

**NOUVEAU:** A la demande de notre clientèle maintenant **2 départs**

le **matin** (avec lunch gratuit) et l'après-midi

Le Locle, Place du marché . . .	08 h 15	12 h 15
Chaux-de-Fonds, Gare . . .	08 h 30	12 h 30
Neuchâtel, Terreaux 7 . . .	09 h 00	13 h

directement à la fabrique-exposition de PFISTER-Ameublements SA.

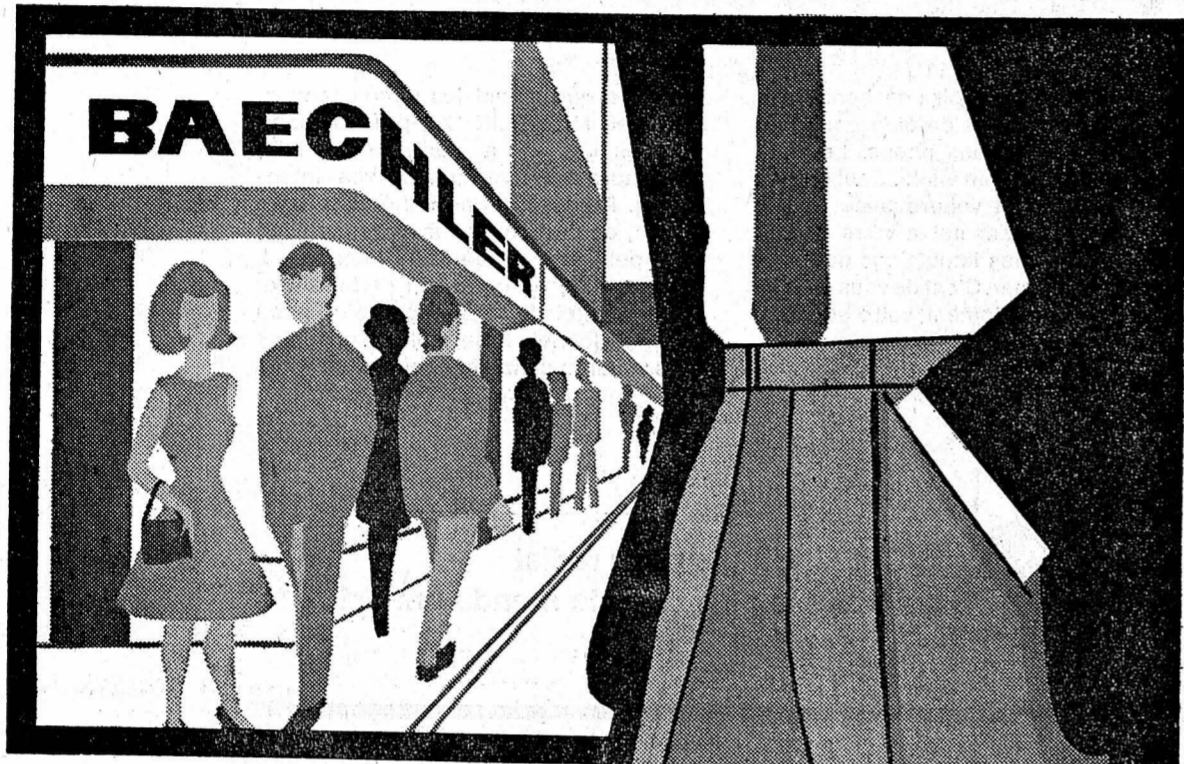


Fiancés, amateurs de beaux meubles: **RÉSERVEZ A TEMPS VOS PLACES!**

La plus grande et la plus belle revue du meuble en Suisse vous est ouverte; budget. Vous garderez de votre visite un souvenir inoubliable. Notre collection Plus de 600 ensembles-modèles de tous styles, pour tous les goûts et chaque vous permet de réaliser tous vos souhaits à des conditions très intéressantes!

**Pfister** ameublements SA  
Neuchâtel, Terreaux 7

Renseignements:  
Tél. 038 / 5 79 14



## Vos pantalons...

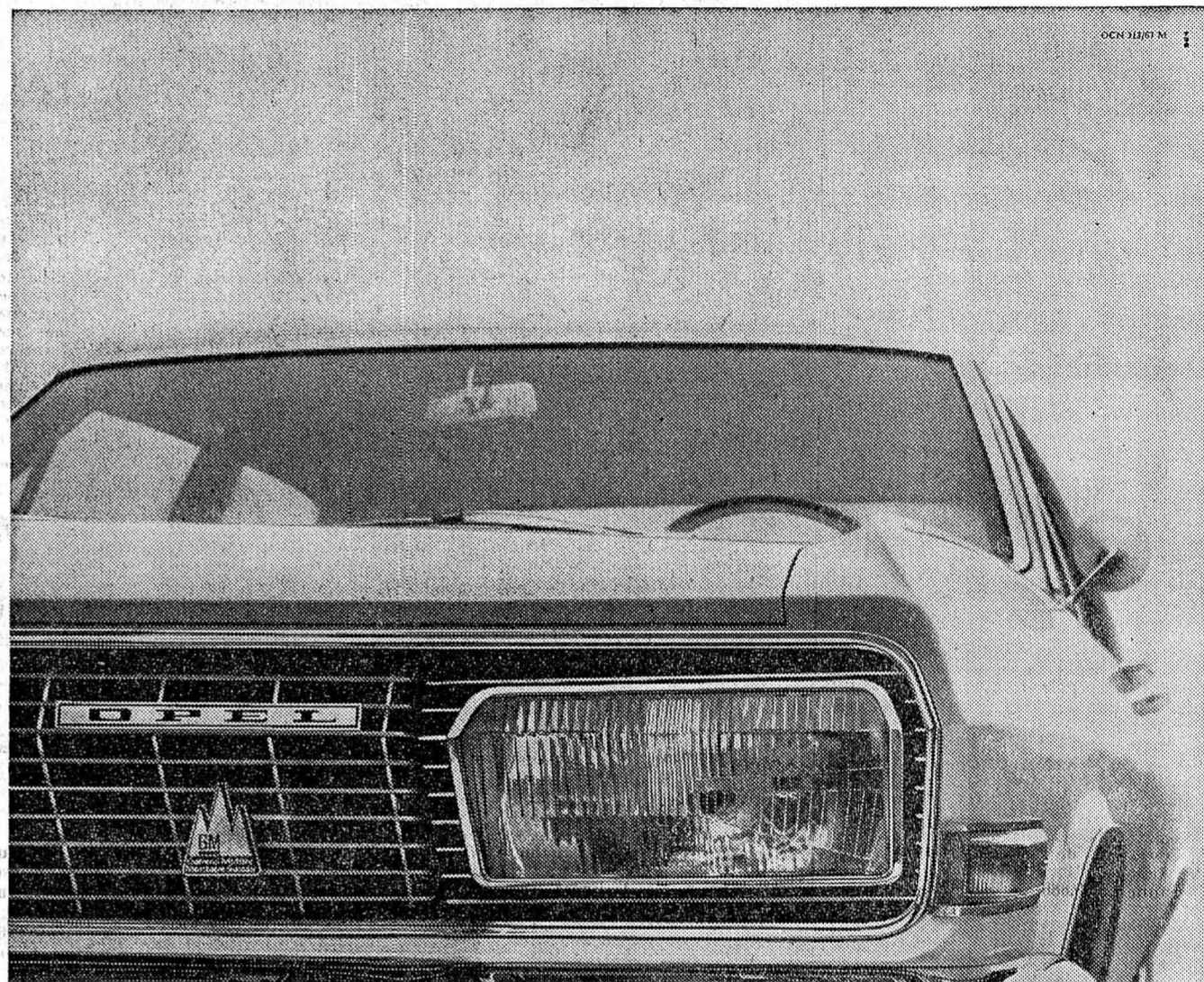
parfaitement nettoyés et surtout bien repassés très vite si vous le désirez!

**390** pièce.

Avec "B" Vitex, meilleure présentation et des plis plus durables sup. 1,50

**BAECHLER**

Neuchâtel	3, rue du Seyon	(038) 5 49 12
Peseux	8, Grand-Rue	(038) 8 46 55
La Chaux-de-Fonds	24, rue du Locle	(039) 2 83 83
	Place du Marché	(039) 3 23 92
Le Locle	4, rue du Pont	(039) 5 36 50



Encore plus de

# puissance

...de sécurité ... de confort!

142 CV, pour un moteur de 14,18 CV-fiscaux seulement, 6 cylindres, 2,8 litres de cylindrée et arbre à cames en tête. Cela s'appelle la puissance!

Un système de freinage assisté, à double circuit, avec freins à disque à l'avant, une direction précise (servo-direction dans l'Admiral), une boîte à 4 vitesses ou une transmission automatique (selon votre tempérament). Cela s'appelle la sécurité!

Un intérieur clair et spacieux. De la place pour 6 personnes dans la Capitaine (banquette avant continue). Pour 5 dans l'Admiral (sièges avant séparés et inclinables). Un entretien minime. Cela s'appelle le confort!

A partir de fr. 14950. - (prix indicatif) vous goûtez à tous ces avantages qui donnent encore plus de valeur aux nouvelles grandes

**Opel Capitaine + Admiral** GM

Opel, la voiture de confiance - Un produit de la General Motors - Montage Suisse

Feuilleton de la « Feuille d'avis de Neuchâtel »

## Le M.I. 5 est dans le bain

par

6

ROLAND DANIEL

Adapté de l'anglais par PAUL FERAULT

— Ecoutez, Brian, commença le policier, d'un ton menaçant: il n'y a pas de place pour vous là-dedans! Le secrétaire d'Etat a confié les recherches au Service spécial de Scotland Yard, et le commissaire m'a mis sur l'affaire. L'enquête est entre mes mains, et je ne permettrai à personne de venir brouiller les pistes et faire toutes sortes de choses illégales pour protéger... qui que ce soit. Je ne veux pas vous voir sur mes talons, ni devant moi. J'espère que vous m'avez compris!

Très froidement, Brian répondit: — Il serait difficile de ne pas vous comprendre, vous parlez très clairement. Mais si je n'obtempère pas à votre ordre? Car c'est bien un ordre que vous me donnez?

— C'est un ordre, en effet. Et vous serez sage en vous y conformant.

— Parce que, si je n'obéis pas? — Parce que, à la première minute où je verrai le bout de votre nez dans mon enquête, je frapperai dessus... et je vous prévient, ça vous fera mal!

— Vous feriez cela, vraiment Sam! demanda Brian en feignant d'être épouvanté par la menace.

— Je le ferais certainement. On vous arrêtera pour entrave à la police dans l'exercice de ses fonctions... et vous savez que cela peut mener loin, quand il s'agit d'une enquête d'une telle importance!

— Ainsi, vous entendez faire cavalier seul? Pour vous réserver tout l'honneur de la réussite?

— Pour que les choses se passent régulièrement, gronda le

policier. Nous savons tous que vous ne vous souciez pas de respecter la loi et que vos méthodes sont indignes de notre police. Je suis payé pour connaître les moyens que vous utilisez Brian... J'ai vu ce Lawson, que vous avez interrogé... il y a longtemps, mais je m'en souviens encore: il n'était pas beau, après que vous nous l'avez remis... et il est mort trois jours après.

Brian haussa les épaules et dit d'une voix dure: — C'était un espion. Je l'ai pris en main et il m'a fait des révélations complètes. Vous devez reconnaître que mes méthodes sont supérieures aux vôtres!

— C'était la guerre. C'est uniquement pour cela qu'on a enterré l'affaire, avec ce pauvre type torturé. Mais maintenant, nous sommes en paix. Si une chose pareille devait se reproduire, je vous ferais inculper d'homicide volontaire.

— Vous êtes un véritable ami, Sam!

— Mais oui, Brian, je suis un ami. C'est pour cela que je vous prévient de rester à l'écart de mon enquête. Vous n'avez aucun titre officiel pour vous en mêler.

Brian se mit à rire et dit doucement: — N'est-ce pas précisément la tâche du M.I.5 de s'occuper d'une affaire d'espionnage? Vous ne pouvez espérer qu'on vous laissera travailler seul...

— Je sais bien que le M.I.5 va se mettre en piste; je ne puis l'en empêcher. Mais je ne veux pas vous voir, vous... Vous êtes trop lié au jeune Marsden.

— Mon cher vieux Sam, je vais vous causer un choc... Préparez-vous à entendre quelque chose qui ne vous fera pas plaisir: c'est moi que le M.I.5 a chargé de prendre l'affaire en main, et mes pouvoirs sont, de ce fait, supérieurs à ceux du Service spécial. L'enquête me revient. Mais je ne serai pas aussi inamical que vous: je ne vous empêcherai pas de tout de fourrer votre nez dans cette affaire, et je ne vous ferai pas mettre en prison.

Le surintendant laissa clairement voir son désarroi. Il bredouilla:

— Vous... vous êtes rentré dans le M.I.5? Mais pourquoi Sir John ne nous en a-t-il rien dit?

— Depuis quand les chefs du M.I.5 doit-il rendre des comptes

à Scotland Yard? demanda l'agent secret, d'un ton ironique.

— Il n'est pas obligé de rendre des comptes, reconnut le surintendant, mais si nous devons travailler ensemble, il devrait avoir la courtoisie de nous dire qui sera sur l'affaire avec nous.

— Eh bien, Sam, je vous le dis: c'est moi. J'espère que l'idée de devoir collaborer avec moi ne vous est pas insupportable?

— Si j'étais libre de mes actes, je n'accepterais certainement pas de travailler avec vous. Mais puisqu'il le faut, je saurai en prendre mon parti.

— Cela signifie que vous ne me mettez pas de bâtons dans les roues?

— Cela signifie que vous n'essayerez pas de me jouer des tours de bâton?

Brian éclata franchement de rire. Il n'allait certainement pas faire une telle promesse, mais pouvait-il l'avouer? Il se borna à affirmer:

— Nous collaborerons dans le meilleur état d'esprit possible, Sam... Vous ne parlerez plus de me mettre en prison, et je ne vous jouerai pas de tours.

— Nous essaierons... avec l'aide de Dieu! Eh bien, parlons un peu de notre enquête... Qu'en savez-vous?

— De l'enquête, rien encore, puisque vous ne m'avez rien appris. David m'a raconté sa version de ce qui lui est arrivé. Je suppose qu'il vous a dit la même chose qu'à moi.

— J'ignore ce qu'il vous a dit, mais comme je sais que ce jeune homme n'est pas un imbécile, je suis certain qu'il n'a pas fait deux récits différents au M.I.5 et à Scotland Yard. Eh bien, que pensez-vous de son histoire?

— Je n'y crois pas tout à fait, Sam. C'est vraiment trop invraisemblable.

— Moi, je n'y ai pas cru tout d'abord. Mais ensuite j'ai changé d'idée. Nos experts ont examiné la porte de l'appartement, et ils ont relevé, sur la serrure, des marques récentes prouvant qu'on l'a ouverte avec des instruments de cambrioleur, très perfectionnés. Ils estiment que le travail a été fait par un expert en la matière. Il est donc établi que quelqu'un s'est en effet introduit chez le jeune Marsden, et il est logique

d'admettre que cette personne s'est emparée du papier.

Certes cette conclusion avait pour elle la logique. Brian seul savait qu'elle était fautive. Les marques sur la serrure, il les avait faites lui-même. Les marques sur la serrure, il les avait faites lui-même. Les marques sur la serrure, il les avait faites lui-même. Les marques sur la serrure, il les avait faites lui-même.

— C'est logique, en effet. Nous admettons donc que David dit la vérité: quelqu'un s'est introduit chez lui pendant qu'il mangeait et a emporté le papier.

Le policier regarda l'agent secret avec surprise, puis il laissa voir sur son visage un peu de mépris:

— Admettez ce que vous voulez, mais ne me faites pas dire autre chose que ce que je dis. Je me refuse à tirer des faits des conclusions téméraires. Les éraflures relevées sur la serrure prouvent qu'on l'a ouverte récemment, mais il n'est pas possible de fixer l'heure avec quelque certitude. Je ne puis croire que le voleur ait pu opérer pendant que le jeune Marsden prenait son repas. Il a dû le faire plus tard dans la soirée... et cela prouve que notre garçon nous ment, en affirmant n'être pas sorti de chez lui avant de partir se promener dans les rues. Il faut qu'il ait au contraire quitté son appartement en laissant le papier sur son bureau... et cela implique qu'il n'a pas été volé avant son départ, comme il le prétend.

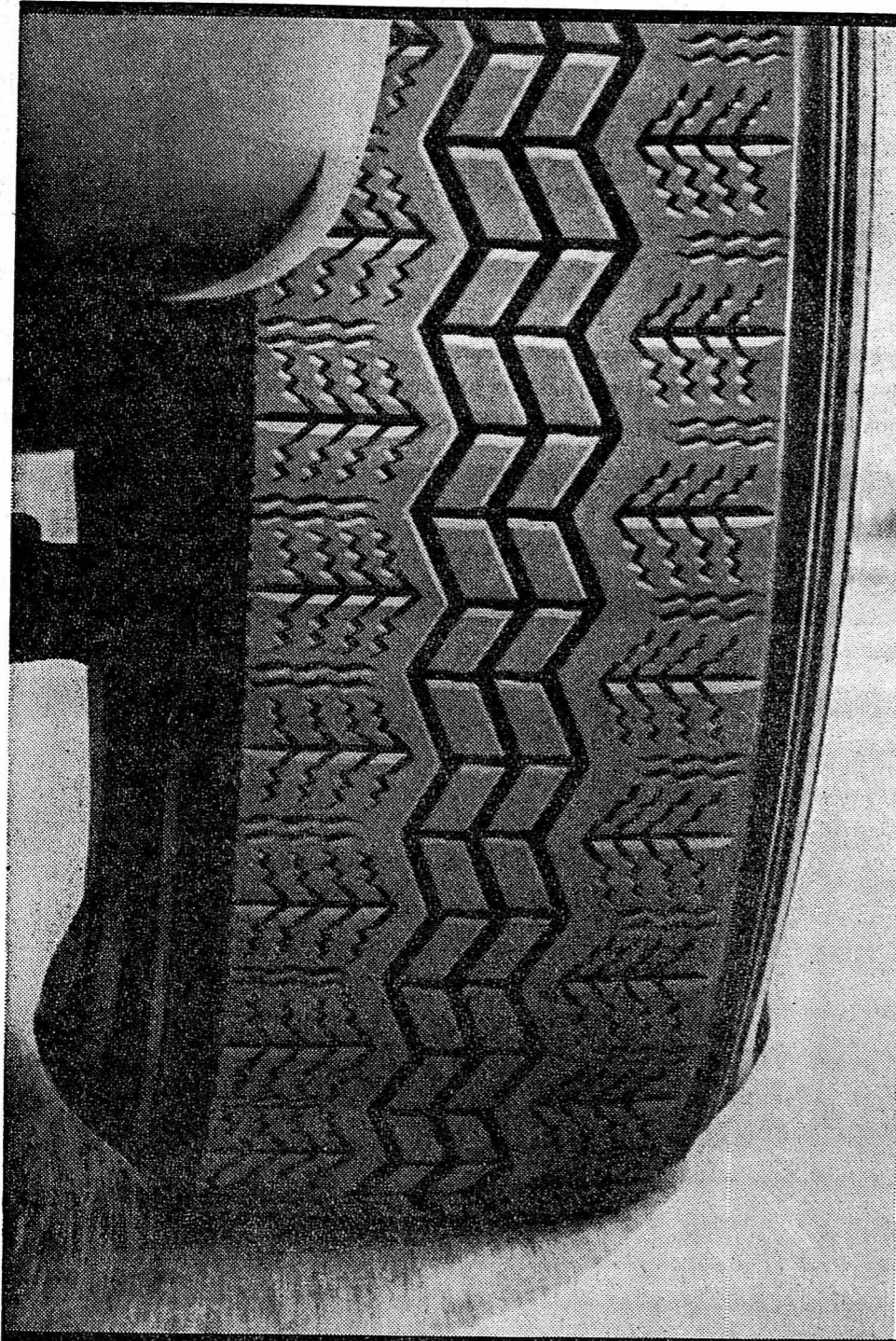
Ainsi la théorie de Borden rejoignait celle de Sir John. Tous deux admettaient un mensonge de la part de David. Mais leur opinion était-elle fondée? Brian avait son idée sur ce point...

Evidemment, il possédait la preuve qu'une femme se trouvait dans l'appartement de David, tandis que le surintendant, comme le chef du M.I.5 l'ignoraient.

— Cela semble se tenir, Sam, dit-il simplement. Avez-vous poussé un peu David dans ses retranchements, sur ce point? Maintient-il ses précédentes déclarations?

— Me prenez-vous pour un débutant? demanda le surintendant d'un ton offensé. Je me suis bien gardé de dire au jeune Marsden que je n'ajoutais pas foi à son récit. Il s'imagine certainement m'avoir dupé. Je le tiens pour très gravement compromis dans cette affaire, je ne puis vous le cacher.

(A suivre.)



pour une  
maîtrise absolue  
de sa voiture  
le bon conducteur  
choisit le pneu



## MICHELIN X

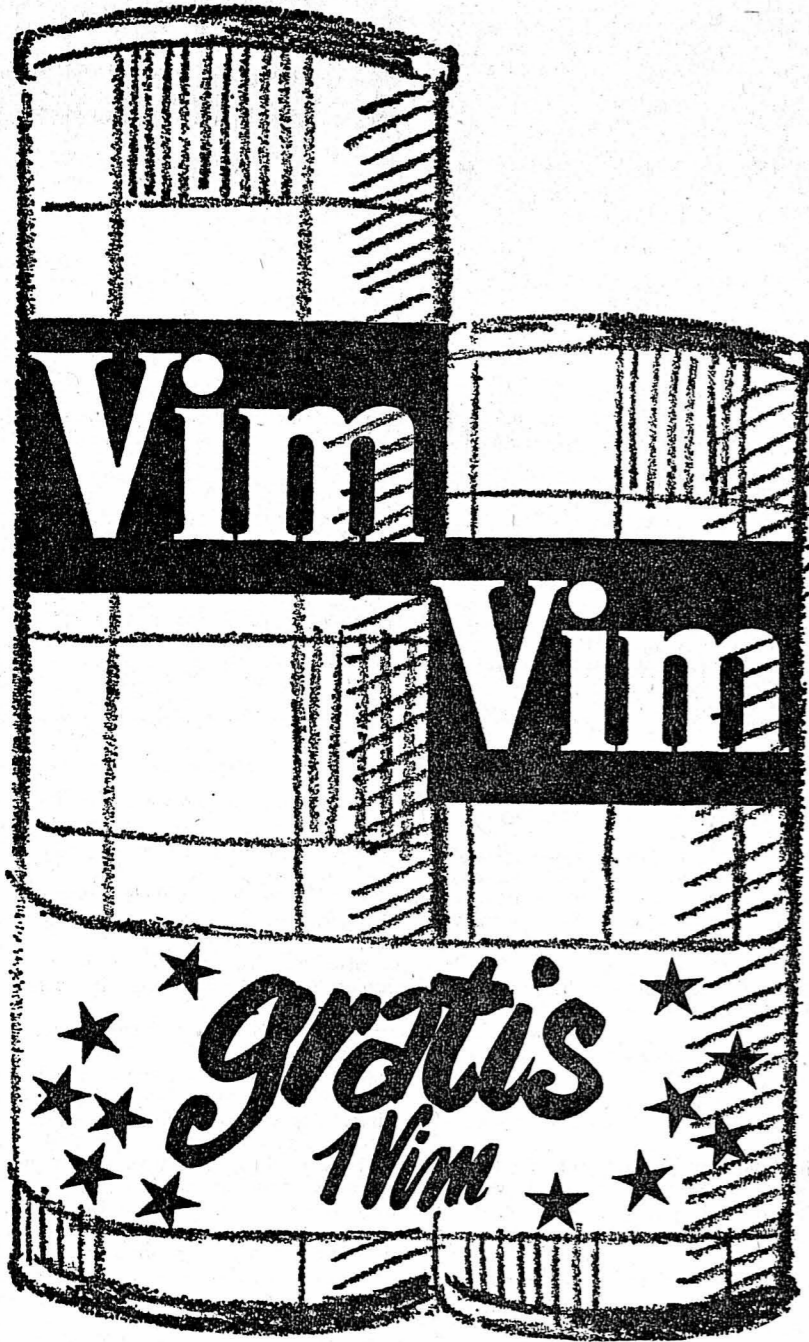
Il ne suffit pas d'avoir une bonne voiture. Il ne suffit pas de bien conduire. Il faut aussi de bons pneus. Le pneu assure une fonction vitale. Seul organe de liaison de la voiture avec le sol, c'est lui qui transmet à votre voiture vos réactions, les impulsions que vous désirez lui donner. C'est de vous et de lui que dépend, finalement, votre sécurité.

Quelles que soient les circonstances, le pneu MICHELIN 'X', premier pneu à ceinture et à carcasse radiale, répondra au maximum à vos intentions. Il possède une adhérence hors ligne, en particulier sur route mouillée - Il peut être utilisé toute l'année - Il économise, en outre, du carburant et fait deux fois le kilométrage d'un pneu conventionnel. Il se monte sur toutes les voitures sans changement de roue.



MICHELIN 'X', le pneu radial  
qui roule le plus dans le monde entier!

66-1457-S



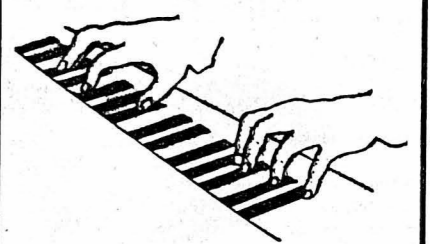
# gratias 1 Vim

**1.30 les deux!**

VIM est la poudre à nettoyer la plus demandée!  
VIM avec désinfectant vous garantit partout  
une propreté hygiénique.

**Nettoyez propre et bon marché  
comme jamais!**

V104



ACCORDAGES DE PIANOS  
RÉPARATIONS VENTES

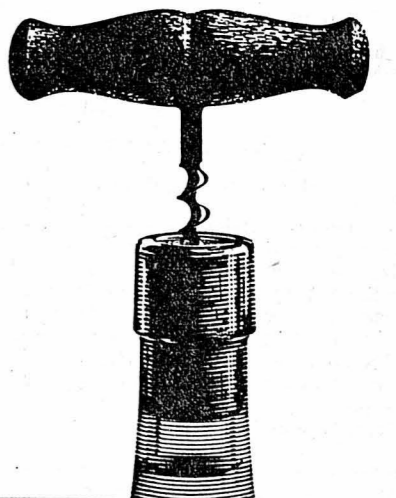
**Roman Felber**

Tél. (038) 7 82 33

Membre de l'Association suisse  
des accordeurs de piano

LE LANDERON, chemin Mol 21  
Activité dans tout le canton

C'est bien  
meilleur  
avec un verre  
de vin



Vous retrouverez force et santé  
avec les cures d'oxygénothérapie  
Bio - Catalytique

**Bol d'Air Jacquier**

Cures naturelles, fortifiantes et reconstituantes. Démonstrations, renseignements et références sans engagement ● Possibilité de cures à domicile. Cures sous contrôle médical, payées par les caisses maladie. Ouvert tous les jours de 15 à 19 heures, samedi 17 h 30. Saint-Honoré 2, 3me étage, 2001 NEUCHÂTEL  
Tél. (038) 5 01 95

les plus longs parcours avec  pour le plaisir de conduire

**GARAGES APOLLO S.A., NEUCHÂTEL** - Faubourg du Lac 19 - Tél. 5 48 16



En championnat de ligue A, Zurich perd... la tête et Lausanne baisse pied
Bâle, une valeur plus sûre qu'on ne croit

On pensait Zurich déjà parti pour la gloire. Mais, à la première difficulté, tout est remis en question. Ce qui est remis en question, c'est d'abord sa propre valeur. C'est ensuite celle de Grasshoppers, auquel on n'accordait pas beaucoup de crédit jusqu'ici.

maintenant Zurich. Au Letzigrund, de surcroît, où Zurich avait réussi 11 buts à 0 en deux matches. Ça sera un championnat intéressant. Il exigera de la concentration, de l'application et beaucoup, beaucoup de persévérance.

LE MÉRITE DE BÂLE

Ainsi, Bâle est la seule équipe vaincue en Ligue nationale A. En tête du classement au terme de la cinquième journée: un point perdu contre Lausanne.

A son égard, on a parlé de chance, de compliqué. On a parlé de calendrier favorable. Il y a peut-être un peu de cela dans son succès — du moment.

Trois matches à Bâle et deux à l'extérieur: un avantage. En fin de semaine, il recevra encore Young Fellows, ce qui devrait lui permettre de se maintenir.

Mais il faut pourtant considérer que Bâle a déjà joué contre Lugano, contre Lausanne, et qu'il est allé à la Chaux-de-Fonds et à Genève. Lausanne, La Chaux-de-Fonds, Servette, Lugano: ça ne compte pas, ça? Décidément, qu'est-ce qu'on veut qu'il fasse de plus? Qu'il aille peut-être chercher la lune.

LA RAISON DU SUCCÈS

Au fait, Bâle est plus fort que la saison dernière. Parce que Kunz est en confiance et en forme. Parce que Benthous connaît mieux ses joueurs et qu'il paraît lui-même libéré d'une entrave. Parce que Schwyder est là dans un système qui lui convient parfaitement. Parce qu'Odermatt est meilleur que durant l'automne 1965 et que l'équipe applique des consignes précises.

Le renouveau est patent.

Nous ne prétendons pas que Bâle sera champion national. Nous disons seulement qu'avec lui, il y en a un de plus pour déséquilibrer Zurich.

DÉPART DIFFICILE

Tandis que Moutier gagne pour la seconde fois par 1-0 et dépasse Winterthur, tandis que Sion bat Winterthur et semble se reprendre, Servette est toujours à la dernière place, sans victoire, sans point. L'écart augmente car Granges — première victoire — a battu Lausanne qui a déjà perdu 50 % des points mis en jeu depuis le début du championnat. C'est ce que l'on appelle un départ difficile.

Quoi qu'il en soit, la défaite de Zurich — faudrait-il dire la victoire de Grasshoppers? — est l'élément essentiel des résultats obtenus en ce samedi du Jeûne.



COURAGEUX. — A l'instar de son entraîneur Fankhauser (à droite), Moutier se bat avec un courage admirable. (Photo ASL)

Thoune ne s'en laisse toujours pas conter

En Ligue B, Thoune: mieux que Bâle. Cinq victoires, trois points d'avance. Particulièrement significatif, le succès remporté au détriment d'Aarau, le récent vainqueur de Lu-

cerne. Dimanche prochain, ce sera Thoune - Lucerne. Quelque peu distancé, Lucerne est revenu à la deuxième place à la faveur des défaites d'Aarau et de Bellinzona. Il est en effet étonnant que Bellinzona ait été battu sur son terrain par Soleure: on connaît la valeur des équipes tessinoises lorsqu'elles jouent à domicile et Le Locle en a fait encore une fois l'expérience à Chiasso.

ÉTONNANT

Des deux équipes récemment promues, Xamax n'a pas trouvé grâce à Lucerne, mais il précède néanmoins encore Wettingen qui a écrasé Blue Stars. Plus de 7000 spectateurs pour assister au Kronat de Bruhl, au réveil de Saint-Gall qui est ainsi venu prendre place au sein du classement. Bruhl, qui est en général l'équipe du début de saison, paraît avoir un mauvais allumage: c'est étonnant de le rencontrer au douzième rang, à égalité avec Blue Stars, à un point seulement d'Urania, battu une nouvelle fois à Baden.

Le moment est arrivé d'arrêter Thoune dans sa marche victorieuse. Trois points d'avance après un mois de compétition: ça va trop vite. En défendant ses intérêts, Lucerne pourrait rendre service à toute la communauté. A bon entendre, salut.

GUY CURDY



DU MONDE. — Pour gagner le derby, les Saint-Gallois n'ont pas hésité à protéger en nombre leur gardien Straessle. Ici, ils sont trois contre deux Bruhlois.

Présélection suisse: Duvoisin et Brossard sont retenus

M. Alfredo Foni a convoqué 36 joueurs pour mercredi à Berne. Aucun match ne sera disputé. Il s'agira simplement d'un premier contact des cadres de l'équipe nationale avant la reprise de la compétition internationale. Le Bâlois Odermatt a été dispensé de cette réunion, son club étant engagé dans la coupe des villes de foire.

Voici la sélection: Iken, Stierli, Baeni, Kunz, Kyburz, E. Meyer (tous F.C. Zurich); Tacchella, Durr, Grobety, Hosp, Armbruster, Polencant, Weibel (tous Lausanne); Prosperi, Gotardi, Signorelli, Lusenti, Brenna (tous Lugano); Fuhrer, Blaettler, Bernasconi, W. Allemann, Janser, Rugg (tous Grasshoppers); Voisard, Brossard, Duvoisin (tous La Chaux-de-Fonds); Quentin, Perroud (les deux de Sion); Grunig, Schneider (les deux de Young Boys); Desbiolles, Schindler (les deux de Servette); Matter (Bienne); Fischli (Young Fellows) et Elsener (Lucerne).

Première Ligue groupe romand

Aucune surprise n'a marqué ce week-end du Jeûne. Les favoris se sont imposés avec difficulté, certes, mais ils ont encaissé la totalité du bénéfice.

UN CADEAU POUR CAROUGE

Fribourg est ressorti du stade de Vidy avec une victoire heureuse. Les Lausannois auraient mérité le match nul, mais l'excellent gardien fribourgeois Brosi, en grande forme, arrêta tout. L'équipe de Saint-Léonard poursuit ainsi détachée la compétition. Un autre favori, Etoile Carouge, en décausa avec le rival local Chénols. Là aussi, la décision demeura longtemps incertaine et l'arbitre fit pencher la balance en accordant au Carougeois un penalty sévère dans les dernières minutes.

Les Veveysans sont partis d'un bon pied, cette année. Ils ont évincé Martigny dont c'est la première défaite. Zin-

Xamax a manqué une belle occasion

LUCERNE - XAMAX 2-0 (0-0) MARQUEURS: Widmer, 49me; Bertschi, 84me.

LUCERNE: Elsener; Karrer, Widmer, Orpi, Lusentenberg; Gwerder, Bertschi; Schuwig, Hassler II, Stutz, Borchert. Entraîneur: Wechselberger.

XAMAX: Jaccottet; Fattler, Merlo, Gentil, Vogt; Rohrer, Rickens; Serment, Daina, Sandoz, Facchinetti. Entraîneur: Humppal. ARBITRE: M. Darni, de Teuffelen,

NOTES: Terrain de l'Allmend en parfait état. Temps couvert. 4500 spectateurs. Qualité du match: médiocre. A la 39me minute, Elsener, sur tir de Sandoz, est sauté par le poteau. A la 40me, Wechselberger remplace Hassler II. Coups de coin: 4-8 (3-4).

Les Xamaxiens auraient pu créer une surprise (si surprise il y avait eu) et s'en retourner de Suisse centrale, heureux comme Ulysse d'avoir fait non seulement un beau mais aussi un bon foyage. Il aurait suffi

Contre Young Fellows pourtant fort bien inspiré La Chaux-de-Fonds gagne avec panache

YOUNG FELLOWS - LA CHAUX-DE-FONDS 2-3 (1-2) MARQUEURS: Duvoisin, 3me; Feller, 29me; Duvoisin, 30me; Von Burg, 62me; Brossard, 73me.

YOUNG FELLOWS: Stettler, Morgenegg, Kaiserauer, Hunger, Signer; Matus, Kellas; Feller, von Burg, Chiandussi, Albrecht. Entraîneur: Gawlicke.

LA CHAUX-DE-FONDS: Eichmann; Voisard, Milutinovic, Delay, Hoffmann; Brossard, Thelen; Silvant, Zappella, Duvoisin, Keller. Entraîneur: Skiba.

ARBITRE: M. Schneuwly, de Fribourg. NOTES: Terrain du Letzigrund, excellent. 15,000 spectateurs. Avec cliques et

transparents, on se « chauffe » pour le grand choc Zurich - Grasshoppers. Young Fellows est privé des services de Heer blessé et remplacé par Albrecht. Fischli prend la place de Chiandussi à la 41me minute. La Chaux-de-Fonds avait Silvant pour W. Baumann. Par une ovation particulièrement nourrie, le public prouve à Eichmann qu'il n'apprécie pas les coups de tête de l'A.S.F. Coups de coin: 7-4 (2-3).

REMARQUABLE

On ne saurait imaginer meilleure publicité pour le football que le feu d'artifice tiré par les acteurs de cette rencontre. Young Fellows s'était distingué

en battant Grasshoppers, La Chaux-de-Fonds venait d'enregistrer deux victoires consécutives. On attendait donc un bon spectacle et on fut tout de même surpris. Par la foi qui soulève les montagnes, avec la conviction que l'attaque est la meilleure défense et un bagage technique appréciable, les deux équipes avaient tous les atouts pour se livrer une lutte passionnante. Et passionnante, elle le fut... On n'avait pas remis de l'ordre dans la numérotation des joueurs que déjà Stettler pliait l'échine. Fouetté par cette capitulation, Young Fellows montra lui aussi des dents acérées. Le plus beau dans tout cela, ce fut de voir la balle courir avec élégance, sans temps d'arrêt et sans « je t'a passe, tu m'a repasses ». On eut un bel exemple de la rapidité à la 39me minute: Kellas, le cerbere de Zappella, s'était intégré à l'offensive. Une mauvaise passe, une contre-attaque, le demi zuricois se trouvait encore à la ligne médiane que Zappella se présentait seul devant Stettler. Et aucun des deux antagonistes ne chercha à casser le rythme. On vit plusieurs fois Stettler et Eichmann faire chacun deux arrêts en deux minutes. Et si vous ne réussissez pas à vous enthousiasmer devant un tel spectacle...

L'arme de Skiba fit une grande impression. La défense opposa une résistance homogène à une ligne d'attaque qui en a déjà fait trembler d'autres. En Delay, elle possédait un véritable ouragan. Incroyable, cette débâcle d'énergie. Dix fois au moins, il vint dire bonjour à Stettler, sans oublier sa tâche défensive. Tholen et Brossard forment avec Zappella et Duvoisin un carré magique délicieux d'aisance et de rapidité. Keller, très altruiste et attentif, Silvant qui prendra encore de l'assurance et qui fit d'excellents débuts complètent cet ensemble stylé qui impressionne par son unité de style et de conception.

Quant à Young Fellows, on regrette qu'il ait laissé des plumes dans l'aventure. Ses progrès à tous égards méritent un accessit.

W. Z.

Fribourg chanceux à Vidy

garo s'est mis en évidence en obtenant les trois buts de son équipe. Le choc des deux néo-promus a donné lieu à une débâcle d'énergie. Assens s'est défendu comme un beau diable, mais la meilleure technique des Valaisans a finalement prévalu. Les gars du Gros-de-Vaud demeurent ainsi dans les bas-fonds du classement et il leur faudra durcir un peu leur jeu pour obtenir des points dont ils ont bien besoin.

YVERDON PÉRICULITE

Yverdon continue à glisser sur la mauvaise pente. Son visiteur Forward n'a pas eu beaucoup de peine pour empêcher deux points. Les Yverdonnois qui viennent de changer d'entraîneur n'ont pas encore connu le « choc psychologique » qu'on attendait. Il serait temps de se mettre sérieusement à l'ouvrage, sinon la situation pourrait encore empirer. Le match Fontainemelon - Versoix a été renvoyé, les Genevois étant occupés à

jouer pour la coupe. Versoix a confirmé sa mauvaise passe actuelle en perdant contre International, club de deuxième Ligue. Ainsi, il est possible que la rencontre Fontainemelon - Versoix puisse être fixée au 1er octobre puisque les deux adversaires sont éliminés de la coupe et que ce week-end-là, précisément, on jouera un nouveau tour de cette joute. Mais, nous serons fixés d'ici peu.

INTERIM

● Résultats du groupe oriental de première Ligue: Frauenfeld - Uster 4-0; Rorschach - Widnau 1-1; Schaffhouse-Kusnacht 1-1; Wohlen - Emmenbrucke 0-3; Zoug - Red Star 2-3.

● Coupe de Suisse, premier tour principal: Berne - Durrenast 3-1; Vaduz - Lachen 4-1; Portalban - Feligny 0-3; Laufenberg - Bâle 1-1; Saldigna - Bodio 1-2; Versoix - International 2-3; Courtemanche - Alle 3-2; Colombier - Boujean 3-1-2.

La situation Groupe romand

Résultats: Etoile Carouge - Chénols 1-0; Monthey - Assens 2-1; Stade Lausanne - Fribourg 1-2; Vevey - Martigny 3-1; Yverdon - Forward 1-2; Fontainemelon - Versoix, renvoyé.

Classement: 1. Fribourg 4 matches, 8 points; 2. Forward 4-6; 3. Vevey 4-6; 4. Etoile Carouge 4-5; 5. Monthey 3-4; 6. Stade Lausanne et Martigny 4-4; 7. Fontainemelon 3-3; 9. Chénols et Rarogne 3-2; 11. Yverdon et Assens 4-1; 13. Versoix 2-0.

Dimanche prochain: Assens - Vevey; Fribourg - Yverdon; Martigny - Chénols; Monthey - Forward; Rarogne - Stade Lausanne; Versoix - Etoile Carouge.

Résultats: Breitenbach - Delémont 3-0; Concordia - Langenthal 1-0; Minerva - Berthoud 4-1; Porrentruy - Olten 3-1; Cantonal - Berne et Nordstern - Alle renvoyés à cause de la coupe. Classement: 1. Cantonal 3 matches 6 points; 2. Langenthal et Berthoud 4-6; 4. Concordia 4-5; 5. Berne, Minerva et Porrentruy 3-4; 6. Breitenbach 4-4; 9. Nordstern 3-3; 10. Alle 2-1; 11. Durrenast 3-1; 12. Delémont et Olten 4-0.

Dimanche prochain: Langenthal - Berne; Berthoud - Cantonal; Alle - Porrentruy; Delémont - Nordstern; Breitenbach - Minerva; Olten - Durrenast.

Groupe central Journée favorable à... Cantonal

Langenthal, victime du coup bas que lui a infligé Concordia, a plié le genou. Serait-ce déjà un signe de lassitude? Il est vrai que le signe de la cité de la porcelaine, qui ont échoué deux ans de suite pour l'ascension en Ligue B, ne semblent plus se battre avec la même ardeur, la même volonté qu'il y a deux ans. Ce signe de découragement ne peut être que profitable aux autres prétendants. Encore faudrait-il pour cela qu'ils gagnent. Ce qui n'a pas été le cas de Berthoud, qui a glissé sur la peau de banane que Minerva lui a mis sous le pied. Ainsi, Cantonal, sans croiser le fer, est resté « coléader ». Les Neuchâtelois sauront-ils profiter de cette

Trois matches internationaux ont eu lieu durant le week-end. A Vienne, l'Autriche a battu la Hollande 2-1 (1-1). A Stockholm, la Suède qui perdait 2-0 à la mi-temps a finalement battu la Norvège 4-2 alors qu'à Helsinki la jeune équipe du Danemark a dû s'incliner par 2-1 (1-1) contre la Finlande.

A Zurich, Grasshoppers a défendu victorieusement — et ce pour la 24me fois — la coupe suisse des vétérans en battant Berthoud 3-0 (1-0).

situation? Nous aurons peut-être la réponse dimanche lorsque les Neuchâtelois auront fait le déplacement de Berthoud. Néfaste week-end pour Delémont qui est bel et bien détenteur à part entière de la lanterne rouge. Quatre matches; zéro point! Le danger approche à pas de géant. A quand le réveil des Jurassiens? Alors qu'Alle s'est vu éliminer de la coupe par Courtemanche (2me Ligue), leurs voisins Ajourats de Porrentruy ont eu toutes les peines du monde à arracher les deux points à Olten. Les Soleurois, s'ils sont faibles, n'en n'ont pas moins inquiété les poulains de Garbani qui ont finalement gagné, mais d'une façon fort chanceuse.

A. K.

Table with 2 columns: Team Name and Score. Granges - Lausanne 3-0, Moutier - Bienne 1-0, Servette - Bâle 1-2, Sion - Winterthur 3-0, Young Boys - Lugano 3-2, Y. Fellows-Chaux-de-Fonds 2-3, Zurich - Grasshoppers 1-4, Baden - Urania 3-0, Bellinzona - Soleure 0-2, Bruhl - Saint-Gall 3-5, Chiasso - Le Locle 2-1, Thoune - Aarau 2-0, Wettingen - Blue Stars 6-0, Lucerne - Xamax 2-0.

SPORT-TOTO Colonne des gagnants: 112 - 112 - 212 - 2111

Les juniors fribourgeois se distinguent à Morges

Comme chaque année, les clubs de première Ligue faisant partie de l'Entente romande ont organisé un tournoi réservé à leurs juniors. Cette compétition s'est déroulée à Morges. Les juniors de Fribourg ont brillamment remporté ce tournoi en battant en finale, ceux de Carouge par 4-0.

Groupe I: Vevey-Chénols 0-1; Delémont-Fribourg 0-1; Fribourg-Vevey 2-0; Delémont-Chénols 0-1; Vevey-Delémont 0-3; Fribourg-Chénols 3-0.

Groupe II: Yverdon-Versoix 1-0; Xamax-Carouge 0-0; Carouge-Yverdon 1-0; Versoix-Xamax 0-2; Xamax-Yverdon 0-4; Carouge-Yverdon 4-0.

Groupe III: Stade-Forward 1-0; Martigny-Fontainemelon 2-1; Forward-Martigny 0-1; Stade-Fontainemelon 3-0; Martigny-Stade 0-0; Fontainemelon-Forward 1-0.

Quarts de finales: Carouge-Martigny 4-0; Fribourg-Yverdon 4-0; Chénols-Stade 0-0 (Chénols vainqueur au sort); Stade, repêché comme meilleur second. Demi-finales: Carouge - Chénols 1-0; Fribourg-Stade 1-0.

Finale: Carouge-Fribourg 0-4. Classement final: 1. Fribourg; 2. Carouge; 3. Stade; 4. Chénols; 5. Yverdon; 6. Martigny; 7. Xamax; 8. Fontainemelon; 9. Delémont; 10. Forward; 11. Vevey; 12. Versoix.

Deuxième Ligue neuchâteloise Saint-Imier au sommet

Malgré le Jeûne fédéral et pour avancer un peu la compétition dans cette série, les responsables de l'ACNF avaient prévu une journée complète. Sur les cinq matches projetés, un seul, Xamax II - Colombier, a été renvoyé, car Colombier devait encore jouer un match de coupe. Les hommes de Held ont été éliminés par Boujean 3-4 sur leur terrain. Ainsi, ils pourront s'occuper sérieusement du championnat où ils demeurent les seuls à n'avoir pas encore cédé de point.

ÉCHEC A AUDAX

Sur les autres fronts, les résultats n'ont pas été de surprise. Peut-être, tout au plus, sera-t-on étonné du demi-éché d'Audax face à La Chaux-de-Fonds II? Toutefois, les joueurs du Haut semblent se trouver à l'aise sur le terrain de Colombier et réussissent chaque année une performance inattendue. Audax demeure, néanmoins, bien placé et occupe théoriquement le premier rang avec Xamax II. Floria est parvenu à sauver un point au Val-de-Travers où Fleurier demeure tou-

jours à la recherche de sa première victoire. Cela ne saurait tarder car les protégés de Weissbrodt paraissent maintenant dans le coup. Etoile a eu une réaction attendue, mais ce sursaut n'a pas suffi pour battre Saint-Imier. Les Erguéliens qu'on pouvait tenir pour comparses cette saison, affichent déjà des intentions belliqueuses et occupent maintenant la tête du classement. Cela signifie que la politique des jeunes, instaurée l'année dernière, commence à porter ses fruits et qu'il sera difficile de les battre.

REVEIL D'HAUTERIVE

Enfin, dans le dernier match, Hauterive a continué de manger son pain noir. Le terrain de Boudry lui a été fatal, bien que la saison dernière, la défaite ait été encore plus lourde. Il serait temps que les poulains de l'entraîneur Chevalley se réveillent, car l'actif des Hauteriviens n'est pas très copieux. Maintenant, si le temps le permet le championnat va se poursuivre sans interruption jusqu'au 6 novembre, même plus tardivement, car quelques matches renvoyés devront être rejoués plus tard. En outre, le cours de répétition des troupes neuchâteloises risque aussi de freiner un peu l'ardeur des combattants. Mais ceci est une autre histoire. Le classement se présente comme suit:

E. R.

Résultats et classements

Table with 2 columns: Ligue A and Ligue B. Ligue A: 1. Bâle (5-4-1-12-3-9), 2. Zurich (5-4-1-18-6-8), 3. Grasshoppers (5-4-1-14-5-8), 4. La Chx-de-Fds (5-3-2-11-9-6), 5. Young Boys (5-3-2-12-10-6), 6. Lugano (5-2-1-2-8-7-5), 7. Young Fellows (5-2-1-2-8-8-5), 8. Lausanne (5-2-1-2-8-9-5), 9. Sion (5-2-3-12-12-4), 10. Bienne (5-2-3-8-10-4), 11. Moutier (5-2-3-3-16-4), 12. Winterthur (5-1-1-3-5-10-3), 13. Granges (5-1-1-3-7-14-3), 14. Servette (5-5-5-5-12-0).

Table with 2 columns: Ligue B. 1. Thoune (5-5-1-11-3-10), 2. Lucerne (5-3-1-11-2-3-7), 3. Aarau (5-2-2-1-7-5-6), 4. Bellinzona (5-3-2-9-8-6), 5. Baden (5-3-2-10-10-6), 6. Saint-Gall (5-2-1-2-16-14-5), 7. Xamax (5-2-1-2-11-10-5), 8. Le Locle (5-2-1-2-6-7-5), 9. Wettingen (5-1-2-2-11-10-4), 10. Chiasso (5-2-3-5-6-4-4), 11. Soleure (5-2-3-5-8-4-4), 12. Bruhl (5-1-1-3-8-10-3), 13. Blue Stars (5-1-1-3-3-12-3), 14. Urania (5-1-4-4-12-2).

Table with 2 columns: Pour mémoire. Résultats: Boudry-Hauterive 2-0; Etoile - Saint-Imier 1-2; Fleurier - Floria 2-2; Audax - La Chaux-de-Fonds II 1-1; Coupe de Suisse: Colombier - Boujean 3-1-2. Programme de dimanche prochain: Saint-Imier - Boudry; Hauterive - Fleurier; La Chaux-de-Fonds II - Colombier; Floria - Audax; Le Locle II - Xamax II.

Advertisement for 'Le moulin à vent' featuring a cartoon illustration of a man smoking a pipe and a woman. Text includes 'A propos de moulin à vent, j'ai découvert un sensationnel tabac goût hollandais BATAVIA aussi bon à humer qu'à fumer! 40 g./-90 80 g./1,80 un produit BURRUS'.

GIU-2

MISE AU POINT D UNE  
TOUTE NOUVELLE LAME  
SUPER LONGUE DUREE STOP  
SUPER SILVER STOP  
GARANTIT PLUS DE RASAGES  
QUE TOUTE AUTRE LAME STOP  
NE COUTE PAS DAVANTAGE STOP



5 Gillette Super Silver en paquet ou en distributeur Fr. 2.50

= GILLETTE +



**RENÉ SCHENK**

vosre fournisseur pour vos  
ARTICLES DE SPORT  
ski - hockey - football  
Aiguillage de patins  
Chavannes 7 et 15 - Tél. 5 44 52

BOUCHERIES - CHARCUTERIES

**R. MARGOT**  
NEUCHÂTEL

2 lignes : 5 14 56 - 5 66 21  
Parcs 82 - Tél. 5 10 95

Appareillage - Ferblanterie

**F. GROSS & FILS**

Installations sanitaires  
Machines à laver « Schulthess »  
Coq-d'Inde 24 - Tél. 5 20 56

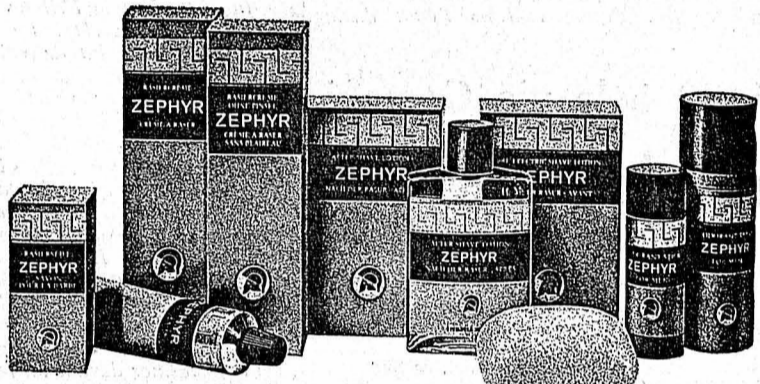
NETTOYAGES

Villas - Appartements - Bureaux  
Fabriques

Ponçage - Imprégnation  
Travail soigné - Devis sur demande

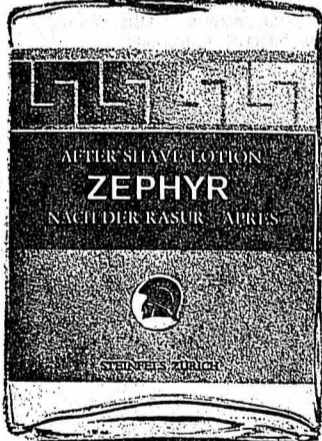
**H. ZÜRCHER**

Tél. 5 99 36 (heures des repas)



La nouvelle ligne masculine -  
parfum nerveux,  
prix raisonnable!

**Zephyr-  
tellement  
viril**



**After Shave  
Zephyr**  
Rafraîchit, désinfecte  
et soigne la peau  
après le rasage.  
Parfum viril et  
sympathique.  
Fr. 3.40

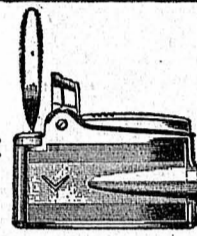
**Pre Electric  
Shave Zephyr**  
Pour un rasage  
électrique rapide,  
agréable et parfait.  
Fr. 3.70



Eau de Cologne Fr. 4.70, Crème à raser Fr. 1.70,  
Crème à raser sans blaireau Fr. 1.70,  
Savon pour la barbe avec support Fr. 1.-,  
Savon pour la barbe avec étui Fr. 1.60,  
Lames de rasoir (paquet de 5) Fr. 2.50,  
Désodorisant Roll-on Fr. 3.60,  
Désodorisant Stick Fr. 3.60,  
Désodorisant Spray Fr. 5.90, Hair Tonic Fr. 5.50,  
Shampooing pour cheveux normaux Fr. 2.30,  
Shampooing contre les pellicules Fr. 2.50,  
Hair Fixative Fr. 2.90, Soap for Men (savon  
de bain) Fr. 2.75, Crème pour hommes Fr. 3.60

Steinfels Zurich

**RONSON**  
les plus fameux  
briquets  
du monde



A vendre à prix  
avantageux :

**boilers**

électriques 100 l,  
50 l ;

**fourneaux  
à mazout**

FASEL,  
2016 Cortaillod  
Tél. 6 48 04

**Morbiers**

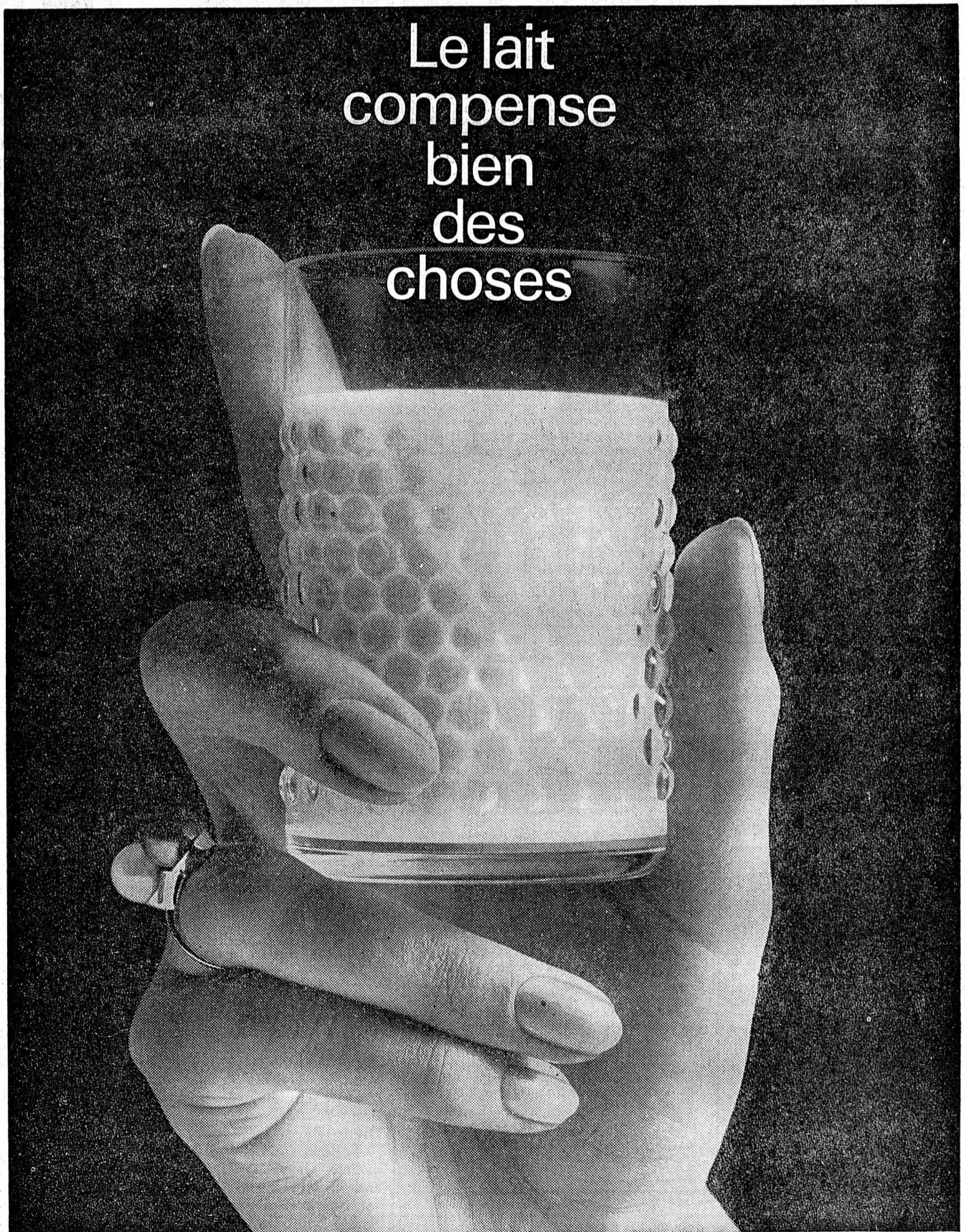
chaudrons en cuivre,  
en fonte et en airain,  
crémaillères, grandes  
tables Louis XIII,  
armoires Louis XIV.  
S'adresser l'après-midi  
à Arts et Styles,  
Saint-Blaise.

**BANQUE  
ABRI  
BERNE**

**5%**

vous offre sur carnet de dépôt.  
Retrait Fr. 2000.- sans préavis. Fon-  
dée 1952. Demandez prospectus  
et rapport annuel par téléphone  
ou carte

Case postale, 3000 Berne 7,  
Tél. 031 43 11 59



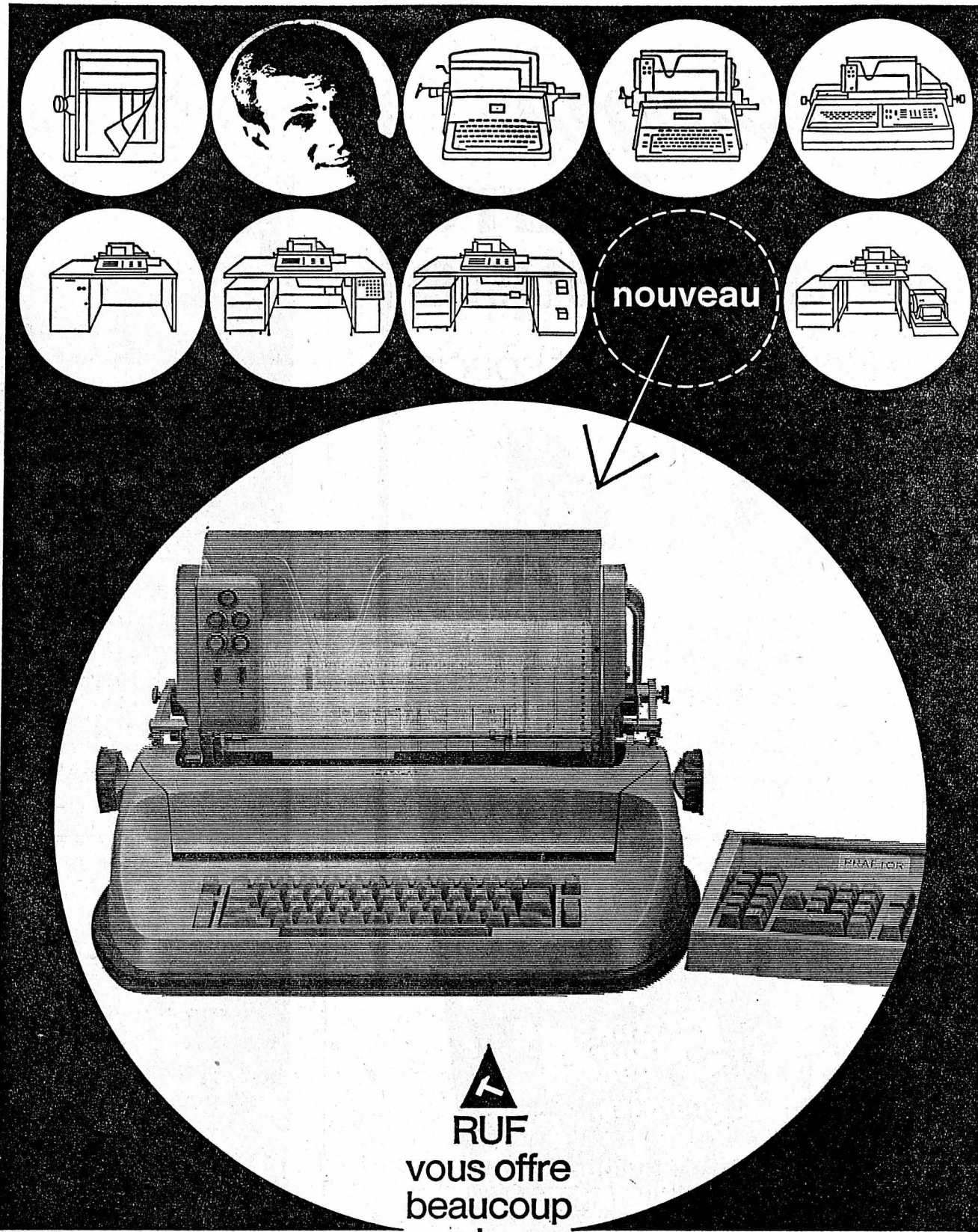
C'est pourquoi toute femme désireuse de  
conserver jeunesse et beauté boit,  
chaque jour, un verre de lait **en plus.**

Vous épargnez --.60



Du nouveau de Knorr: l'AROMAT® en TRIO-PACK. \* Avec l'AROMAT® en TRIO-PACK vous économisez chaque fois --.60.\* Avec l'AROMAT® en TRIO-PACK vous aurez désormais toujours suffisamment d'AROMAT® en réserve! ...et vous le savez:

**Knorr** l'AROMAT® rend tout meilleur!



**RUF**  
vous offre  
beaucoup  
plus  
que vous ne le croyez...

par exemple sa RUF-PRAETOR, la nouvelle machine comptable et à facturer entièrement électronique qui additionne, soustrait, multiplie, divise, tire les soldes, groupe et enregistre des valeurs automatiquement, à une vitesse prodigieuse. Vous pouvez même programmer des textes pour que la machine les transcrive ensuite à votre gré: il vous suffit d'appuyer sur une touche. RUF-PRAETOR — dont le prix est d'ailleurs très avantageux — prend d'elle-même également des décisions logiques. Sa capacité de calcul est de 14 chiffres, dont jusqu'à sept après la virgule. Les soldes travaillent verticalement et horizontalement. CONSULTEZ RUF. Nous vous montrerons comment employer judicieusement cette machine ultra-moderne, que ce soit pour votre comptabilité financière, celle des stocks, des salaires, de l'exploitation ainsi que pour la facturation.

COMPTABILITÉ RUF LAUSANNE, Pont Bessières 3, tél. 021/227077

**RUF**

Visitez s.v.p. au Comptoir notre stand no 614, halle 6

**PAS DE SOUCIS**  
**NOUS SOMMES LÀ**

**NETTOYAGES**  
logements - bâtiments - vitres  
**Marcel Clottu**  
Gorges 4 - NEUCHÂTEL  
☎ 5 29 04

**MOTOS VÉLOS**  
Pour l'entretien de vos vélos, vélomoteurs, motos. Vente - Achat - Réparations.  
**G. CORDEY**  
Ecluse 47-49 - Tél. 5 34 27

**HILDENBRAND**  
FERBLANTERIE SANITAIRE  
Coq-d'Inde 3 Tél. 5 66 86

**Ch. Annen - Neuchâtel**  
Bureau: Saint-Nicolas 1 Tél. 5 21 01  
GYPSERIE Travaux soignés  
PEINTURE Devis  
Transformations sur demande  
et réparations Prix raisonnables

**Radio Télévision**  
Télévision ou radio  
L. POMEY  
**Radio-Melody**  
et ses techniciens sont à votre service  
Neuchâtel-Flandres 2 ■ Tél. 5 27 22  
Se rend régulièrement dans votre région

**BLANCHISSERIE LORY**  
SAINT-BLAISE  
Travail soigné  
Tél. (038) 3 18 83

**DÉBARRAS**  
de caves et galetas, logements entiers après décès.  
Léon Hoefler,  
Monruz 28,  
2000 Neuchâtel,  
tél. 5 71 15.

**WILLY MAIRE**  
Coiffeur, Seyon 19  
répare et vend des rasoirs électriques

**POUSSINES**  
Bovans blanche - Bovans rouge  
Shaver croisée New-Hampshire de 2 1/2, 3, 4, 5 et 6 mois en ponte. Santé garantie. A vendre chaque semaine. Livraisons à domicile.  
S. MATTHEY, parc avicole, XIII-CANTONS Henniez (VD) — Téléphone (037) 6 41 68

Vous économisez maintenant



Chère ménagère, le Banago donne aux enfants les forces dont ils ont besoin pour être gais et en bonne forme à l'école, au sport et au jeu.

Profitez donc de cette offre Banago extrêmement avantageuse. Achetez maintenant 2 ou même 3 paquets « Action » Banago pour vos enfants. Il en vaut la peine, car vous économiserez ainsi 2 voir même 3 francs.

NAGO Olten

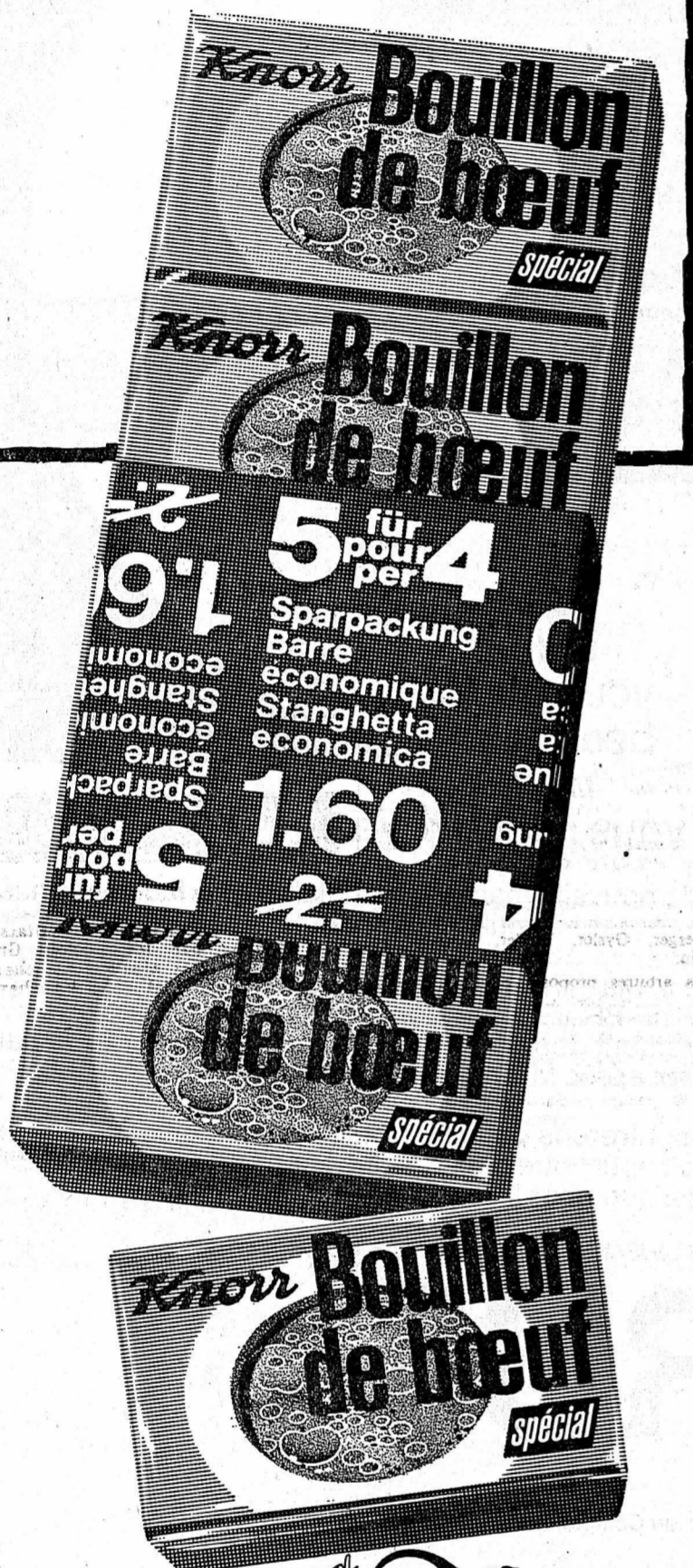
**Action banago**

# Knorr

## Barre économique

de Bouillon de bœuf spécial

5 étuis pour le prix de 4



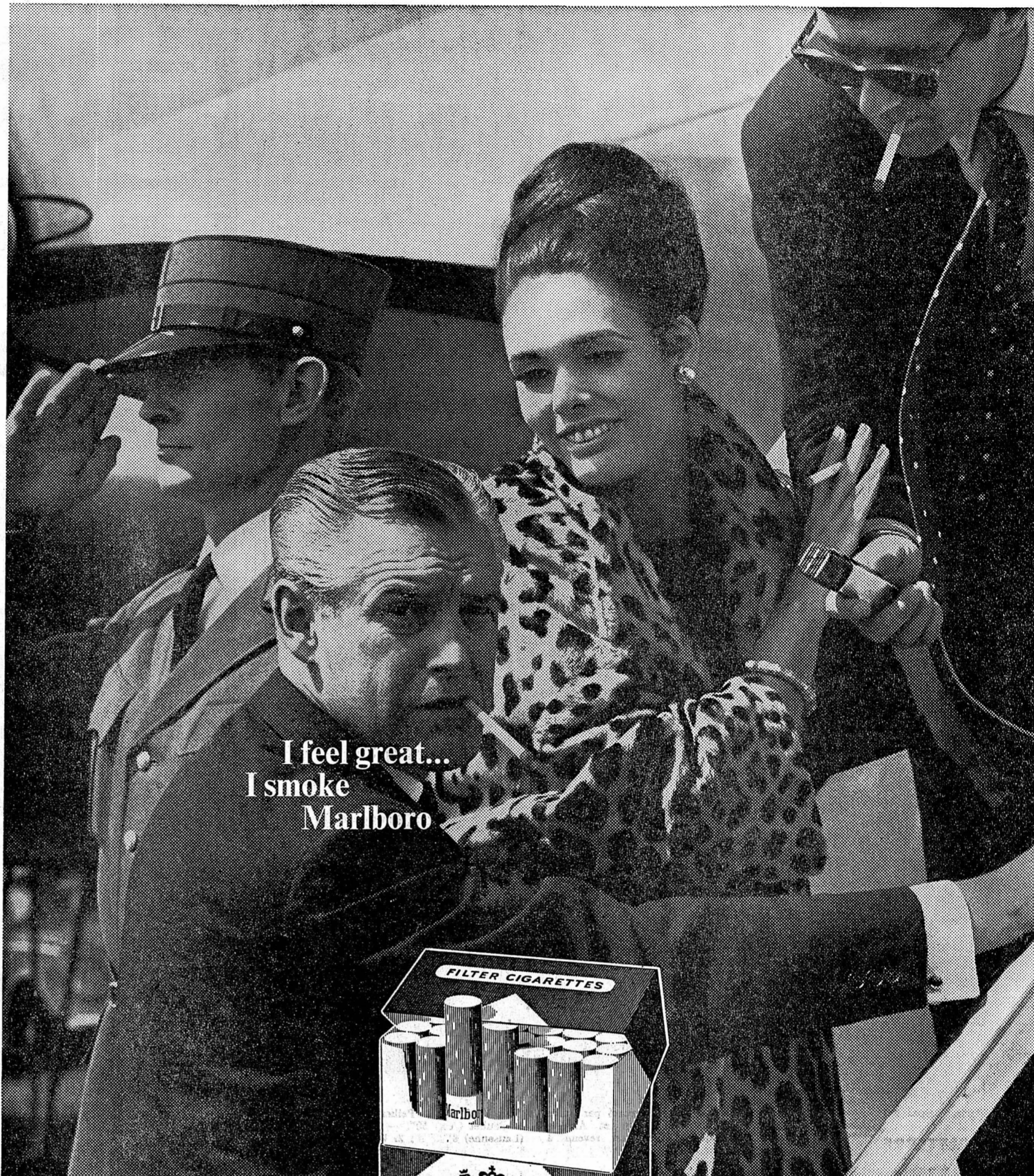
## 1 étui gratuit

Maintenant, vous économisez 40 centimes en achetant une barre à 5 étuis de Bouillon de bœuf — le délicieux Bouillon de bœuf spécial Knorr, composé de viande de première qualité, de légumes choisis et d'épices piquantes.

# Knorr

le nec plus ultra du bouillon de viande

68MLF04 Triplex



I feel great...  
I smoke  
Marlboro



Je me sens toujours à l'aise, on me dit même sans gêne, mais, pour moi, une seule chose compte... profiter de mon succès et des plaisirs de la vie... comme je profite du plaisir que me procure ma Marlboro, la seule cigarette qui me donne toujours pleine satisfaction.

You get a lot to like... Filter · Flavour · Flip-Top Box

# Marlboro

la cigarette à succès de Philip Morris!



Pour les sportifs

Nos belles

**chemises-sport**

dans les nouvelles teintes mode

**JACQUES JUTZELER S.A.**

Hôpital 3 - Neuchâtel

### A VENDRE

Kayac 1 place, endur, neuf complet, 600 fr.  
Equipement de plongée complet 1000 fr.

Tél. (039) 3 14 54  
de 18 à 20 heures.

Pour la saison intermédiaire

**APPAREILS DE CHAUFFAGE**

économiques, rapides, pratiques. Fonctionnement impeccable, sans odeur, au gaz butane ou gaz de pétrole. Se placent partout, sans cheminée, sans installation.

**DÉMONSTRATIONS PERMANENTES**

dans nos magasins, chaque jour de 8 à 18 heures. Entrée libre.

**Quincaillerie de la Côte PESEUX**

Place de parage en face des magasins.



## EXCELSIOR

A LE PLAISIR DE VOUS CONVIER DANS SES MAGASINS A LA PRÉSENTATION DE SES DERNIERS MODÈLES

mercredi 21 septembre, à 15 h et 20 h 30,  
jeudi 22 septembre, à 20 h 30

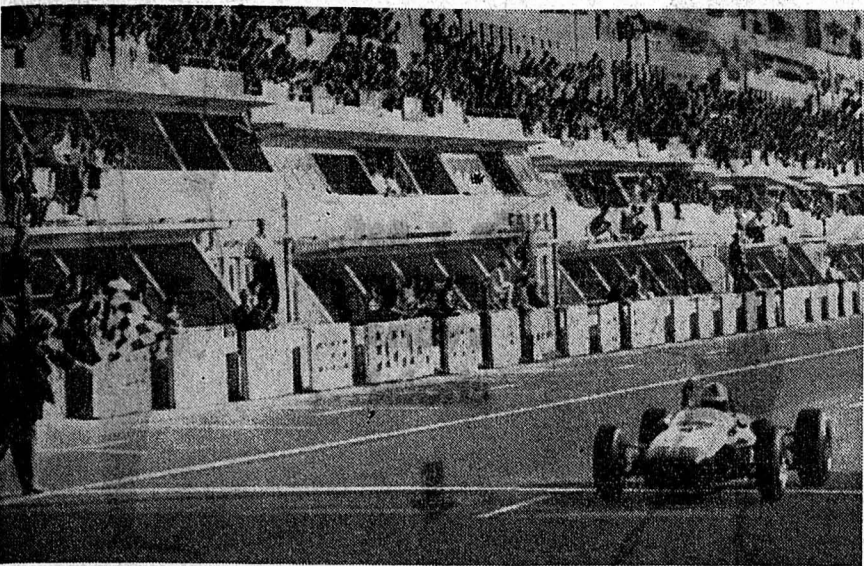
IL EST PRUDENT DE RETENIR VOS PLACES A L'AVANCE

VETEMENTS EXCELSIOR AVENUE LÉOPOLD-ROBERT 31

TOUR DU CASINO LA CHAUX-DE-FONDS  
TÉL. 039-2 72 72

CETTE ANNONCE TIENT LIEU D'INVITATION PERSONNELLE





C'EST FINI. — Après plusieurs chassés-croisés avec ses concurrents, Hulme franchit finalement en vainqueur la ligne d'arrivée. (Téléphoto AP)

# AUTOMOBILISME Nombreux succès suisses sur les routes étrangères Zweifel, Wicky, Habegger et Spörri vainqueurs

Les pilotes suisses se sont une nouvelle fois mis en évidence au cours du week-end sur les routes étrangères. Dans la course de côte Limonest - Mont-Verdun, ils ont pris les trois premières places grâce à Zweifel, Wicky et Habegger. Les huit premiers de l'épreuve ont amélioré le record du parcours qui était détenu par un autre Suisse, Vogelge, en 1'58" 8.

Habegger (S) sur Brabham, 1'53" 9; 4. Cohen (Fr) sur Maserati, 1'54" 3; 5. Michaux (Fr) sur Brabham, 1'54" 5.

Tourisme. — 700 cmc : 1. Gerber (S) sur Steyr-Puch, 4'27" 92. 1000 cmc : 1. Blatter (S) sur Abarth, 4'19" 51. 1300 cmc : 1. Dubach (S) sur Auston-Cooper, 4'10" 14. 1700 cmc : 1. Brandli (S) sur Alfa GTA, 3'56" 41.

## Au Grand prix de France de formule 2 L'élève succède au maître

Sur le circuit Bugatti, au Mans, le Néo-Zélandais Denis Hulme a une nouvelle fois dans le Grand prix de France de formule 2. Doté d'un moteur plus puissant que celui de ses rivaux, le bolide du Néo-Zélandais s'est nettement imposé en fin de parcours, d'autant plus que Clark dut s'arrêter à son stand à dix tours de la fin et que le Français Jean-Pierre Beltoise dut terminer au ralenti et ne conserva même que difficilement sa seconde place.

Après avoir pris la tête au second tour, l'Australien fut cependant contraint à l'abandon au sixième tour à la suite du bris de la boîte à vitesse de sa Brabham-Honda. Après l'abandon du champion du monde, la course se résuma à une lutte entre Hulme, Beltoise (Matra-Cosworth) et Clark (Lotus-Cosworth).

## FOOTBALL Les Sud-Américains tirent la leçon de la coupe du monde Ambitieux programme de l'Argentine

Les revers enregistrés par les sportifs argentins (amateurs et professionnels) dans les différentes compétitions mondiales ont incité les dirigeants sportifs à entreprendre une réforme qui touchera toutes les catégories sportives, et notamment le football. Les maigres résultats obtenus tant aux Jeux olympiques qu'en coupe du monde au cours de ces dernières années ont fini par ébranler l'orgueil propre des dirigeants qui vivaient jusqu'ici « le rêve des inconscients satisfaits ».

En ce qui concerne plus particulièrement le football, M. Valentin Suarez, qui a été chargé par le gouvernement de s'occuper de la plus importante section sportive du pays, a déjà établi des plans pour la prochaine coupe du monde. Abandonnant les vieilles habitudes qui consistaient à bâtir une équipe nationale deux ou trois mois avant le championnat du monde, le nouveau responsable de l'Association argentine a décidé de mettre sur pied trois équipes encadrées de techniciens, desquelles sortiront les futurs sélectionnés de l'équipe nationale.

De cette manière, les dirigeants argentins entendent pouvoir présenter à n'importe quel moment une formation groupant les meilleurs joueurs du pays. Afin d'acquiescer cette future équipe, l'Association argentine a d'ores et déjà décidé d'entreprendre une tournée d'un mois et demi en Europe et ce dès 1967. Parmi les techniciens qui encadreront ces trois formations, on cite les noms de Pedernera, Pizutti et Zubeldia.

### Football à l'étranger

**ALLEMAGNE**  
Cinquième journée : Stuttgart - Eintracht Brunswick 1-2; Bayern Munich - Borussia Mönchengladbach 4-3; Schalke - Munich 1-0; Borussia Dortmund - Essen 0-0; Hanovre - Eintracht Frankfurt 2-1; Hambourg - Nuremberg 0-1; Kaiserslautern - Werder Brême 2-0; Melderich - Cologne 1-0; Fortuna Düsseldorf - Karlsruhe 1-0. Classement : 1. Kaiserslautern, 9 points; 2. Eintracht Brunswick, 8; 3. Fortuna Düsseldorf, 7; 4. Melderich, 7; 5. Eintracht Frankfurt, 6; 6. Bayern Munich, 6.

### ITALIE

Première journée : Atalanta - Juventus 0-2; Fiorentina - Lazio 5-1; Foggia - Inter 0-4; Lecco - Cagliari 0-2; Mantoue - Bologne 1-1; Milan - Venise 2-1; Naples - Vicenze 1-0; Rome - Brescia 1-0; Turin - Spal 2-1.

### ANGLETERRE

Huitième journée : Arsenal - Blackpool 1-1; Aston Villa - Chelsea 2-6; Burnley - Tottenham Hotspurs 2-2; Everton - West Bromwich Albion 5-4; Fulham - Leeds United 2-2; Manchester United - Manchester City 1-0; Nottingham Forest - Newcastle United 3-0; Sheffield Wednesday - West Ham United 0-2; Southampton - Liverpool 1-2; Stoke City - Sheffield United 3-0; Sunderland - Leicester City 2-3. Classement : 1. Chelsea, 8 matches, 12 points; 2. Burnley, Tottenham Hotspurs et Stoke City, 8, 11; 5. Sheffield Wednesday, Arsenal, Leicester City, Nottingham Forest, Manchester United et Liverpool, 8, 10.

### FRANCE

Septième journée : Rennes - Saint-Etienne 1-1; Nice - Toulouse 3-1; Strasbourg - Lille 3-1; Racing Sedan - Valenciennes 0-0; Rouen - Angers 1-0; Marseille - Reims 0-0; Lyon - Nîmes 3-1; Bordeaux - Stade de Paris 0-0; Nantes - Sochaux 1-1. Classement : 1. Nantes, 11 points; 2. Saint-Etienne, 10; 3. Strasbourg, 9.

### dernière

### FOOTBALL

Composition de l'équipe de France qui rencontrera celle de Hongrie, en match amical, le mercredi 28 septembre, au Népstadion de Budapest : Carnus (Stade de Paris); Djorkaeff (Marseille), Bosquier (Saint-Etienne), Budzinski (Nantes), Chorda (Bordeaux), Simon (Nantes), Suardane (Nantes); Blanchet (Nantes), Gondet (Nantes), Revelli (Saint-Etienne), Hauser (Strasbourg). Remplaçants : Schuth (Strasbourg), Lavaud (Rennes), Robin (Nantes), G. Lech (Lens), P. Courfin (Lens).

### CYCLISME

Les organisateurs du Grand prix des Nations, qui se courra dimanche prochain à Paris, ont opéré leur sélection. Ils ont retenu 12 Français, 2 Belges, 2 Italiens, 2 Suisses et 2 Hollandais. Ce sont : France : Anquetil, Poulidor, Milliot, Lefebvre, Dumont, Grosskost, Letort, Pinogon, Bourgeois, Chappe, Bouton et Lebaube. Suisse : Maurer et Hagmann. Belgique : Bonquet et Merckx. Italie : Giombetti et Bissoci. Hollande : Karstens et Hagens. L'épreuve, dont le départ sera donné à Auffargis, se déroulera sur 72 km. En effet, plusieurs petites modifications ont dû être apportées à l'itinéraire qui sera donc ramené à cette distance. L'ordre des départs sera fixé ultérieurement mais il est d'ores et déjà certain que Jacques Anquetil, dernier vainqueur, prendra le dernier départ.

### INTÉRESSANT PROJET

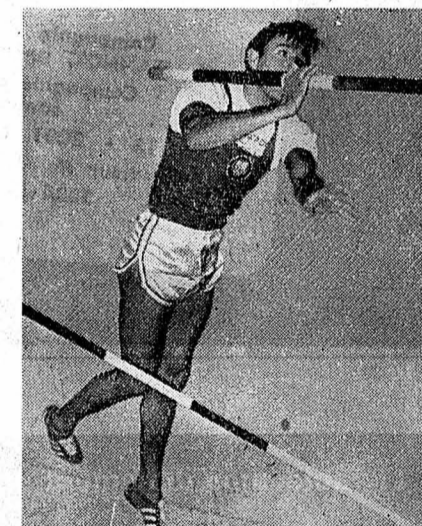
La première sera constituée par des joueurs qui ont participé au dernier championnat du monde en Angleterre et sera complétée avec les meilleurs éléments remarqués en championnat. La seconde sera formée par la commission technique de la fédération qui a l'intention de chercher de nouveaux joueurs non seulement dans les principales clubs de la capitale, mais également dans les équipes de l'intérieur du pays. Enfin, une équipe nationale de juniors sera créée et elle servira de « réservoir » à la formation nationale.

### ATHLETISME

## La dernière réunion du Disque d'or a eu lieu Stade Lausanne s'impose devant Turin

Au stade de Vidy, à Lausanne, le disque d'or de Lausanne a été remporté par Stade Lausanne devant Fiat Turin et Aix-les-Bains. Le disque d'argent est revenu à Lausanne-Sports. Voici les résultats de la dernière réunion :

Javelot : 1. von Wartburg (Olten) 75 m 85; 2. Lievore (Turin) 63 m 38; 3. Haller (Lausanne) 61 m 94. — 1500 m : 1. Arose (Turin) 3'56" 4; 2. Thonney (Lausanne) 4'03" 3; 3. Pahud (Lausanne) 4'03" 5. — 110 m haies : 1. Marchesi (Lugano) 1'49" 9; 2. Corino (Aix) 1'51" 6; 3. Kaenzig (Berne) 1'56" 2. — Poids : 1. Gross (Turin) 14,17; 2. Guyot (Sochaux) 13,76; 3. Marendaz (Genève) 13,11. — 200 m : 1. James (Lausanne) 21" 6; 2. Clerc (Lausanne) 22" 1; 3. Puosi (Turin) 22" 2. — 800 m : 1. Arose (Turin) 1'54" 4; 2. Moscatelli (Turin) 1'56" 2. — 100 m : 1. James (Lausanne) 10" 5; 2. Clerc (Lausanne) 10" 6; 3. Roscio (Turin) 11" 1. — Longueur : 1. Charron (Lyon) 7,13; 2. Madusiak (Sochaux) 6,89; 3. Hu-



LE PLUS HAUT. — Le Turinois Dionisi a franchi 4 m 70 au saut à la perche. (Photo ASL)

### Défaite anglaise

La Suède a battu la Grande-Bretagne 112 points à 100, à Stockholm. Les Britanniques ont perdu au cours de la seconde journée l'avantage de six points qu'ils comptaient le premier soir. Les principaux résultats de cette seconde journée :

800 m : 1. Carter (G-B) 1' 48" 3; 2. Bergh (Su) 1' 49" 7. 200 m : 1. Allhoff (Su) 21" 8. Disque : 1. Haglund (Su) 59 m 26. 110 m haies : 1. Forsander (Su) 14" 3. Hauteur : 1. Dapcander (Su) 2 m 07. 5000 m : 1. Maccafferty (G-B) 13' 47" 2. Poids : 1. Bendus (Su) 17 m 77. 3000 m obstacles : 1. Persson (Su) 8' 42" 6. Longueur : 1. Rune (Su) 7 m 38. Quatre fois 400 m : 1. Grande-Bretagne 3' 11" 5; 2. Suède 3' 14" 8.

### Contre l'Allemagne de l'Ouest Succès polonais

A Varsovie, la Pologne a finalement remporté son match international contre l'Allemagne de l'Ouest par 109-103. Au cours de la seconde journée, malgré cinq succès dont un doublé de Kemper et Tummeler sur 800 m, les Allemands n'ont pas pu combler leur retard de la première journée.

### HOCKEY SUR GLACE

## Le comité central de la Ligue a siégé Création d'une revue nationale

Au cours d'une réunion tenue à Lausanne au secrétariat de la Ligue suisse, le comité central a étudié plusieurs problèmes et pris les décisions suivantes :

1. Etablissement de directives générales pour l'administration de la Ligue suisse. Les premières directives ont été remises aux membres du comité.

2. Composition de la commission technique :

clubs. Le premier numéro paraîtra au mois de janvier 1967.

5. La nomination de M. Jancuska comme entraîneur fédéral.

6. Outre le déplacement en Suède, les matches internationaux suivants ont été conclus : 29,10 66 contre l'Allemagne de l'Ouest à Berlin (20 heures) — 30, 10, 66 contre l'Allemagne de l'Ouest à Cologne (16 heures). — 28 et 29 octobre : Suisse B - Allemagne pour juniors prévus aux mêmes dates. — 4 et 5 février 1967 : Autriche - Suisse en Autriche. La délégation suisse en Allemagne sera dirigée par M. Mayer.

7. Pour les championnats du monde à Vienne, la délégation suisse comprendra outre les joueurs, MM. Kunz, Mayer, Jancuska et Berra, plus un médecin et un soigneur.

8. Les arbitres internationaux annoncés à la ligue internationale seront MM. Braun, Ehrensperger, Gysler, Muller, Olivieri et Vuillemin.

9. Les arbitres proposés pour les championnats du monde sont : MM. Olivieri, Braun et Ehrensperger, ce dernier en alternance annuelle avec M. Vuillemin.

10. Le secrétaire central fonctionnera comme chef de presse.

11. Une séance extraordinaire des clubs est prévue pour le 4 novembre à Olten.

12. Le comité central se réunira le 28 janvier 1967 à Zurich.

### CLASSEMENT FINAL

Disque d'or : 1. Stade Lausanne 8695,5; 2. Fiat Turin 8351; 3. Aix-les-Bains 8006. Disque d'argent : 1. Lausanne-Sports 6142; 2. Bienne 6077,5.

Hors concours : relais 4 x 100 m : Stade Lausanne 42" 9.

Juniors : 1500 m : 1. Cagnon (Aix) 4'12" 9; 2. Turrello (Turin) 4'14" 7. — Javelot : 1. Palliere (Aix) 58,26. — 110 m haies : 1. Acerbi (Aoste) 15" 5; 2. Grunewald (Aix) 15" 6. — Poids : 1. Schneider (Bumplitz) 13,77; 2. Facco (Turin) 12,08. — 200 m : 1. Rageth (Lausanne) 24"; 2. Barras (Aix) 24" 1. — 800 m : 1. Brunnet (Lyon) 1'57" 7; 2. Durello (Turin) 2'03" 5; 3. Picard (Lyon) 2'06" 9. — 100 m : 1. Rothenbach (Berne) 11" 6; 2. Follet (Aix) 11" 7. — 400 m : 1. Bétella (Aix) 51" 6; 2. Montonati (Turin) 52" 2. — 3000 m : 1. Desponds (Lausanne) 9'07" 4; 2. Dolder (Berne) 9'08" 4. Disque : 1. Jeanneret (Sochaux) 41,62; 2.

### Pour Suisse - Espagne Ammann discuté

Pour le match international Suisse - Espagne des 24 et 25 septembre à Berne, la commission de sélection a désigné les athlètes suivants :

100 m : Hønger, Barandun. 200 mètres : Clerc, Egerli. 400 m : Descloux, Stadler. 800 m : Mumenthaler, Curti. 1500 m : Knill, Jelinek. 5000 m : Spengler, Meier. 10,000 m : Friedli, J. Gwender. 110 m haies : Schüss, Marchesi. 400 m haies : Witz, Kislig. 3000 m obstacles : Kaiser, Holzer. Hauteur : Maurer, Portmann. Longueur : Zuberbühler, Steiner. Perche : Wyss, Duttweiler. Triple saut : Benteli, Hurlimann. Disque : Mehr, Frauchiger. Poids : E. Hubacher, Berner. Javelot : Von Wartburg, Buhler. Marteau : Ludi, Kaufmann. 4 x 100 m : Egerli, Clerc, Hønger, Barandun. 4 x 400 mètres : Descloux, Stadler, Haas, Salm. La sélection d'Ernest Ammann au marteau est en suspens.

### Au cours de la rencontre URSS-France

## Les sprinters français en évidence

Menée à l'issue de la première journée de la rencontre qui l'opposait à l'URSS, à Kiev, la France s'est finalement inclinée de 29 points. Parmi les performances de cette rencontre, il faut noter, à l'actif des Français, un excellent 39"2 au quatre fois 100 m, temps qui égale le record d'Europe de la spécialité, ainsi que la remarquable performance de Piquemal, qui en 10"1 bat le record de France du 100 mètres. Toutefois, ce dernier ne sera pas homologué en raison d'un vent arrière trop favorable (2 m 80). Autre performance mais russe celle-ci : le Soviétique Klim a battu le record d'URSS du marteau avec un jet de 71 m 46.

Si la France qui, après treize épreuves, menait 70 à 69 a été si nettement battue, c'est que plusieurs déceptions ont été enregistrées au cours de la seconde journée, déceptions qui n'ont pas été compensées par les dou-

blés de Jazy et de Wadoux sur le 1500 m et de Piquemal et Bambuck sur le 200 mètres. C'est ainsi que sur le 400 m haies, Poirier et Behm, qui pouvaient prétendre réussir le doublé, ont dû s'incliner devant Annismov, et que, au 3000 m obstacles, Texerau n'a jamais pu inquiéter les deux Soviétiques, en dépit d'une chute de Kurian au saut de la rivière. Au saut en hauteur, Slevoostov, qui avait dû s'incliner aux championnats d'Europe devant Madubost et Sainte-Rose, a pris une remarquable revanche. Dans le quatre fois 400 m, surprise également, la course qui a opposé Nallet et Saychuck dans le dernier relais ayant tourné à l'avantage du Soviétique.

Comme prévu, les Français ont été dominés dans les lancers, au triple saut et sur 10,000 mètres, ce qui explique finalement l'importance de leur retard.



EXCELLENT. — Piquemal (qui franchit la ligne en vainqueur) a réussi l'un des meilleurs temps mondiaux sur 100 m cette saison.

### SKI

## Portillo a-t-il produit ses fruits ? Programme de l'équipe de Suisse

M. Francis Corbaz, responsable technique de l'équipe nationale suisse des disciplines alpines, a donné connaissance, dans ses grandes lignes, du programme de préparation des skieurs suisses.

Tout d'abord, les présélectionnés suivront deux cours de mise en condition à Macolin, les 1er et 2 octobre ainsi que du 21 au 23 octobre. Les skieurs ayant participé aux championnats du monde de Portillo, sont dispensés du premier cours.

En principe, le premier entraînement sur neige se déroulera à Saint-Moritz, du 7 novembre au 4 décembre. Des courses de sélection sont prévues au cours de cette période. Enfin, le « groupe des candidats à l'équipe nationale » sera réuni à Macolin les 14 et 15 octobre, avant de participer également au camp d'entraînement sur neige prévu du 21 novembre au 4 décembre.

Les skieurs suivants ont été convoqués pour le premier stage à Macolin : von Allmen, Daetwyler, Pitteloud, Rohr, Schunegger, Schneider, Zogg, Agnès Coqoz, Marie-Paule Fellay, Madeleine Felli, Ruth Leuthard et Käelin. Le responsable du stage sera Christophe Kolb.

L'Autrichien Sepp Bradl, qui avait entraîné les sauteurs suisses, ces deux dernières années, a été engagé comme entraîneur national par la Fédération autrichienne.

### Boxe

## Problème résolu pour les Américains

La Fédération américaine de tennis a résolu à sa façon la question de l'amateurisme. Elle a officiellement annoncé que ses joueurs de coupe Davis toucheraient désormais une somme de 28 dollars par jour. Les frais de déplacement et de logement restent évidemment payés par la fédération, qui entend soumettre ce problème au prochain congrès de la Fédération internationale. Il est intéressant de noter à ce sujet qu'il y a quelques mois, la Fédération américaine de tennis s'était retirée du Comité olympique américain après le refus d'inscrire le tennis au programme des Jeux olympiques de Mexico.

L'Australien Laver a remporté le tournoi international pour professionnels de Londres en battant en finale son compatriote Rosewall 6-2, 6-2, 6-3.

### CYCLISME

## Course contre la montre à Binningen Succès de Dolman

Le champion du monde des amateurs, le Hollandais Dolman, a remporté samedi, en compagnie de son compatriote Beugels, la course internationale contre la montre par équipes de Binningen, courue dans de bonnes conditions sur un circuit de 21 km. Au terme du premier tour les deux Hollandais étaient déjà en tête et ils ne furent plus inquiétés. Les Suisses Lutli et Rutschmann occupèrent la deuxième place durant la première moitié de la course, mais ils furent passés par les Allemands Oleknavicvius-Bruster sur la fin. Ils purent cependant conserver leur troisième place aux dépens des Danois Ritter-Hansen.

### BOXE

## Un « poulain » de Buhler se distingue Net succès de Wiczorek

A Kiel, l'Allemand de Berne Wiczorek (30 ans) a nettement battu l'Allemand Stockmann aux points en dix reprises. L'arbitre a accordé six reprises sur dix au poulain de Charly Buhler. Cette rencontre était considérée comme une officieuse demifinale du championnat d'Allemagne des poids moyens. Wiczorek est désormais le principal candidat au titre, que détient Blize.

La « World Boxing Association » continue à perdre du terrain. L'Etat du Texas, où aura lieu le prochain championnat du monde des poids lourds entre Clay et Williams, a décidé de ne plus faire partie de cette association. La W.B.A. est désormais la seule association de boxe au monde à ne pas reconnaître Clay comme champion du monde des poids lourds.

Stade de la Maladière SAMEDI 24 septembre à 16 heures Xamax - Bellinzone

HENSCHEL le camion d'ÉLITE pour l'ÉLITE des transporteurs!



## OFFRES D'EMPLOIS



Pour notre filiale de Neuchâtel nous cherchons

## monteurs sur chauffages à mazout

Les ouvriers métallurgistes ou électriciens que cette activité d'avenir intéresse recevront chez nous la formation indispensable. Permis catégorie A nécessaire.

Veillez adresser votre offre aux  
chauffages à mazout et à gaz ELCO,  
Rue de Sablons 2, 2000 Neuchâtel, tél. 038/40231



ELCO-Chauffage à mazout pour le confort vraiment moderne

**NIVAFLEX S.A.** fabrique de lames et de fils en alliages spéciaux,  
cherche, pour ses différents départements : laminage rectifiage,  
polissage,

## quelques ouvriers

capables d'être formés sur l'une ou l'autre partie de la fabrication de lames de ressorts.

Nous demandons personnes en bonne santé et de nationalité suisse.

Horaire de travail cinq jours. Places stables, bien rétribuées, caisse de retraite, chambres à disposition.

Faire offres ou se présenter au bureau de l'entreprise, rue de la Serre 7, 2610 Saint-Imier, tél. (039) 4 24 94.

## NOVERRAZ, L'HUILLIER & CIE

Chantepoulet 25 - Genève  
Fers, fontes, quincaillerie

cherchent  
pour leur rayon d'articles de ménage

## acheteur ou acheteuse

qualifié (e), ayant bonne expérience et connaissance approfondie de la branche, capable d'assumer les responsabilités afférentes à ce poste.

Connaissance de l'allemand désirée.

Place stable - Travail indépendant.

Magasins fermés le samedi après-midi — Libre un samedi matin sur deux.

Seules les personnes remplissant les conditions susmentionnées sont priées d'adresser leurs offres manuscrites, avec curriculum vitae détaillé, copies de certificats, références et prétentions de salaire.



Nous cherchons :

## 1 téléphoniste

connaissance du français et de l'allemand exigée ;

## 1 jeune fille

que nous formerions comme téléphoniste et qui devrait exécuter divers travaux de bureau ;

## 1 sténodactylographe

habile, pour correspondance allemande et française

Faire offres à Huguenin Frères & Co S.A., médailleurs, 2400 Le Locle.

# BULOVA

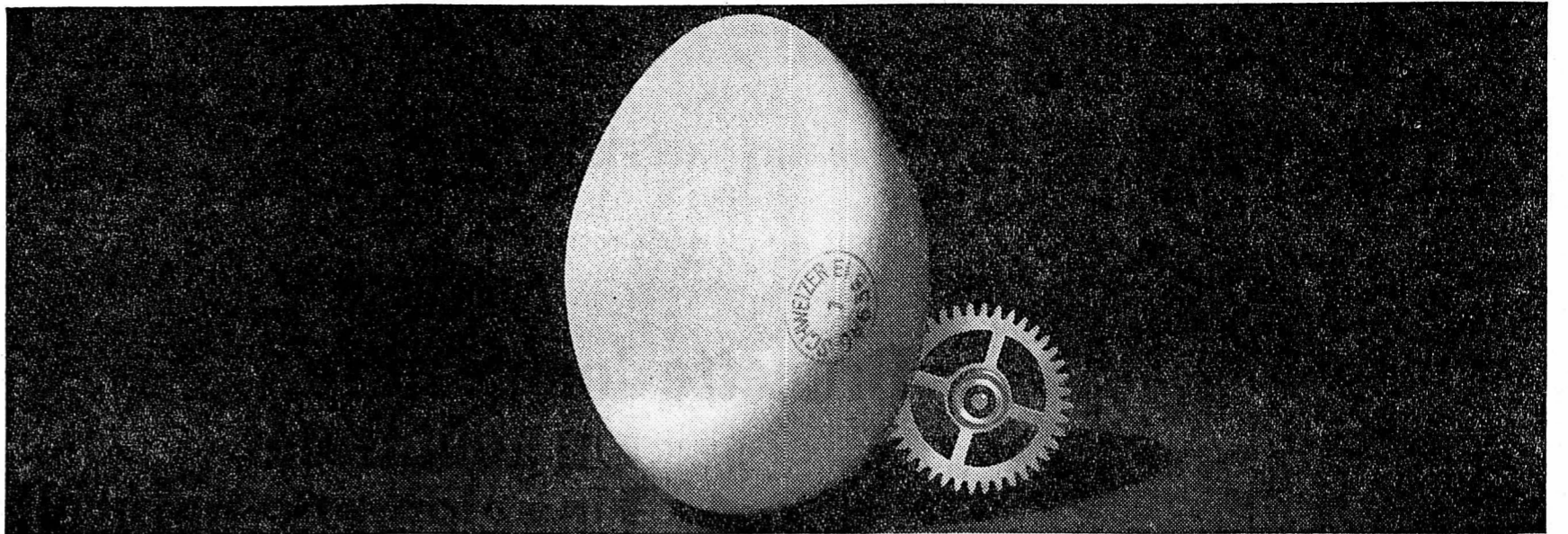
WATCH CO. NEUCHÂTEL

engage

## DAMES ou jeunes filles

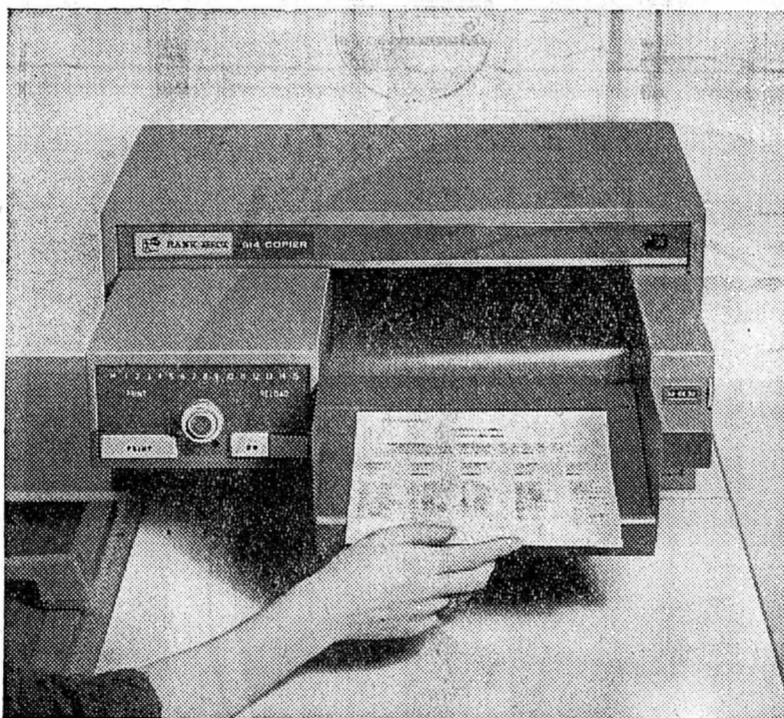
qui seront formées sur une partie du réglage.

Faire offres ou se présenter à notre bureau, place de la Gare 8 et 10, tél. 038 415 52



## Comment copier 3 dimensions? Comme 2 dimensions!

## Rank Xerox 914 résout chaque problème



Avec un Rank Xerox 914\*, vous copiez un objet en relief aussi aisément qu'une lettre toute simple. Cet automate à copier xérographie sur papier ordinaire — qu'il soit blanc ou de couleur. L'original est tout ce que vous devez fournir pour obtenir — à sec — une copie propre, parfaite et bien nette en noir et blanc. Des bains chimiques? Non! Du papier photographique? Encore moins! Pas même un réglage du temps d'exposition.

Quelques secondes suffisent à vous livrer une xérographie prête à l'emploi qui durera autant que le papier.

Vous pouvez louer le Rank Xerox 914. Un mode de faire aussi avantageux que pratique. Car il vous évite un investissement — et, du même coup, son amortissement total. Et vous n'avez pas l'obligation de garder l'appareil jusqu'à son amortissement total. Vous pouvez l'échanger, de mois en mois, contre un nouvel appareil encore plus perfectionné que nous aurions lancé.

Nous disposons de plusieurs modèles. L'un d'eux répond certainement à vos besoins spécifiques. Consultez-nous.

\*marque déposée



**RANK XEROX**  
SOCIÉTÉ ANONYME

A DIVISION WITHIN THE RANK ORGANISATION JOINTLY OWNED WITH XEROX CORPORATION

Rank Xerox SA, Genève 022 317930, Lausanne 021 222012, Berne 031 459222, Bâle 061 359590, St-Gall 071 231461, Zurich 051 258630

Fabrique d'horlogerie de Saint-Blaise S.A., à Saint-Blaise, cherche

On cherche

## Urgent

### mécanicien outilleur

pour la fabrication d'étampes.

Semaine de 5 jours.

Faire offres ou se présenter.

Nous cherchons, pour nos services de la comptabilité, des

## employés de bureau

de nationalité suisse, de langue maternelle française ou de langue maternelle allemande avec de bonnes connaissances de français, et ayant une formation ou une expérience pratique leur permettant de s'adapter à différents travaux comptables.

Entrée : immédiate ou à convenir.

Faire offres manuscrites, avec curriculum vitae et copies de certificats, aux Fabriques de Balanciers Réunies, case 1139, 2501 Bienne.

## monteurs en chauffage

S'adresser à l'entreprise Marc Simonin, Saint-Aubin. Tél. 673 29.

La rédaction de « Bouquet », à Lausanne, engagerait une

## SECRÉTAIRE

connaissant très bien la sténo et la dactylo, possédant un excellent français, avec notions des langues allemande ou anglaise, ayant caractère optimiste.

Semaine de 5 jours, ambiance de travail agréable, salaire à discuter.

Faire offres manuscrites à Charles-André Nicole, rédacteur en chef de « Bouquet », avenue de la Rasude 2, 1000 Lausanne.

## VOUMARD

cherche :

## monteurs

en machines-outils, spécialisés dans la mise en train et essais de machines,

## gratteur peintre

qualifié, spécialisé sur machines ou en carrosserie.

## manœuvres

pour divers travaux d'atelier et exploitation des machines.

Faire offres manuscrites détaillées ou se présenter à l'Usine VOUMARD MACHINES CO S.A., 2068 Hauterive/Neuchâtel, les lundis, mercredis et vendredis, dès 15 heures.

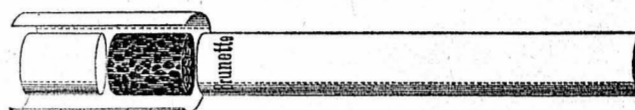
**VOUMARD**

**Brunette double filtre.**  
**Un goût franc.**  
**Une cigarette naturelle.**  
**On sait ce qu'on fume.**

**Et on la savoure  
davantage.**



Vous aussi la fumerez avec plus de plaisir.  
 La Brunette double filtre est une vraie cigarette. Avec un vrai filtre. Mais qui n'en altère pas le goût.



- filtre extérieur d'un blanc pur  
 - filtre intérieur aux granules de charbon actif

Un produit des Fabriques de Tabac Réunies S.A., Neuchâtel



Le bonheur roule en RENAULT 10!

Parce que c'est une vraie familiale.

Les garçons et les papas parlent avec enthousiasme du moteur Sierra puissant, racé. Un moteur de 50 CV, avec vilebrequin à 5 paliers, qui permet des dépassements foudroyants et offre une réserve de puissance exceptionnelle en montagne. Avec une vitesse de pointe-croisière de 135 km/h. sur l'autoroute...

Les grandes filles et les jeunes demoiselles admirent plutôt son élégance intérieure et extérieure.

Quant aux mamans et aux épouses, elles ne vous diront peut-être pas pourquoi elles aiment la RENAULT 10. Elles s'y sentent tout simplement à l'aise - même si elles ne savent pas que c'est la suspension indépendante

des roues qui absorbe si bien toutes les inégalités de la chaussée. Elles ont conscience de la nette supériorité des freins à disque. Elles sentent combien la voiture est facile à maîtriser - c'est pourquoi d'ailleurs elles la conduisent si volontiers, et ce, en toute tranquillité d'esprit puisque le verrouillage de sécurité des portes arrière est tel que les enfants les plus turbulents ne peuvent les ouvrir de l'intérieur.

Grand-maman loue plutôt le confort des sièges, si reposants. La climatisation sans courant d'air. Le chauffage réglable avec précision. Et naturellement les 4 portes qui offrent un accès facile. A son âge, elle n'aime plus l'acrobatie!

Et qui appréciera la RENAULT 10 plus que vous encore? Votre porte-monnaie, bien sûr! Car il lui sera peu demandé, pour les plus belles randonnées!...

C'est Renault qu'il vous faut!

**RENAULT 10**

Renault 10-Major fr. 7450.-  
 avec sièges-couchettes fr. 7550.-  
 Renault 10 Automatic fr. 8300.-  
 Crédit assuré par Renault-Suisse  
 Renault (Suisse) S.A.  
 Regensdorf, Zurich, Genève  
 Renseignements auprès des 250 agents  
 Renault en Suisse.

Dépannage

TÉ  
LÉ  
VI  
SI  
ON

Appareils de n'importe quelle marque dans nos ateliers. Service à domicile. Prêt gratuit d'une TV pendant le dépannage.

**Jeanmeret**

& Co  
 Seyon 28-30.  
 Tél. 5 45 24.

Le centre de la couture au centre de la ville

**JERSEY-TRICOT**  
 Seyon 5c  
 Tél. 5 61 91  
 Neuchâtel

**Brûlures d'estomac?**

Soulagement rapide grâce aux **Pastilles Rennie**

Soulagez immédiatement des brûlures, aigreurs, migraines d'origines digestives, crampes d'estomac en suçant 2 Pastilles Rennie, au dessert. Les douleurs cessent tout naturellement. Toutes pharmacies et drogueries.

**RENNIE**  
 Pastilles



**BANQUE ORCA**

un nom sûr pour vos prêts

tél. (022) 25 42 95  
 Genève - 13, quai de l'île

Veillez me faire parvenir votre documentation.

Nom: \_\_\_\_\_ Prénom: \_\_\_\_\_  
 Rue: \_\_\_\_\_ Localité: \_\_\_\_\_

LES CARRIÈRES UNIVERSITAIRES s'ouvrent à vous grâce à nos cours de

**MATURITÉ** par correspondance

Notre nouvelle méthode, que nous pratiquons avec succès depuis 10 ans, vous permettra de faire chez vous, rapidement et avantageusement, des études qui vous donneront la possibilité d'occuper une belle situation, d'accéder à un poste bien rémunéré, de fréquenter des milieux cultivés. Quels que soient votre domicile, vos connaissances, vos occupations, nous sommes prêts à étudier pour vous un programme individuel que vous pourrez suivre en continuant totalement ou partiellement votre activité professionnelle. Notre institut vous préparera avec succès à passer un examen de maturité (maturité fédérale A, B ou C ou maturité commerciale). Il suffit que vous soyez doué et persévérant. Références à disposition.

Renseignez-vous gratuitement sur notre programme des cours en adressant à notre secrétariat le talon ci-contre.

Veillez m'envoyer gratuitement et sans engagement votre programme des cours.

**institut DOMI**

Service FN 9

Ch. de Rovéréaz 42  
 1012 LAUSANNE

Maturité fédérale \*  
 Maturité commerciale \*

\* Biffer ce qui ne convient pas. Aucune visite importune de représentant. FN 10

**Grands Garages Robert, 36-38, Champ-Bougin Neuchâtel. Tél. (038) 5 31 08**

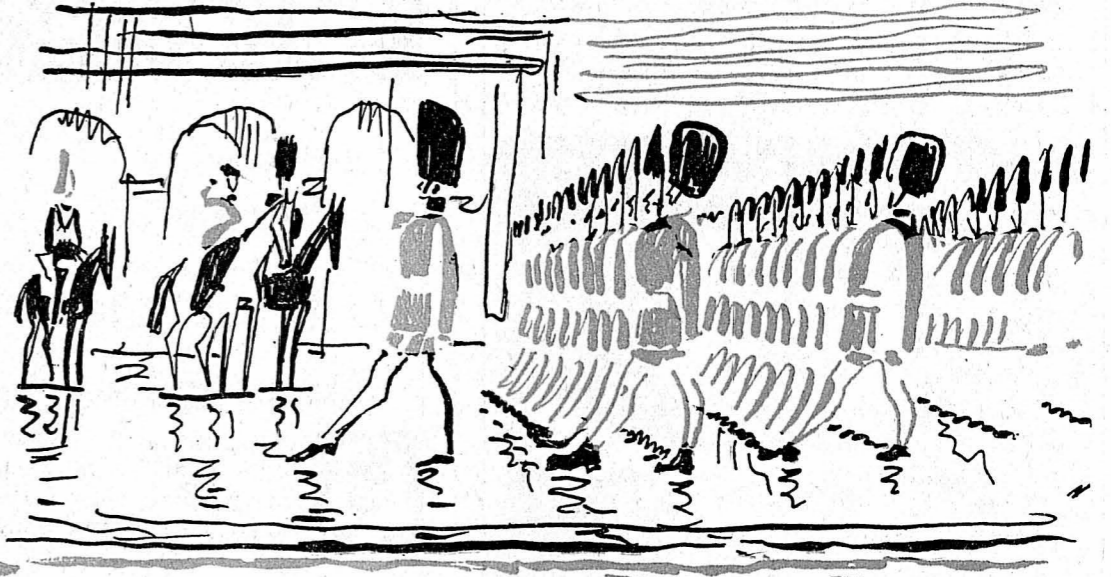
Garage des Parcs S. à r. 1, 2, rue de la Rosière, Neuchâtel. Tél. (038) 5 29 79 - Hubert Patthey, garage, Pierre-à-Mazel, Neuchâtel. Tél. (038) 5 30 16 - Maurice Schaller, garage, Cressier. Tél. (038) 7 72 66 - Roland Sandoz, Relais de l'automobile, Savagnier. Tél. (038) 7 15 62.



« L'HOMME EST NE CHASSEUR »

MENUS PROPOS

Mini-jupe



— Ah, tout le monde n'a pas les moyens de s'offrir un fusil de grand luxe, comme le vôtre.

On ne saura jamais qui inventa la mini-jupe. Eve, peut-être ? Les journaux de mode de son temps lointain mais prodigieusement historique, ont disparu. On suppose même, avec quelque apparence de raison, qu'ils n'ont jamais existé.

Il n'en va pas ainsi de la mini-jupe, comme chacun le sait, et peut le constater. Elle existe depuis longtemps. A Sparte déjà, les femmes portaient ce vêtement d'une brièveté toute laconique, à seule fin, semblait-il, de scandaliser les Athéniennes. Car dans leur cité, les militaires seuls avaient le droit d'ajuster une mini-jupe au bas de leur cuirasse. C'était même une mini-mini-jupe. A peine un pagne. A tel point que, ces messieurs ne s'embarrassant pas d'un pantalon, ils allaient au combat dans une tenue qui aujourd'hui les aurait menés directement en prison.

Au lieu de quoi : — *Scrongnieugnien !* (ou plutôt Scronnio-nios !) s'écriait le chef de la phalange. Soldat Théotocopoulos, qu'est-ce que c'est que ce machin qui vous couvre presque les cénimides ?

— *Un mini-chortos, mon Kapitainos, ré-*

pliquait l'interpellé en prenant la position. — *Z'êtes pas follos ? Enlevez-moi ça illico !*

Ce qui prouve que l'initiative doublement culottée du soldat Théotocopoulos n'était pas approuvée par le haut commandement, à une époque éminemment classique, et dont la production artistique, littéraire et philosophique a fait l'admiration des experts du monde entier. Les Gaulois, qui portaient des super-falzars, étonnaient fort les Méditerranéens court-vêtus. Et leur défaite, consommée par César, donna raison aux états-majors de la Péninsule italique, et confirma leur foi en la valeur tactique, voire stratégique, de la tenue légère adoptée par leurs

fantassins. Il est curieux de constater, en passant, que les premiers signes de la décadence de l'Empire se montrèrent au moment où s'allongeaient les culottes des légionnaires.

*Ars longa, femoralia brevis*, disaient en latin de kitchenette les Britanniques sous l'occupation romaine. Par quoi ils entendaient qu'il leur fallait beaucoup de temps pour se couvrir convenablement le bas du dos. Mais la logique n'étant pas le propre de l'homme, ni des tailleurs, on a vu le pantalon long revenir à la mode voici plus d'un siècle et demi. Mais le temps est de la monnaie. Si l'on en croit certains journaux, les Londoniens se proposeraient de remettre à l'honneur le mini-pantalon. Et les petites minimômes portant un minimum de mini-jupe jetteront des regards admiratifs sur les cuisses musclées de leurs compagnons, crépées d'une virile et abondante toison. Les gentlemen se rendront aux courses fort peu préoccupés du pli de leur pantalon, et la tenue des jockeys, singulièrement allégée, permettra aux chevaux d'aller d'autant plus vite. Enfin, petit à petit, les armées européennes reviendront à la tenue des anciens Grecs, avec quelques modifications, et l'on entendra peut-être un jour ces paroles ailées sur la fameuse Horse-Guards-Parade :

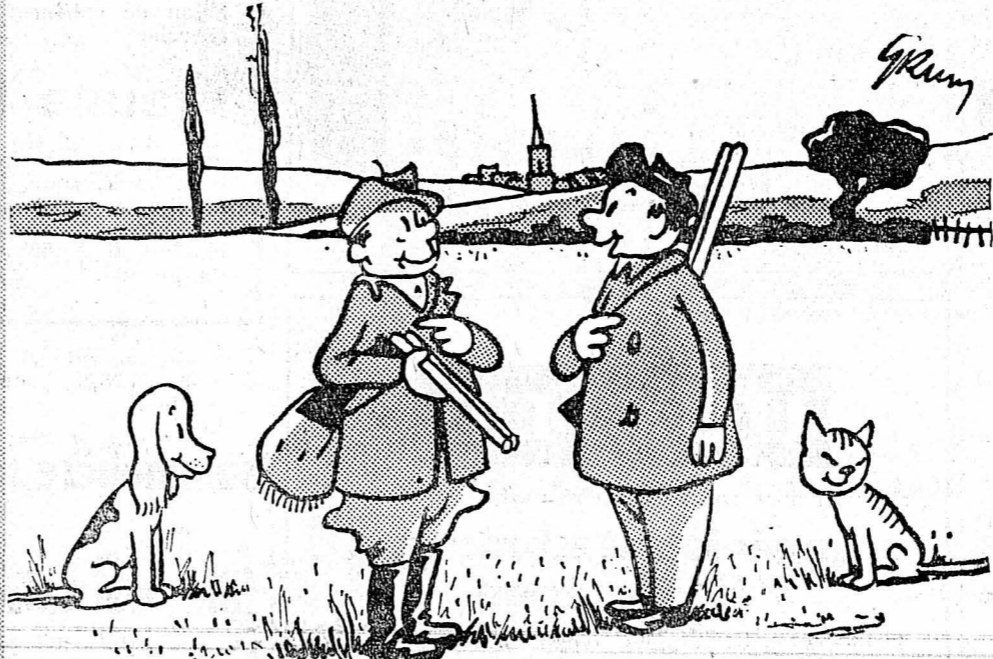
— *Screw-new-new !* s'écriera le capitaine des Gardes écossaises, *soldat Mac Miche, qu'est-ce que cette ridicule chose qui couvre le top de vos jambes ?*

— *Un mini-short, mon Capitain.*

— *Z'êtes pas foo ? Enlevez-moi ça illico !* Et c'est ainsi que l'on reviendra, dans ce régiment-là tout au moins, au mini-kilt ancestral, cependant que, dès l'automne, la chair de poule la plus astringente envahira avec impartialité les genoux des deux sexes, dont les propriétaires tireront en vain sur le bas de leur mini-jupe ou mini-short, dans le vain espoir de grelotter un peu moins.

OLIVE

(dessin de Marcel North)



— Moi, je chasse le lièvre ; Moi, le rat !

PAS MORT LE PRÉSTIGE DE L'UNIFORME !

LE FACTEUR CLANDESTIN DE GRENOBLE ÉTAIT ILLETTRÉ

Ce qui ne l'empêchait pas de redistribuer... le courrier à sa façon !

Il y a des choses qui ne s'inventent pas... Ainsi l'aventure tragi-comique d'un Algérien de Grenoble, Sadok Zarough, qui vient d'être démasqué, arrêté et incarcéré (avant d'être sans doute condamné) sans pourtant jamais avoir eu de mauvaises intentions... au contraire !

L'histoire — authentique répétons-le ! — vaut la peine d'être contée par le menu...

Sadok Zarough vivait seul à Grenoble, sans profession ni domicile.

Ce Kabyle de 30 ans cultivait une idée fixe : il voulait être facteur.

Déjà, dans son douar d'origine, il admirait l'uniforme rutilant du postier local et rêvait de l'imiter un jour...

Il s'imaginait complaisamment dans ce rôle de porteur de bons et de mauvais messages, de distributeur d'enveloppes multicolores évoquant d'autres paysages, d'autres cioux...

Ainsi, lorsqu'il débarqua à Grenoble, avec son optimisme pour tout viatique, alla-t-il proposer ses services à l'administration postale...

Hélas Sadok était illettré et sa candidature fut repoussée avec un sourire méprisant.

Déçu, ulcéré et même désespéré, Sadok refusa alors tous les emplois de manoeuvre qu'on lui proposa.

Il voulait être facteur : il décida qu'il en serait ainsi même si, pour cela, il devait emprunter les chemins tortueux de la clandestinité !

Et Sadok fut facteur...

Facteur clandestin, facteur à la sauvette, facteur sans salaire et sans uniforme...

Chaque matin il attendait que le facteur (le vrai) entreprenne sa tournée, et, sur ses talons, retirait des boîtes à lettres le courrier que le fonctionnaire venait d'y déposer...

Cette correspondance, Sadok allait la redistribuer un peu plus loin, au hasard, dans les immeubles de son choix ! A Grenoble, on crut qu'un vent de folie se mettait à souffler sur l'administration postale : les gens recevaient régulièrement du courrier qui ne leur était pas destiné, et bien des facteurs furent accusés de « saboter leur travail ».

La police tendit une souricière dans laquelle Sadok tomba, en grand enfant qu'il n'a jamais cessé d'être.

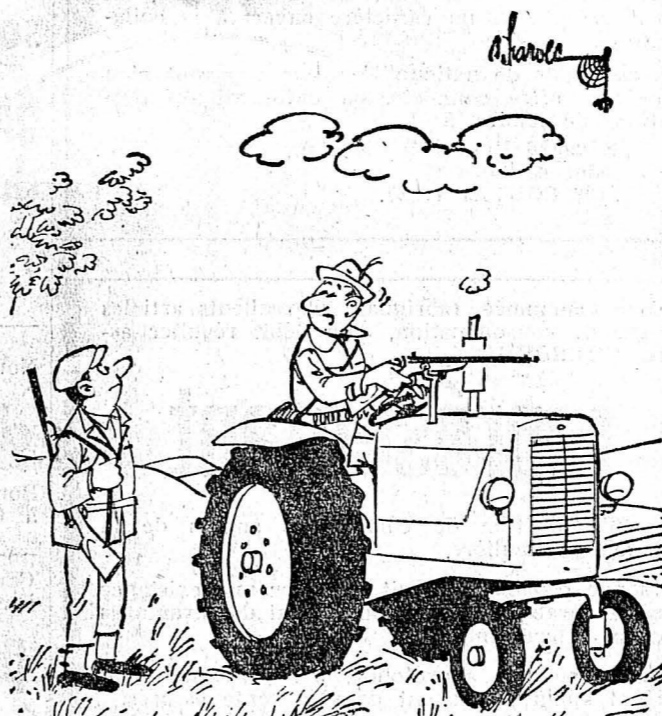
Cependant, pour démasquer ce faux facteur, les inspecteurs de la sûreté nationale durent multiplier les surveillances : l'Algérien, pour déjouer les contrôles, avait soin de choisir chaque jour un secteur différent...

Sadok Zarough a été écroué sous l'inculpation de détournement de correspondance, ce qui n'est pas tout à fait juste puisqu'il ne s'appropriait pas les lettres et ne faisait en sorte que les dévier provisoirement de leur voie.

A la prison de Grenoble, dans sa cellule, le jeune Kabyle se morfond, bien que son avocat d'office lui ait promis que l'administration des PTT lui apprendrait à lire, dès sa libération, pour en faire un vrai facteur !

Mais déjà une autre ambition se fait jour en lui : l'uniforme des gardiens de la prison lui plaît beaucoup...

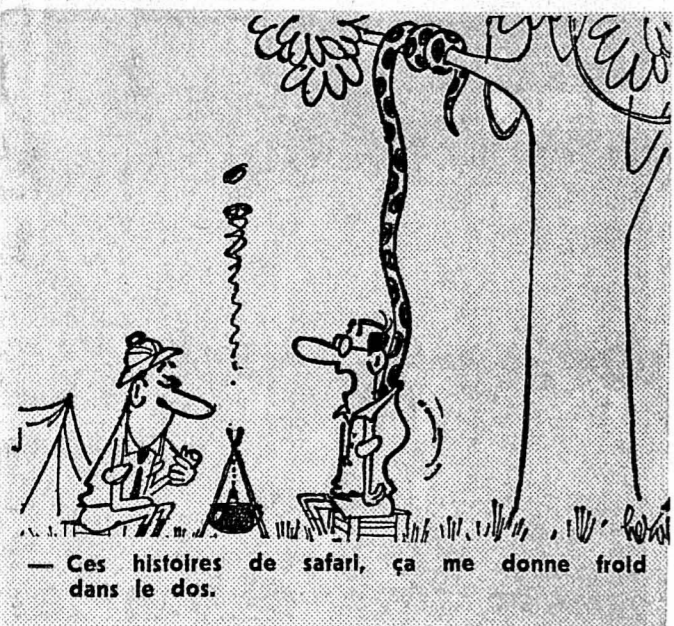
René TERRIER



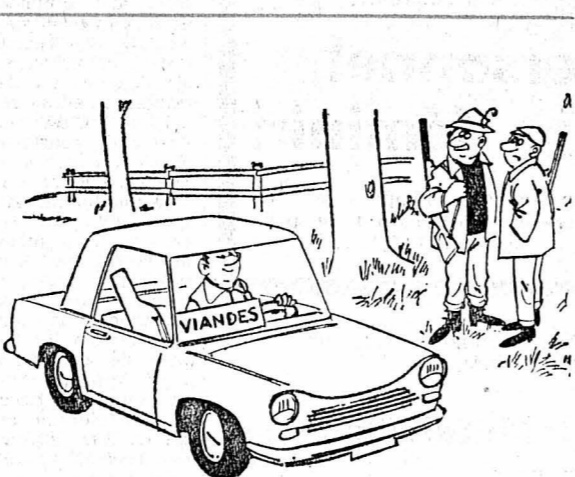
— Nous sommes à l'époque de la motorisation.



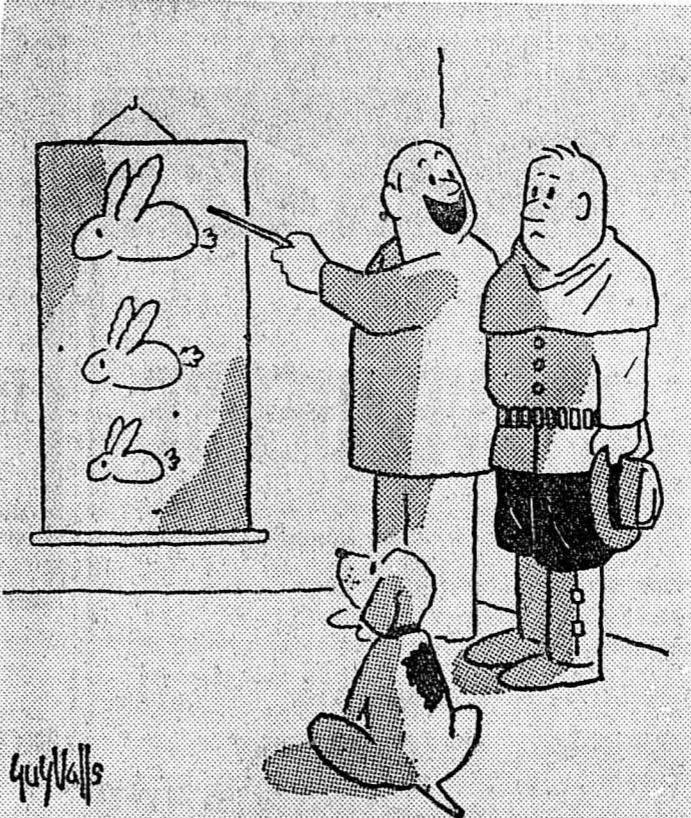
— Ne rentre pas trop tard de la chasse !...



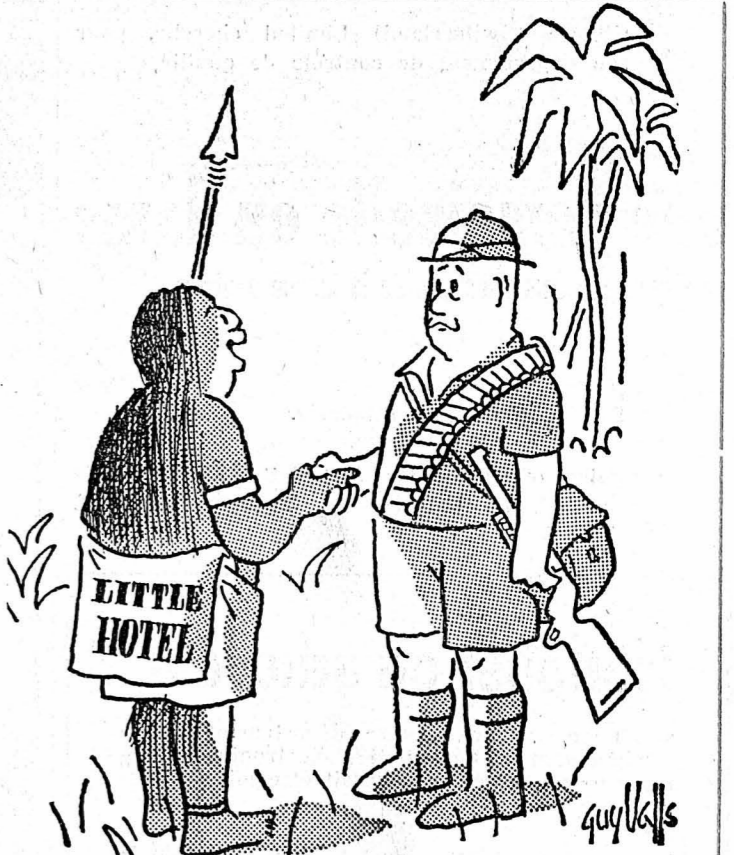
— Ces histoires de safari, ça me donne froid dans le dos.



— On le saura qu'il ne rentre pas bredouille !...



— Gardez-le comme chien d'appartement ; pour la chasse, il ne vaut plus un clou !



— Moi aussi j'ai été « chasseur » en Angleterre !

# Blanca

pour tout linge blanc fin

Nylon Terylene Trevira Nylon  
Baumwolle/coton Orion Lycra DriClean  
Helanca Diolen Wolle/laine Acetate  
Perlon Leinen/lin Viscose Tergal etc.

## ...lave vraiment mieux

- \* La saleté se dissout immédiatement
- \* Le blanc reste toujours blanc comme neuf
- \* Idéal pour lingerie de dame, chemises d'homme, blouses, vêtements de sport, rideaux, etc.
- \* Pour lavage à la main et dans l'automate

STRÄULI+CIE WINTERTHUR **JUWO**

# BULOVA

WATCH CO. NEUCHÂTEL

engage horloger  
**acheveur ou remonteur**  
destiné à fonctionner comme  
**CHEF DE GROUPE**

**Jeunes gens**  
présentant les aptitudes requises et désirant se créer une situation d'avenir sont également pris en considération et initiés à nos frais.

Faire offres ou se présenter à notre bureau, place de la Gare 8 et 10, tél. 038 41552

cherche, pour son département mécanique (entretien des machines et construction d'outils),  
**2 bons mécaniciens**

Nous offrons: bon salaire, ambiance de travail agréable, semaine de 5 jours et avantages sociaux.

Nous vous prions de faire vos offres, avec certificats de capacité, curriculum vitae et photo, à:  
**Vuille & Cie S.A.**  
Fabrique d'étuis et cartonnages  
Bureau du personnel  
49, route du Jura  
1701 Fribourg, tél. (037) 2 25 44

Pour compléter une équipe de travail jeune et dynamique, importante caisse de maladie engagée, pour son administration à Lausanne,

## EMPLOYÉ (E) DE BUREAU

Si vous avez une bonne formation professionnelle, si vous désirez attacher vos services à une société offrant une place stable avec des avantages sociaux exemplaires, adressez-nous votre offre détaillée, accompagnée d'un bref curriculum vitae, copies de certificats et prétentions de salaire sous chiffres AS 64'005 N Annonces Suisses S.A., 2001 Neuchâtel. Discretion assurée.

**Dem. d'emplois**  
Jeune employée de bureau ayant une formation commerciale et des connaissances de la langue allemande cherche place dans la région Neuchâtel, la Neuveville. Libre tout de suite. Adresser offres écrites à EC 6727 au bureau du journal.

**Dem. à acheter**  
Potager plaque chauffante est cherché d'occasion, ainsi qu'une brouette en bois. Tél. 6 50 07, heures des repas.

**A VENDRE**  
**50 duvets**  
neufs, 120 x 160 cm, belle qualité, légers et chauds, 35 fr. pièce (port compris)  
**G. Kurth**  
1038 Bercher  
Tél. (021) 81 82 19

### OFFRES D'EMPLOIS

## CARACTERES

Neuchâtel Rue du Plan 30

cherche, pour entrée immédiate ou date à convenir,

## TÉLÉPHONISTE

Nous offrons des conditions de travail agréables dans des locaux modernes et spacieux, ainsi qu'un bon salaire, à personne de caractère agréable désirant participer au travail d'équipe de collaborateurs jeunes et dynamiques.

## Maison Oetiker S.A.

La Chaux-de-Fonds

cherche

### UN ou UNE VENDEUSE en papeterie

Nous demandons: personne qualifiée et ordonnée consciencieuse et de toute confiance.

Nous offrons: travail varié et intéressant place stable et bien rétribuée.

Semaine de 5 jours.

Faire offres avec prétentions de salaire, curriculum vitae et photographie.

Gillette (Switzerland) Limited cherche, pour son département de contrôle de qualité,

## une demoiselle ou dame

avec quelques connaissances de la langue anglaise

Place d'avenir bien rétribuée.

Faire offres écrites à Gillette (Switzerland) Limited, 14, Gouttes-d'Or, Monruz, Neuchâtel.

## Horloger ou acheveur

serait engagé pour notre département porte-échappement et pendulettes électroniques. Remonteur ou acheveur pourrait être mis au courant.

Faire offres à Wermeille & Co S.A., 2024 Saint-Aubin, tél. (038) 6 72 40.

cherche pour son département décolletage  
**un jeune décolleteur**  
de nationalité suisse (contingent étranger complet).

Faire offres ou se présenter à la Direction d'UNIVERSO S.A., avenue Léopold-Robert 82, 2300 LA CHAUX-DE-FONDS

## DUBIED

cherche, pour son usine de Couvet,  
**ingénieur-technicien électronicien**

ayant quelques années d'expérience, pour un groupe d'étude et de construction de commandes électroniques qu'il pourrait être appelé à diriger après une période de mise au courant.

Cette place exige le goût de la recherche, un esprit inventif et un caractère ouvert à la collaboration.

Les candidats de nationalité suisse voudront bien faire une offre complète, en indiquant les prétentions de salaire, à  
**Edouard Dubied & Cie S.A.**,  
usine de Couvet,  
2108 COUVET (NE).

Maison renommée, fabricant d'excellents articles de grande consommation, d'un débit régulier assuré, **CERCHE**

## représentant

pour l'acquisition de commandes auprès de la clientèle particulière.

Personne capable pourrait s'assurer une existence sûre et durable dans maison offrant des avantages sociaux intéressants.

Mise au courant approfondie par personnel qualifié et appui permanent dans la vente assurés.

Les offres de débutants sont également prises en considération.

Faire offres sous chiffres (078) 977-37 D à Publicitas S.A., 8021 Zurich.

cherche, pour date à convenir

## 1<sup>re</sup> VENDEUSE

pour son rayon laines à tricoter.

Nous offrons place stable et bien rétribuée, ambiance de travail agréable.

Faire offres ou se présenter à

On cherche  
**SOMMELIÈRE**  
pour entrée immédiate.  
Café du Pont, André Locatelli,  
Boudry, tél. 6 44 20.

Jeune homme, 28 ans, cherche emploi comme  
**aide-livreur**

Libre tout de suite. Très gros transports exclus.

Faire offres sous chiffres P 11459 N à Publicitas S.A., 2300 la Chaux-de-Fonds.

Salon de coiffure de la ville cherche  
**jeune fille**

comme aide-coiffeuse, pour toute la semaine. Bon salaire. Ambiance de travail agréable. Adresser offres écrites sous chiffres B X 5689 au bureau du journal.

Restaurant de la Couronne, tél. 3 38 38, Saint-Blaise, cherche:  
**sommelière, garçon**  
ou  
**filles de cuisine**

Hôtel Brasserie Fleur de Lys cherche

Nous cherchons  
**décalqueuses**

Bons salaires. Prière de se présenter à GRAVART, Côte 137, Neuchâtel.

Caravanes La Colombe, à Boudry, cherche  
**peintre en bâtiment**

de nationalité suisse sachant travailler seul. Travail en atelier. Semaine de 5 jours. Très bon salaire.

Faire offres ou téléphoner au (038) 6 45 05 dès 19 h 30.

## C. I. P. - PESEUX

Centrale industrielle de production de mouvement d'horlogerie

Avenue de Beauregard, tél. 8 33 75 (vis-à-vis de la gare CFF)

engage, pour entrée immédiate, ou à convenir,  
**personnel féminin**

pour travaux propres et faciles. Faire offres ou se présenter à l'atelier.

Nous demandons, pour entrée immédiate, un  
**aide-mécanicien**  
et un  
**manœuvre soudeur**

Téléphoner ou se présenter aux Etablissements Tabo S.A., à Bôle. Tél. (038) 6 36 91.

**Imprimerie lausannoise** cherche  
**un opérateur linotypiste**

pour travaux de ville et quotidien. Fonds de prévoyance. Travail et conditions de salaire intéressants. Faire offres sous chiffres OFA 3304 L. à Orell Fussli-Annonces, 1002 Lausanne.

## Aide-livreur

jeune et débrouillard serait engagé tout de suite ou pour époque à convenir.

Faire offre à Carburants S.A., Seyon 6, Neuchâtel, tél. 5 48 38.

On cherche  
**jeune aide-vendeuse**

S'adresser à la laiterie Steffen, rue Saint-Maurice 13. Tél. 5 22 85.

**Hôtel Touring du Lac, Neuchâtel** Tél. 5 55 01

cherche  
**sommelières lingères**

Faire offres ou se présenter à la direction.

**LA PETITE CAVE**  
Chavannes 19  
cherche  
**sommelière**  
(étrangère acceptée).  
Se présenter ou téléphoner au (038) 5 17 95.

**Grand Georges Bar**  
cherche pour tout de suite ou date à convenir  
**filles ou garçon de buffet et sommière**  
suisse. Tél. 5 94 55.

**Conciergerie**  
consciencieux est cherché pour nouvel immeuble locatif à Neuchâtel, quartier Ouest. Adresser offres écrites à KH 6712 au bureau du journal.

On cherche  
**filles de salle**  
nourrie, logée, blanche; bon gain. Se présenter à l'hôtel du Lac Auvernier tél. (038) 8 21 94.

**Precisa 162** - Elle transforme le calcul en une distraction... grâce à son dispositif de reprise automatique et grâce à sa mémoire. Additionne, soustrait, multiplie. Une fabrication suisse. Fr. 1125,-

Mise à l'essai gratuite, location-vente, reprise avantageuse d'anciens modèles et service d'entretien chez

**Reymond** Neuchâtel, Jausourg du Lac 11, tél. (038) 5 44 66  
Neuchâtel, Saint-Honoré 5, tél. (038) 5 44 66  
La Chaux-de-Fonds, L.-Robert 110, (039) 2 85 95

**Perrot & Cie** NEUCHÂTEL

**aspirateurs**  
dès Fr. 138.-

General Electric Hoover Progress Siemens Volta

PLACE D'ARMES 1. TEL. 038 / 5 18 36

# COURS DU SOIR A L'UNION COMMERCIALE

LANGUES  
STENO-DACTYLO  
ARITHMETIQUE  
COMPTABILITE  
DROIT

Renseignements et inscriptions :

en nos locaux; Coq-d'Inde 24 - Tél. 5 32 39  
de 9 heures à 20 heures

La boisson dorée, fine,  
onctueuse, faite avec des œufs  
frais: le cordial aux œufs  
Savor en bouteille rouge.



Demandez la liste des dépositaires à:  
Caves Marmot  
J. Werthelmer & Cie  
Zurich 6

Lequel des plus fameux filtres  
pensez-vous que vous devriez choisir?

King Size  
ou Box

**KENT** vous offre un équilibre parfait entre  
l'effet de filtrage et un arôme d'une dou-  
ceur qui vous enchante!

# KENT

*un succès mondial!*

KENT — un succès mondial grâce au Centre de Recherches de P. Lorillard Company, fondée en 1760.

## ÉCHANGEZ vos vieux meubles contre des neufs

C'est la meilleure solution  
pour faire une bonne affaire

### MEUBLES LOUP

Beaux-Arts 4 Tél. 5 30 62

## Comment tenir vos FAUSSES DENTS en place ?

... Votre prothèse dentaire vous agace lorsqu'elle glisse ou qu'elle tombe, lorsque vous voulez manger, rire ou parler ? Il vous suffit de saupoudrer votre appareil d'un peu de DENTOFIX. Cette poudre agréable assure l'adhérence parfaite et la stabilité de votre dentier. DENTOFIX n'altère pas la saveur de vos aliments et ne donne pas de sensation de gomme, de colle ou de pâte. DENTOFIX élimine aussi « l'odeur de dentier » qui peut être la cause d'une mauvaise haleine. En discret flacon plastique neutre dans les pharmacies et drogueries. Fr. 2.40.

## 6 raisons (principales) de son succès

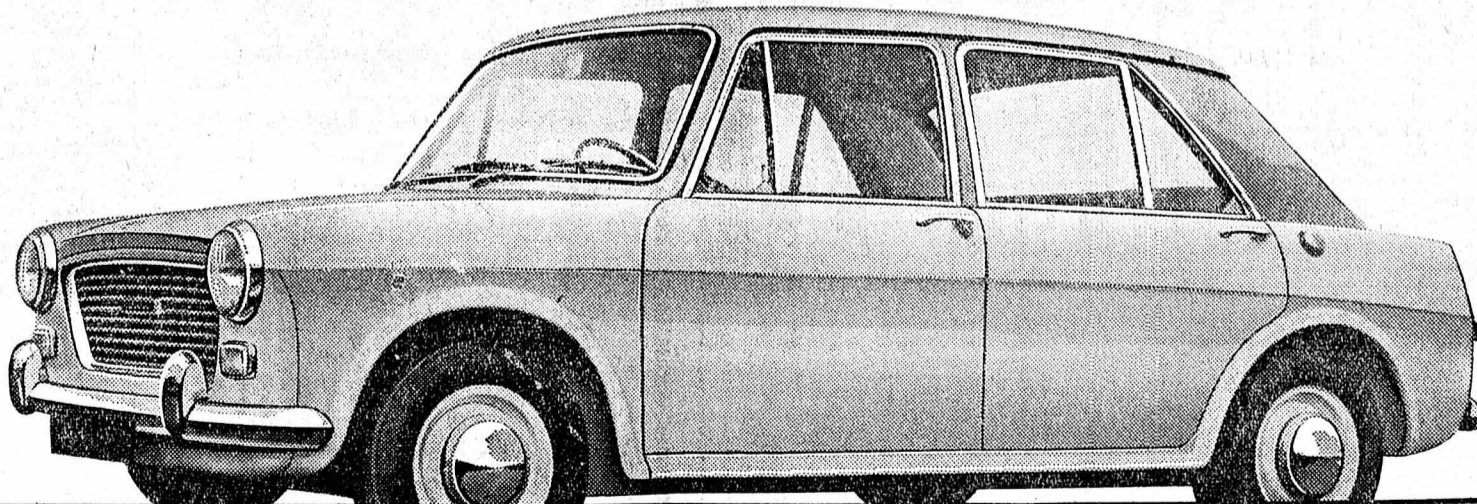
Le succès extraordinaire de l'Austin 1100 est fondé sur de bonnes raisons, qui sont: 1) de la place en abondance pour 5 personnes (également avec bagages de vacances) — 2) se faufille dans les plus petits endroits de parking — 3) confort de suspension Hydrolastic® sans pareil — 4) tenue de route et stabilité dans les virages

incomparables — 5) extrêmement économique et presque sans entretien — 6) élégante carrosserie de Pinin Farina. Faites un essai avec l'Austin 1100 Hydrolastic®, et vous comprendrez le pourquoi de son éclatant succès. Une voiture vous attend chez votre concessionnaire Austin le plus proche. © marque déposée

Fr. 7580.- Austin 1100, exécution plus puissante «Speedwell», Fr. 8180.-

Représentation générale pour la Suisse: Emil Frey AG, Motorfahrzeuge, Badenerstrasse 600, 8021 Zurich, tél. 051 54 55 00.

Austin — un produit BMC. Plus de 250 agences et stations service BMC en Suisse.



## Austin 1100

Hydrolastic®

Peseux: Garage Colla, rue Pralaz

Bevaix: O. Szabo, Garage de Bevaix — Dombresson: Garage A. Javel & Fils — Fleurier: Basset & Maag, garage, rue du Sapin 4 — Morat: Sovac S. A., Garage de Morat — Neuchâtel: H. Comtesse, garage, rue des Parcs 40 — Praz: Garage du Vully, Paul Dubied — La Chaux-de-Fonds: G. Châtelain, Garage de l'Etoile — La Neuveville: Grand Garage de la Neuveville S. A. — Concise: Peter Vonlanthen, Garage la Cibe.

**Votre confort, une question d'argent?** Vous voulez aménager votre nouvel appartement, mais l'argent liquide vous manque en ce moment. Un prêt en espèces Aufina aide d'innombrables personnes dans votre cas.

Nous vous renseignerons volontiers sur nos conditions favorables: il suffit de nous envoyer, sans engagement, le coupon ci-joint. **aufina** Financements Prêts en espèces — Crédits pour autos et appareils ménagers — Leasing 1211 Genève, 17 rue du Cendrier, téléphone 022 31 97 50. Egalement à Brugg, Zurich et Lugano.

Coupon  
Veuillez me faire parvenir votre documentation:

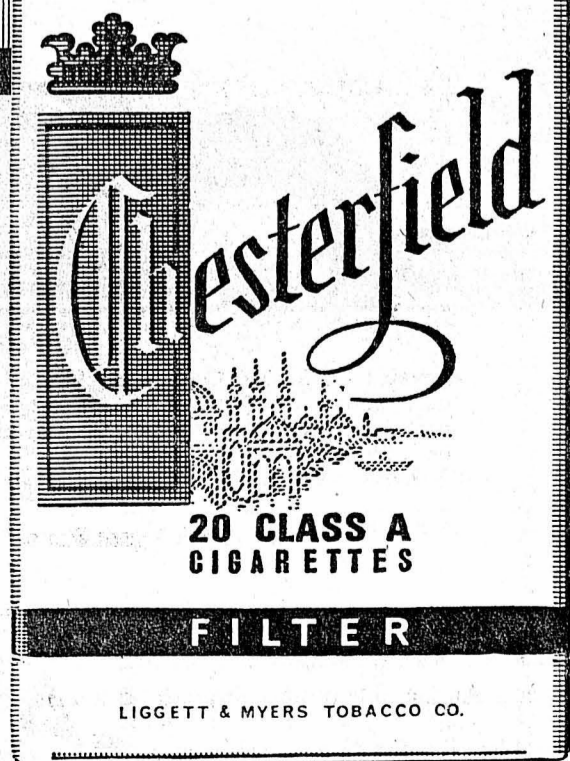
Nom: \_\_\_\_\_  
Domicile: \_\_\_\_\_  
Rue: \_\_\_\_\_

**MOLLO** Revitalisant textile  
*rend votre linge doux et souple*  
**STEINFELS**

# now Chesterfield filter



New York qui vit. New York qui aime.  
 New York qui sort. New York qui savoure... Chesterfield.  
 L'américaine racée que choisit l'élite des fumeurs.  
 Grisante... Raffinée... Savoureuse.  
 Chesterfield filtre... extra longue pour votre plus grand plaisir!  
**a king size taste of New York**



Fr. 1.40

*Vous ne pouvez pas encore vous offrir une*

# BUICK

## Special

*neuve?*

*Avant de croire cela, passez nous voir et demandez qu'on vous fasse une offre d'échange.*



**GARAGE DU ROC**

Opel Chevrolet Buick

Rouges-Terres 22-24  
 2068 Hauterive Tél. 3 11 44.

Urgent besoin d'argent?  
 Alors, envoyez ce coupon à  
 la Banque de  
**PRETS**  
 et de Participation s.a.  
 Rasude 2, 1000 Lausanne  
 Tél. (021) 22 52 77  
 Nom, prénom et adresse:



L'annonce  
 reflète le marché



**NOUVEAUX COURS**

**COURS**  
Französisch - Englisch - Italienisch

Anglais  
Allemand  
Italien

Groupes de 3 à 9 personnes.  
Degrés : débutants, moyens, avancés.  
Seuls jours d'inscription et de renseignements :  
Auskunftstage- und zeiten :

**NEUE KURSE**

Mardi 20 septembre  
Mercredi 21 septembre de 17 h 45 à 20 h 30  
Jeudi 22 septembre  
Vendredi 23 septembre  
à notre salle : RUE DE L'ÉVOLE 41  
(bâtiment de l'Ecole suisse de droguerie)  
Entrée EN HAUT, maison jaune après la brasserie Muller, trolleybus 2

**GRATUITEMENT**

pour vous, Madame, ou pour vous, Monsieur,  
**un examen complet de vos pieds vous sera offert chez**



1, av. de la Gare

Tél. 4 20 20

**DURS D'OREILLES!**

BELTONE INTERTON Dernières nouveautés  
LINKE OMNITON en appareils et lunettes  
acoustiques

Consultation sur rendez-vous

**SERVICE** Tél. (038) 3 11 76

O. VUILLE Sur demande,  
Diplômé du Conservatoire des Arts et Métiers de Paris à domicile

SAINT-BLAISE/NE Fournisseur de l'assurance-invalidité

Urgent besoin d'argent ?  
Alors, envoyez ce coupon à la Banque de  
**PRETS**  
et de Participations s.a.  
Rues 2, 1000 Lausanne  
Tél. (021) 22 52 77  
Nom, prénom et adresse:

**icn**

**L'EXPRESS spécial**  
VENDANGES 1966

A l'occasion de la Fête des vendanges, de Neuchâtel, l'Imprimerie centrale éditera un numéro spécial de

**L'EXPRESS**

richement illustré. Ce journal publiera notamment des photographies du cortège. La vente de cette édition spéciale se fera à Neuchâtel et aux environs immédiats. Comme ces dernières années, nous cherchons

**50 à 60 jeunes vendeuses et jeunes vendeurs**

débrouillards et actifs (pas en dessous de 15 ans), domiciliés à Neuchâtel et dans sa banlieue.

**GAIN INTÉRESSANT**

pour un travail de quelques heures. Horaire de 15 à 20 heures environ.

Pour faciliter notre tâche, nos collaborateurs occasionnels voudront bien remplir le coupon ci-dessous (écriture lisible s.v.pl. !)

**L'EXPRESS spécial**  
Vendanges 1966

Je m'inscris comme vendeur (se) de votre journal :

NOM \_\_\_\_\_

PRENOM \_\_\_\_\_

No et RUE \_\_\_\_\_

LOCALITÉ \_\_\_\_\_ Tél. \_\_\_\_\_

J'ai déjà vendu L'EXPRESS les années précédentes : \* OUI Nombre d'années ..... \* NON

Je dispose d'un vélomoteur avec porte-bagages \* OUI \* NON  
\* Souligner ce qui convient.

Ce bulletin est à remettre au guichet de notre réception, 4, rue Saint-Maurice, Neuchâtel, ou à envoyer à

L'EXPRESS, Vendanges 1966  
Case postale  
2001 NEUCHÂTEL

Ne pas téléphoner ;  
tous les renseignements  
seront donnés  
par circulaire

Pour l'engagement des vendeurs, nous donnerons la préférence aux jeunes gens ayant déjà vendu notre journal les années précédentes puis aux nouveaux collaborateurs dans l'ordre d'arrivée des réponses.

Voici le nouveau séchoir à linge pour chaque ménage!

**Schulthess Tumbler T3**

à branchement au secteur lumière

Sèche le linge avec beaucoup d'air et peu de chaleur, et le ménage grâce à sa construction basée sur un principe entièrement nouveau.

Prix Fr. 1200.—



**SCHULTHESS Bon**

Ateliers de Constructions  
Ad. Schulthess & Cie. S.A., Zurich

2000 Neuchâtel 9, rue des Epancheurs 038/ 5 87 66  
8039 Zurich Stockerstrasse 57 051/27 44 50  
3000 Berne Aarberggasse 36 031/22 03 21  
7000 Coire Bahnhofstrasse 9 081/ 2 08 22  
9008 St-Gall Langgasse 54 071/24 97 78  
6962 Lugano-Viganello Via La Santa 18 091/ 3 39 71

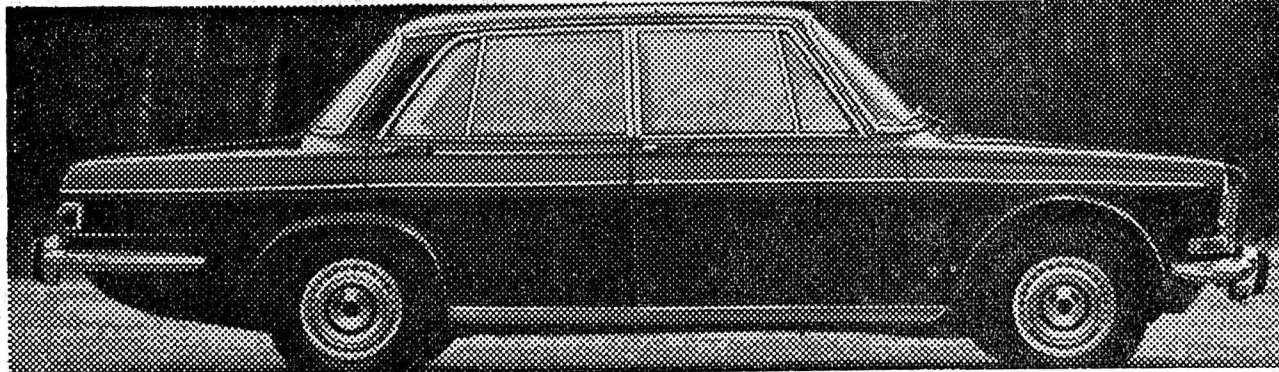
1000 Lausanne 3, place Chauderon 021/22 56 41  
1200 Genève 6, rue de la Flèche 022/35 88 90

Je désire recevoir sans aucun engagement un prospectus et une documentation sur les séchoirs Schulthess T3.

Nom: \_\_\_\_\_  
Adresse: \_\_\_\_\_

Visitez notre stand au Comptoir suisse : halle 28, stand 2812

**Nouveau SIMCA 1301/1501**



Plus grande — plus élégante — encore plus sûre Faites un essai!

Dès maintenant chez votre agent Simca

Garage des Falaises S.A.  
Neuchâtel, Tél. 5 02 72



**Machines à laver neuves cédées avec gros rabais**

(Peinture légèrement défraîchie). Garantie d'usine. Livraison par nos monteurs. Facilités de paiement. Prospectus et conditions: A. Fornachon, 2022 Bevaix, tél. (038) 6 63 37.

**Avez-vous besoin d'argent?**

Des difficultés financières vous empêchent de vous concentrer sur votre travail. Vous avez la tête lourde de soucis. Il vaut mieux aller chercher de l'argent auprès de sa banque de confiance, en attendant que la situation soit améliorée. Nous vous consentons des

**prêts**

discrets de 500 à 10 000 frs sans en aviser votre employeur, votre parenté ou vos connaissances. Notre crédit n'est donc pas seulement discret mais aussi avantageux. Envoyez-nous le talon ci-dessous ou téléphonez-nous. Notre prompt réponse vous parviendra sous enveloppe neutre. Vous serez satisfait de nos services.

**Banque Rohner + Cie S.A.**  
8021 Zurich Löwenstrasse 29 Tél. 051/23 03 30

Envoyez-moi les documents concernant un prêt

Nom \_\_\_\_\_

Prénom \_\_\_\_\_

Rue \_\_\_\_\_

No postal et localité \_\_\_\_\_ IV 401

**MACULATURE BLANCHE**

en vente au meilleur prix au bureau du journal

# MOIS CROISÉS

**Problème No 984**

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1									
2									
3									
4									
5									
6									
7									
8									
9									
10									

**HORizontalement**

- Il attend sa titularisation.
- Terme de basoche. — Ferme.
- Évite une répétition. — Fait entendre un bruit plaintif. — Initiales d'un héros suisse.
- Compte à régler. — Transforma sur une machine-outil.
- Dans la colonne de droite. — Vieille tige.
- Se confier à Thémis. — Participe.
- Elle arrose l'Engadine. — Ecrivain espagnol.
- Une femme d'allure peu élégante. — Prénom féminin.
- Sur une peau d'âne. — Un gars de la marine.
- La plèvre en est une. — Coutumes.

**VERTICALEMENT**

- Inflammations de cavités osseuses.
- Ville du Liban. — Autre nom du hotu.
- Pour avoir une ligne parfaite. — Est contenu.
- Ils font passer la balle du magasin dans le canon. — Intérieur d'une bouche.
- S'oppose à la force. — Lettre grecque. — Article.
- Ils maintiennent le bouchon sur les bouteilles de champagne.
- Il fut victime de Polyphème jaloux. — Désirée vivement.
- Pronom. — Sur la Tille. — Inconvenient.
- Retranchera sur les bords. — Adverbe.
- Bouchons.

**Solution du No 983**

1	I	N	I	M	I	T	A	B	L	E
2	P	E	L	E	R	I	N	E	D	
3	S	E	N	E	T	R	A	I		
4	O	P	O	A	O	R	T	E		
5	F	E	R	N	A	N	D	E	L	
6	A	P	I	U	S	E	A	A		
7	C	E	A	N	S	R	O	N	D	
8	T	I	U	T	I	U	T	E		
9	O	R	N	I	E	R	E	L		
10	E	N	T	R	E	M	I	S	E	

## INCROYABLE MAIS VRAI !

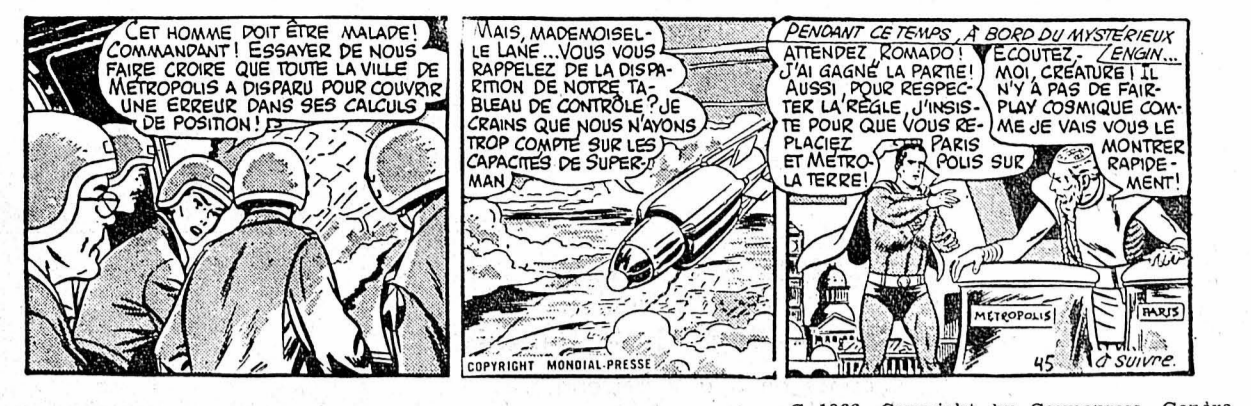
**De l'eau potable extraite des égouts !**

L'Institut national des recherches pour l'eau, de l'Union sud-africaine, vient de mettre au point un procédé qui permet de purifier les eaux usées des égouts, afin de les rendre propres à la consommation humaine. La nouvelle technique réussit à éliminer les micro-organismes nuisibles qui se développent dans les eaux d'égouts. Indépendamment des procédés de filtration destinés à clarifier l'eau, la méthode des scientifiques sud-africains combine la « floculation » des micro-organismes, à l'aide de substances chimiques comme l'alun, et la flottation de l'écume résultante éliminée par l'« écrémage » de la surface. Par ailleurs, l'aération sous pression de l'eau et l'exposition au soleil permet de détruire complètement les bactéries. De multiples tests, en particulier faits par la Fondation des recherches contre la poliomyélite ont montré l'efficacité du procédé.

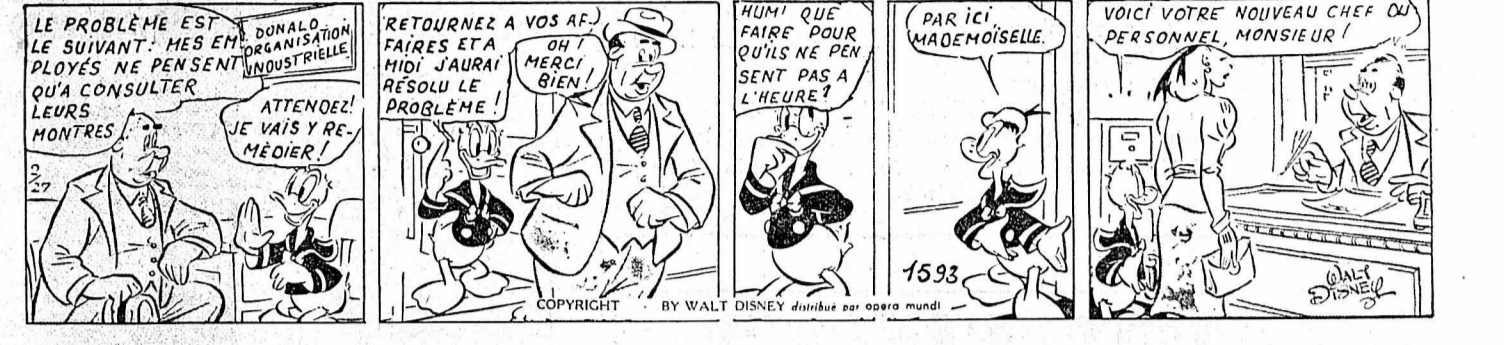
### Un revêtement étanche pour le toit des maisons

Un nouveau type de revêtement pour les toitures possédant de grandes qualités de simplicité et de protection vient d'être inventé par un ingénieur suédois de Sundbyberg. Ce revêtement consiste en une feuille de feutre bituminé dans lequel on a incorporé des sortes de « clous » en ciment. Ces « clous » mesurent 2 cm de diamètre et un cm de longueur, et sont posés à raison de 800 au m<sup>2</sup>. Le revêtement est disposé sur le toit de façon à ce que les « clous » soient placés à la partie inférieure. Ces derniers sont fixés au toit par un adhésif qui n'est bien entendu pas dissous par l'eau. La feuille bitumée est ainsi légèrement soulevée au-dessus du toit et la ventilation peut se faire normalement alors que le revêtement est parfaitement étanche. Cette technique convient en particulier aux toits plats qu'il est difficile de rendre en même temps imperméables à l'eau et perméables à l'air.

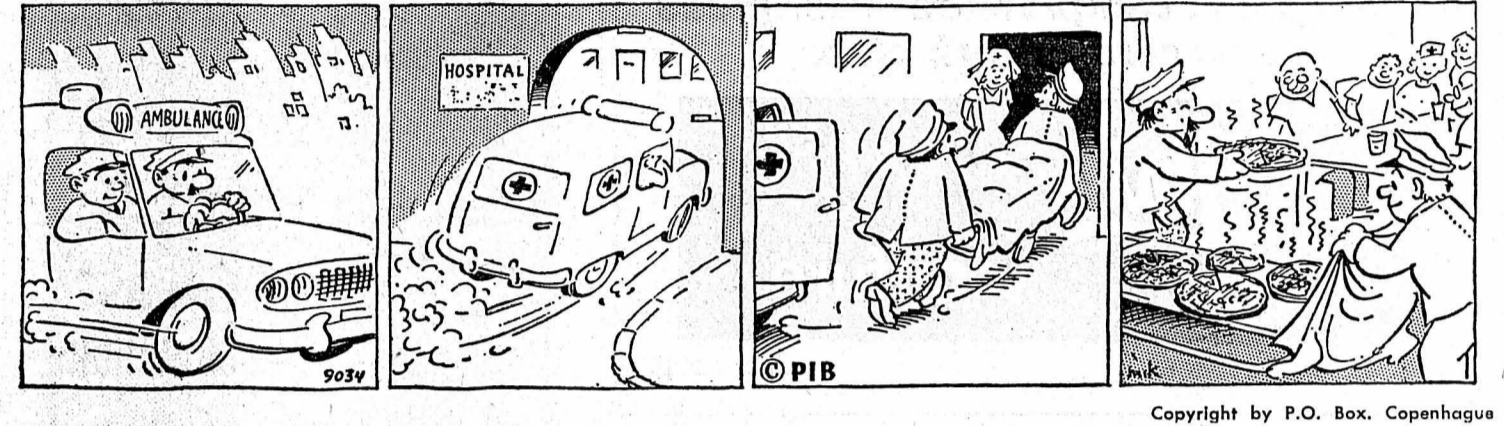
## SUPERMAN



## DONALD DUCK



## FERDINAND



## HOROSCOPE

**MARDI 20 SEPTEMBRE 1966**

La matinée comporte peu d'aspects importants. La soirée, en revanche, pousse à une activité énergétique et dynamique.

**Naissances:** Les enfants de ce jour seront tantôt indolents, tantôt très actifs et dynamiques.

<b>BÉLIER</b>	<b>BALANCE</b>
<b>TAUREAU</b>	<b>SCORPION</b>
<b>GÉMEAUX</b>	<b>SAGITTAIRE</b>
<b>CANCER</b>	<b>CAPRICORNE</b>
<b>LION</b>	<b>VERSEAU</b>
<b>VIERGE</b>	<b>POISSONS</b>

## TV RADIO TV R

**Mardi 20 septembre**

**Sottens et télédiffusion**

6.10, bonjour à tous. 6.15, informations. 7.15, miroir-première. 8 h et 9 h, miroir-flash. 9.05, le bonheur à domicile. 10 h et 11 h, miroir-flash. 11.05, demandez le programme. 12 h, miroir-flash. 12.05, au carillon de midi. 12.15, poulain vole. 12.35, bon anniversaire. 12.45, informations. 12.55, Les Chevaliers du silence. 13.05, mardi les gars. 13.15, demandez le programme. 14 h, miroir-flash. 14.05, l'art et la femme. 14.30, carrousel d'été. 15 h, miroir-flash. 15.05, concert chez soi.

16 h, miroir-flash. 16.05, Le Passage disputé. 17 h, miroir-flash. 17.05, Paris sur Seine. 17.30, jeunesse-club. 18 h, informations. 18.10, le micro dans la vie. 19 h, le miroir du monde. 19.30, faites pencher la balance. 19.55, bonsoir les enfants. 20 h, HONG-KONG. 21.25, émission littéraire de Claude Mossé. 22.10, téléjournal: présentation de la session d'automne des Chambres fédérales. 22.45, téléjournal.

**Second programme**

18 h, jeunesse-club. 18.30, perspectives. 19 h, per i laboratori italiani in Svizzera. 19.25, musique pour la Suisse. 20 h, vingt-quatre heures de la vie du monde. 20.20, Les Chevaliers du silence. 20.30, pages célèbres par l'Orchestre de la Suisse romande. 21.30, regards sur le monde chrétien. 21.45, Les Muses galantes, paroles et musique de J.-J. Rousseau. 22.30, anthologie du jazz. 23 h, hymne national.

**Beromunster et télédiffusion**

Informations à 6.15, 8 h, 9 h, 10 h, 11 h, 15 h, 16 h et 23.15. 6.20, rythmes. 7.10, Le Tricolore. M. de Falla. 7.30, pour les automobilistes. 8.30, orchestre de chambre de Toulouse. 9.05, le savez-vous encore; le savez-vous déjà? 10.05, orchestre récréatif danois. 11.05, pages de Bach. 12 h, émission pour la campagne. 12.30, informations. 12.40, commentaires, nos compliments, musique récréative. 13 h, ensemble à vent Erovox. 13.30, orchestre A. Kostelanetz. C. Bolling et ensemble B. Wollau. 14 h, magazine féminin. 14.30, quatuor, Debussy. 15.05, La Basoche, Messenger, extrait. 16.05, lecture. 16.30, thé dansant. 17.30, pour les jeunes. 18 h, informations, actualités. 18.15, ondes légères. 19 h, sports, communiqués. 19.15, informations, échos du temps. 20 h, Festival de Salzbourg: Orchestre philharmonique de Berlin. 21.35, pour les amateurs de musique. 22.15, informations, commentaires. 22.25, merry go round.

## Television

**Suisse romande**

19.05, l'antenne. 19.25, Maman a raison. 20 h, téléjournal. 20.20, Marty, film. 21.45, les bases de la physique moderne. 22.15, téléjournal.

**France**

12.30, Paris-club. 13 h, actualités télévisées. 19 h, caméra stop. 19.25, Tintin. 19.40, actualités régionales. 20 h, actualités télévisées. 20.20, le présentant. 22.30, Paris à l'heure de New-York. 22.45, les grands interprètes. 23.15, actualités télévisées.

**Suisse allemande**

9.15, téléjournal scolaire. 19 h, informations.

## Notre sélection quotidienne

**MARDI 20 SEPTEMBRE**

- EN TOUTES LETTRES (Suisse romande, 21 h 25): Une nouvelle émission littéraire de Claude Mossé.
- LE PRÉTENDANT (France, 20 h 20): Un drame inédit de Villiers de l'Isle-Adam.
- MARTY (Suisse allemande, 20 h 20): En version originale, un film intéressant de Delbert Mann.

F. L.

## SUITE

### Du passé à l'avenir

Ainsi, en lançant son projet, l'équipe des hommes de bonne volonté soucieux de remonter aux sources entend bien préserver nos diversités, mais, au lieu de les laisser s'étioler et tomber au rang de simples valeurs folkloriques, elle veut tout au contraire les vivifier en appelant les différentes communautés à collaborer, à s'ouvrir

## SUITE Paul VI

Le pape évoque le « conflit sanglant » au Viet-nam, « la course aux armements nucléaires, l'ambition incontrôlée d'expansion nationale, l'exaltation démesurée de la race, les tendances subversives, la séparation imposée entre citoyens d'un même pays... Tout cela peut donner lieu aux pires catastrophes ».

La deuxième parole de l'encyclique traite plus directement de la dévotion à la Vierge qui, rappelle Paul VI, a été proclamée au concile « Mère de l'Eglise ».

Le document se termine par une invocation à l'intercession de la Vierge, afin que « Dieu, vengeur de la justice lésée, restitue aux peuples la tranquillité si désirée et leur assure une ère très longue de véritable prospérité ».

## COMMENTAIRE AMÉRICAIN

« C'est aux communistes plutôt qu'aux Américains que s'adresse l'appel pontifical », déclare-t-on dans les milieux informés de Washington, où ce document à caractère politico-religieux, qui place une fois de plus les belligérants devant les très graves responsabilités qu'ils assument en poursuivant une lutte susceptible de tourner à la catastrophe mondiale, a été accueilli avec une satisfaction polie, assortie cependant de certaines réserves.

Pour les dirigeants de Washington, souligne-t-on dans les mêmes milieux, les appels à la paix sont toujours les bienvenus, mais pour négocier, il faut être deux. Or, jusqu'à ce jour, Hanoi n'a pas donné la moindre indication de son désir éventuel de s'asseoir à la table de conférence. D'innombrables contacts officiels et officieux directs et indirects ont été pris, mais ils ont tous échoué.

## CARNET DU JOUR

**NEUCHÂTEL**

Lycée-club. 20 h 15: La peinture arabe, conférence.

**CINÉMAS.** — Bio, 15 h et 20 h 30: Pierrot le Fou.

Apollo, 15 h et 20 h 30: La Flamme pourpre.

Palace, 20 h 30: F.B.I. appelle Istanbul.

Arcades, 20 h 30: Rebecca.

Rex, 20 h 30: L'Allée sanglante.

Studio, 20 h 30: Piège au grïsbi.

**Pharmacie d'office (jusqu'à 23 h):** Dr Kreis, Seyon-Trésor. De 23 h à 8 h, en cas d'urgence, le poste de police indique le pharmacien à disposition.

**VAL-DE-TRAVERS**

**CINÉMA.** — Collège (Couvét), 20 h 30: La Dernière Bagarre.

**Pharmacie de service.** — Schelling (Flaurier).

Permanence médicale et dentaire. — Votre médecin habituel.

**PESEUX**

**CINÉMA.** — Cinéma de la Côte, 20 h 15: Opération Tonnerre.

**SAINT-BLAISE**

**CINÉMA.** — Royal, 20 h 30: Le Téléphone rouge.

## LES IDÉES ET LES FAITS

### La banque s'est fait « rouler » comme un enfant...

En 1963 donc, la succursale genevoise d'une grande banque suisse recevait d'un Iranien domicilié à New-York, une demande d'ouverture de compte, ledit compte devant être alimenté non point en espèces, mais à l'aide de titres, d'actions cotées en bourse et autres papiers-values américains.

Ceci pour une somme représentant — théoriquement — plusieurs millions de fr. suisses.

Peu de temps après, l'Iranien demanda une avance en liquide sur les fonds déposés. La banque, naïvement, accepta et l'individu reçut en deux fois un total de 300,000 dollars, remboursables en un délai déterminé...

Ce délai écoulé et le remboursement n'ayant évidemment pas été opéré, la banque écrivit à l'intéressé pour le mettre en demeure de tenir ses engagements...

Il n'y eut pas de réponse...

La banque commença enfin à avoir des doutes et envoya les titres à l'expertise. Naturellement, il s'agissait de faux.

Quant à l'Iranien, il s'était évaporé dans la nature. La banque s'était fait « posséder » dans ce que l'on appelle les grandes larges.

La banque déposa alors une plainte et charge fut faite à la brigade financière de

## SUITE Les deux escrocs

Mais reprenons l'affaire à son début, c'est-à-dire en 1963, époque où fut fomenté et réussi le mauvais coup qui nous occupe...

### Une enquête qui dure deux ans

Le plus subtil spécialiste maison, l'inspecteur Laperouza, fut alors lancé sur la piste... d'un inconnu, car l'identité utilisée par l'escroc iranien était fautive, elle aussi, cela allait de soi.

Ce fut une enquête de grande envergure, qui conduisit le jeune policier genevois sur le sol de quatre continents, en Iran, en Israël, aux Etats-Unis et au Canada, avec des retours éclairs en Europe.

L'airain était connu sous le nom d'emprunt de Motlag, mais il se faisait aussi appeler Matlap et Mottagui.

On sut qu'après avoir retiré dans une banque new-yorkaise les 300,000 dollars avancés par l'établissement financier genevois, il avait converti cette somme en travailleurs-chèques, afin de pouvoir la sortir des Etats-Unis.

Il poussa ensuite l'outrecuidance (ou le sens de l'humour?) jusqu'à venir placer une partie de cet argent... en Suisse!

### Partout dans le monde

L'inspecteur Laperouza, au fil de ses investigations à Téhéran, à Vienne, à Wiesbaden, à Tel-Aviv, à New-York, à Genève, à... Divonne autour des tables de jeux, reçut l'appui total d'Interpol.

C'est cette collaboration internationale des policiers qui lui permit finalement de mettre un véritable nom sur le visage du filou, qui se nomme en réalité Kamiar, et de retrouver sa piste à Tel-Aviv, ainsi que celle de son chef, Mehdi Estessani, 44 ans, et de deux complices, les frères Khani.

Dès lors, il ne restait plus au juge d'instruction Dussaix, de Genève, qu'à délivrer une commission rogatoire, ce qu'il fit, afin de permettre à l'inspecteur Laperouza d'aller interroger Kamiar et Estessani à Tel-Aviv, en présence de policiers israéliens.

Le limier genevois obtint des aveux partiels des deux escrocs, Kamiar chargeant son compère Estessani et réciproquement, l'un et l'autre s'accusant mutuellement d'avoir monté toute l'affaire et d'en avoir tiré la totalité des bénéfices.

Le juge instructeur Dussaix était alors armé pour lancer un mandat d'arrêt international, qui fut exécuté par les autorités de Tel-Aviv.

Kamiar put cependant sortir de prison en déposant une caution de 300,000 fr. suisses, tandis qu'Estessani était relâché, les preuves réunies contre lui n'étant pas jugées suffisantes pour la justice israélienne pour justifier un prolongement de son incarceration.

Au mandat d'arrêt succéda bientôt la demande d'extradition.

## GENÈVE

### Une affaire d'espionnage industriel jugée devant la Cour correctionnelle

(sp) C'est aujourd'hui que s'ouvre l'audience de la Cour correctionnelle présidée par le juge Barde. Elle aura pour objet une des plus importantes affaires d'espionnage industriel jamais connue à Genève.

L'inculpé sera malheureusement absent à ses débats. Il se sent plus en sécurité en France, son pays. Il s'agit de Reobrt A., ingénieur chimiste et ancien privat docent de l'université de Genève. On lui reproche

### Deux issues fatales

(sp) Deux personnes ont perdu la vie à Genève, pendant le week-end, à la suite d'accidents qui paraissent pourtant bénins. Une octogénaire, Mme Marguerite Terrathon, qui avait fait une chute sur un trottoir, est morte peu après son admission à la policlinique.

Le même tragique destin attendait M. Constant Grilloz, âgé de 67 ans, qui a succombé à l'issue d'un choc résultant d'une chute à moto.

### Une diaconesse blessée par une balle perdue

GENÈVE (ATS). — Une diaconesse bernoise, qui se promenait dimanche soir au Petit-Saconnex, a été blessée par une balle qui l'atteignit au bras. Transportée à l'hôpital, la malheureuse a été opérée. On a pu extraire la balle.

L'enquête continue.

### Soixante mille francs de bijoux volés dans une maison

(sp) Gros cambriolage dans le quartier de Saint-Jean, où un appartement a été visité. Les malfaiteurs ont procédé par effraction. Puis ils ont mis les six pièces de l'appartement à sac. Cette fouille systématique leur a permis de faire main basse sur un véritable petit trésor. Ce sont, en effet, des bijoux pour plus de 60,000 francs qui se sont ainsi envolés, ainsi qu'un appareil de photo de valeur, des pièces d'or et mille francs en espèces.



**Avertissement!**

**Si vous n'êtes pas fermement convaincu des qualités de votre voiture, vous ne devriez essayer aucune de ces deux voitures-ci.**

**NOUVEAU**  
**TAUNUS 12M** 1300 cc, moteur V-4, 71/63 CV, direction précise à crémaillère (diamètre de braquage de 10,8 m seulement), suspension McPherson à l'avant (comme sur la Ford Taunus 17M et 20M), sièges AV aussi confortables qu'un fauteuil club, ventilation avec ouïes latérales, coffre de 565 litres, chauffage à grand rendement, traction-avant, freins à disque à l'avant, 5 places. Modèles: 2 portes et fourgonnette. **A partir de Fr. 7850.—**

**TAUNUS 15M**  
 1500 cc, moteur V-4, 87/75 CV. Même équipement que la Ford Taunus 12M; avec ventilation «flow away», calandre raffinée, phares rectangulaires et arrière élégant. Modèles: 2 et 4 portes, stationwagon. **A partir de Fr. 8850.—**

En outre, Ford Taunus 15M TS et coupé TS avec moteur sportif, 8/80 CV, et équipement spécialement luxueux. **A partir de Fr. 9100.—**

Autrement, voici ce qui se passerait... La nouvelle Ford Taunus 12M ou 15M vous ouvrirait les yeux — et ce serait non seulement des nouvelles voitures, mais aussi avec une toute nouvelle classe de voitures que vous feriez connaissance. En effet, un essai vous révélerait soudain combien une vraie 5-places peut être spacieuse. Combien des sièges confortables comme des fauteuils club rendent le voyage agréable. Avec quel silence les moteurs V-4 de Ford font leur travail. Avec quelle douceur, quelle précision, quelle sûreté les freins à disque agissent. A quel point vous vous sentez en sécurité dans les virages perfides et sur les mauvaises routes, grâce à la traction-avant.

Effectivement, il faut bien réfléchir avant de faire un essai des nouvelles Ford Taunus 12M ou 15M. Car ce n'est pas facile, après, de redevenir moins exigeant!

**Taunus 12M+15M**



**La Chaux-de-Fonds :** Garage des Trois Rois, J.-P. & M. Nussbaumer, rue de la Serre 102, tél. (039) 2 35 05.  
**Le Locle :** Garage des Trois Rois, J.-P. & M. Nussbaumer, 20, rue du Temple, tél. (039) 5 24 31.  
**Neuchâtel :** Garage des Trois Rois, J.-P. & M. Nussbaumer, 11, Pierre-à-Mazel, tél. (038) 5 83 01.

## COMMUNIQUÉ PUBLICITAIRE

# MIGROS

Par dessus  
le marché

Mardi  
20 septembre 1966  
No 13

## Une source d'économie: le Multipack!

Toutes les maîtresses de maison suisses savent aujourd'hui ce que signifie le terme « Multipack » : celui qui achète en même temps deux ou plusieurs unités d'un même article profite d'un rabais. Et pourtant, il y a cinq ans à peine que cette méthode de vente profitable au consommateur a été introduite systématiquement et sur une grande échelle dans les magasins — par Migros, naturellement. La concurrence s'est empressée d'en faire autant. Nous nous en réjouissons. Aujourd'hui, tous les acheteurs

ces nouveaux trucs grossiers de la publicité pour amener le consommateur à sortir l'argent de sa poche ? Oui, le Multipack est un procédé publicitaire. Un excellent procédé, d'ailleurs, car il profite aux deux parties : le commerçant et l'acheteur. Pour le commerçant, le Multipack est un merveilleux moyen de faire connaître un article. Pour l'acheteur, c'est l'occasion rêvée d'acquiescer cet article à un prix particulièrement avantageux.

Car la publicité n'est en aucune façon une chose mauvaise ou superflue. Le commerce moderne ne pourrait pas exister sans elle. Une publicité honnête et bien faite contribue à l'information du consommateur. Elle peut attirer l'attention sur les améliorations apportées à un produit et elle peut contribuer à augmenter la vente d'un article à un point tel qu'il pourra être fabriqué en grand, à meilleur prix... et, par conséquent, être vendu moins cher. C'est ainsi en tout cas que Migros conçoit le rôle de la publicité. Et c'est dans cet esprit qu'elle a introduit le Multipack.

N'est-il pas merveilleux de constater que les frais d'une campagne de publicité profitent entièrement et uniquement au client, comme c'est le cas en ce qui concerne le Multipack. Des gens particulièrement méfiants

nous diront bien une fois ou l'autre: « Vos prix normaux sont apparemment assez élevés pour que vous puissiez à ce point les réduire à l'occasion de ventes en Multipack ». Il nous est facile de répondre à ce reproche. Les prix Migros normaux sont bien entendu calculés au plus juste. C'est un vieux principe Migros. Si, lorsque nous lançons une vente-réclame Multipack, nous pouvons encore baisser les prix, c'est pour la seule raison que, ce faisant, nous économisons sur d'autres moyens publicitaires. Nous ne remplissons pas les boîtes aux lettres avec des prospectus, nous ne distribuons pas de bons donnant droit à des rabais problématiques — nous vendons tout simplement nos produits moins cher. Cette sorte de réclame est particulière à Migros — et nous en acceptons les frais de bon cœur.

Un mot encore : les clients les plus attentifs de Migros ont certainement

déjà remarqué que nous ne vendons jamais certains produits en Multipack, mais qu'au contraire, de temps à autre, nous en baissions le prix de l'unité de vente. Ce sont des produits qui ne se conservent pas longtemps, comme le café en grains, les produits carnés ou même la crème glacée. Le Multipack convient tout particulièrement aux produits qui se conservent bien. Il n'est pas dans notre intention de vendre à nos clients et à nos coopérateurs des produits périssables en quantité, alors qu'ils ne pourraient les consommer à temps. En revanche, nous vendons volontiers en Multipack les denrées alimentaires qui se conservent bien, par exemple les boîtes de conserve et, même, les matières grasses. De telles ventes en Multipack devraient, de plus, encourager les ménagères à faire ou à compléter leurs réserves de ménage à un prix avantageux.

Migros a depuis longtemps déjà démontré qu'un savon de qualité irréprochable peut être vendu à bon marché. D'ailleurs, la concurrence ne le nie pas ! Tous les savons qui quittent notre fabrique Mibelle S.A. à Buchs près d'Arar, sont d'une qualité impeccable, même s'ils sont les moins chers.

Les savons de Mibelle ont des parfums différents. Mais tous ont en

commun les mêmes qualités : ils n'irritent pas la peau, ils moussent rapidement et abondamment, et cette mousse onctueuse ne retombe pas trop vite. Faites donc un essai ! L'occasion est maintenant particulièrement avantageuse : notre savonneuse « Magnolia », dont le prix est déjà normalement très avantageux, est vendue en multipack : 4 pièces pour 1.20 !

## Un premier choix qui ne vous embarrassera pas

Quand on demande à une femme ce qu'elle attend d'un bas, sa réponse ne se fait pas attendre : il doit être joli et solide. Les hommes partagent aussi cet avis (les maris égoïstes sont spécialement intéressés par le second point !). Mais comment déterminer la qualité d'un bas au moment de l'achat ? Chaque femme connaît les désignations « premier choix » et « second choix ». Ces normes de qualité ont été établies par la communauté d'intérêts « Pro Bas Suisse ». Elles devraient permettre de faciliter l'achat.

Mais que veut dire « premier choix » ? Tout simplement : « irréprochable à tous les égards ». Le plus beau compliment pour un bas ! Il est déjà plus difficile de déterminer en quoi consiste le « second choix ». Un bas de cette catégorie peut, par exemple, comporter des mailles qui ont été visiblement remontées ; il peut aussi avoir des mailles irrégulières, ou encore des endroits où le fil est nettement trop épais (mais cela en petites quantités, sans quoi il s'agit d'un troisième choix, qui existe encore, mais oui !). Des bas au-dessous des normes du troisième choix ne doivent pas être mis en vente.

Quelles sortes de bas Migros vend-elle ? Une seule et unique : le premier choix. C'est un principe Migros qui est respecté depuis qu'elle vend des bas. Mais alors, les bas Migros ne sont-ils pas plus chers ? Au contraire ! Et cela constitue un autre de nos principes ! En voici deux exemples particulièrement éloquentes : le bas sans couture « Royal Opérette » en nylsuisse, que nous tenons depuis des années dans notre assortiment, ne coûte que Fr. 1.75 (la paire, bien entendu !). Et pourtant, ce bas est plus joli et plus élégant que jamais ! « caresse » et

« charme » sont les deux nouvelles teintes mode qu'il a adoptées cette saison. Son talon, entièrement diminué, est une innovation qui assure une tenue impeccable. La bordure nouvelle en dessin Jacquard, l'arrêt des mailles à la pointe, une fabrication sur des machines toutes nouvelles qui permettent un tissage très régulier, de même qu'un nouvel emballage attrayant : autant de nouveautés dont a bénéficié « Royal Opérette ».

« Soli-Bas » est d'une élégance consommée ; également en nylsuisse, il coûte Fr. 2.50. Un bas irréprochable qui dure longtemps : pointe renforcée, talon diminué et renforcé, bordure double en banlon élastique. Mais il vaudrait mieux que vous jetiez vous-même un coup d'œil sur tout l'assortiment lors de votre prochaine visite dans un magasin Migros. Cela en vaut la peine. Sur-tout maintenant que les robes sont devenues si courtes !

## Ne soyez pas dupe des slogans !

Une savonnette n'est pas meilleure parce que la publicité faite autour d'elle affirme que des dizaines de vedettes de cinéma l'utilisent ! Un emballage luxueux n'ajoute rien non plus à sa qualité ! En outre, une savonnette fort chère peut très bien être de mauvaise qualité...

Qu'utilise-t-on pour faire un savon vraiment bon ? Des matières premières de bonne qualité, de même que des installations et des machines modernes pour la préparation de ces dernières. Le facteur important de la fabrication réside dans la composition des matières grasses qui constituent un savon. C'est la nature de cette composition qui fait qu'un savon mousse plus ou moins, que cette mousse a de grosses ou de petites bulles, qu'elle est on-

ctueuse ou qu'elle est plutôt inexistante. Et c'est aussi la raison pour laquelle un savon convient parfaitement à toutes les peaux ou bien... qu'il les irrite.

La durée de conservation d'un savon dépend également du mélange des corps gras qui le composent. Si un morceau de savon se fendille rapidement ou s'il devient rance, sa composition laisse sans aucun doute à désirer. Le point délicat de la fabrication réside dans le dosage judicieux de l'alcali libre contenu dans les matières grasses. Trop d'alcali libre peut avoir une influence néfaste sur la peau, tandis qu'une proportion insuffisante d'alcali a pour effet le rapide rancissement du savon.



Savon de toilette « Magnolia »

Paquet de 2 pièces (200 g) — 75

2 paquets (4 pièces) seulement 1.20

au lieu de 1.50

**MIGROS**  
Multipack

Huile  
d'arachide

bouteille 1 l 2.40

2 bouteilles seulement 3.80

au lieu de 4.80

Vous gagnez 1 franc !

peuvent profiter dans presque tous les magasins des avantages du Multipack. Mais en profitent-ils vraiment ? Le Multipack n'est-il pas plutôt un de



# Comme chez soi

Avec les Meccarillos, on se sent toujours un peu comme chez soi, car ces petits cigares de forme élégante et moderne, au bouquet riche mais léger, procurent

un instant de détente à tous ceux qui supportent difficilement le rythme de la vie moderne. 20 MECCARILLOS Fr. 2.-

## APPRENTISSAGES

Bureau technique cherche

### 1 apprenti dessinateur

en génie civil, béton armé.  
Adresser offres écrites à N E 5638 au bureau du journal.

Nous offrons places d'apprentissage dès le printemps 1967 pour

**un (e) apprenti (e)  
de bureau**

**un apprenti  
dessinateur  
de machines**

**deux apprentis  
mécaniciens  
de précision**

Travail intéressant et varié, semaine de cinq jours.

Adresser offres manuscrites ou se présenter à la FABRIQUE JOHN-A. CHAPPUIS S.A., 37, rue des Chansons, 2034 Pe-seux (NE). Tél. 8 27 66.

Magasin d'appareils ménagers cherche

### apprentie vendeuse

pour le printemps 1967.

Occasion de faire un excellent apprentissage de vendeuse suivant le règlement officiel. Surveillance de l'apprentissage par personnel qualifié.

Adresser les offres écrites à ELEXA S.A., rue du Seyon 10, Neuchâtel.

On demande, pour entrée immédiate ou à convenir,

**apprenti  
ramoneur**

nourri, logé,  
M. Marc Marroux,  
maître ramoneur,  
Estavayer-le-Lac.  
Tél. (037) 6 35 70.



L'annonce  
reflet vivant  
du marché

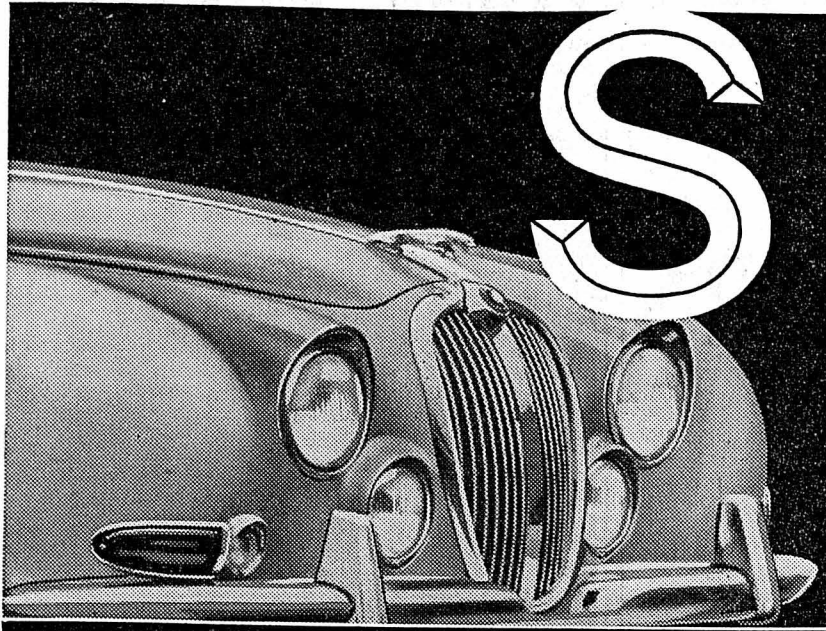
## COMMERCES OFFRES ET DEMANDES

A remettre à Neuchâtel

### salon de coiffure

(DAMES)  
bien situé, installation moderne.  
Faire offres sous chiffres P 3977 N à Publicitas, 2000 Neuchâtel.

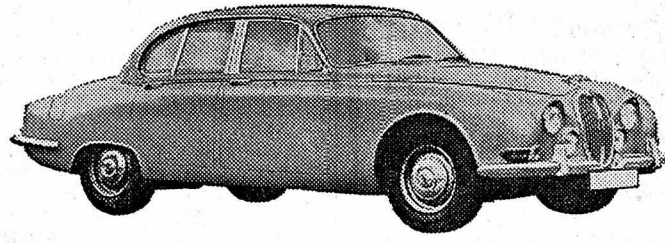




**JAGUAR "S"...**  
c'est une affaire de réflexion !

Oui, somptueuse, sérieuse, silencieuse et sportive; la Jaguar "S" vous apporte en une synthèse prodigieuse un ensemble de caractéristiques et de prestations qu'aucune autre voiture au monde ne vous procure à si bon compte.

Examinez la question avec l'agent Jaguar de votre ville. Pour votre avantage.



Jaguar "S"  
3,4 l. e 3,8 l.  
dès Fr. 23.500.-

Importateur exclusif pour la Suisse romande et le Tessin - Agent pour Genève : GARAGE PLACE CLAPARÈDE S.A. - Genève - Marcel Fleury, Adm.

COPPET (Vaud): GARAGE DU PORT, P. Keller / LAUSANNE: GARAGE MAJESTIC S.A., 3, rue St-Martin / MONTREUX: GARAGE DE BON PORT, L. Mettraux & Fils, 7, av. du Théâtre / SION: GARAGE COUTURIER S.A., route de Lausanne / MARTIGNY: GARAGE IMPERIA S.A., route du Léman / FRIBOURG: GARAGE DU NORD, A. Bongard, 17, rue du Nord / NEUCHÂTEL-HAUTERIVE: GARAGE MARCEL SCHENKER.



**JAGUAR**

**CERCLE de STÉNOGRAPHIE**  
Système unifié  
**STOLZE-SCHREY**

Sous-section de la SSEC

Nous organisons des cours de sténographie selon programme ci-dessous :

Début des cours : lundi 3 octobre 1966

Lieu : Ecole supérieure de commerce, Beaux-Arts 30, salle 50

Fin du cours : Pâques 1967

Cours :	Degré :	Jour :
Sténographie allemande débutant	Sténographie allemande vitesse	Sténographie française débutant
Sténographie française répétition et vitesse		

Prix de cours : membre de la SSEC Fr. 36.- non-membres > 40.-

Renseignements et inscriptions :

M. Hans Baumgartner, Port-Roulant 8 tél. 5 86 44 et

Société suisse des employés de commerce Orangerie 8 Tél. 5 22 45

**Citernes à mazout**  
en tôle de 2 mm ovales ou cubiques, avec tron d'homme, contenance 1000, 1500 et 2000 litres. Prix à partir de 250 francs.

U. SCHMUTZ  
citernes, fleurier, tél. 9 19 44.

**Au Cep d'or**  
W. GASCHEN  
Moullins 11 532 52

Vins et liqueurs de toutes marques

A vendre  
**I TURISSA NOVOMATIC**  
provenant d'échange, sur meuble, nombreux tiroirs, révisée. Convient à une couturière; 620 fr. S'adresser à L. Carrard agence BERNINA Epancheurs 9 2000 Neuchâtel tél. 5 20 25.

**COURS disques (cosmophone)**  
complets, état de neuf, occasion unique : anglais, allemand, italien, français, à 175 fr. (au lieu de 425 fr.). Ecrire immédiatement à CASE 40, GENÈVE 17 (Malagnou), ou tél. (022) 35 20 72.

**Tout pour l'enfant**  
31, RUE DES MOULINS

**Maculature blanche**  
en vente au meilleur prix au bureau du journal

**nouveau**

**4 1/2 % d'intérêt**

sur un livret de placement le papier-valeur avantageux pour vous

Versement initial: Fr. 1000.- au min. et les suivants: Fr. 500.- ou plus.

Retraits: jusqu'à Fr. 5000.- 3 mois de préavis au-delà de Fr. 5000.- 6 mois de préavis.

Un placement de toute sécurité avec un rendement appréciable.

Exempt des droits de timbres fédéraux d'émission et sur les coupons.

Profitez de notre offre et effectuez votre premier versement à nos guichets ou sur notre compte de chèques postaux.

Fondée en 1889

Banque Hypothécaire et Commerciale Suisse  
2001 Neuchâtel, 4, rue du Seyon  
Téléphone 038/4 04 04, CCP 20-7431

**VÉHICULES À MOTEUR ET ACCESSOIRES**

A vendre  
**MG Midget**

16.000 km, rouge, 5750 fr. comptant. Tél. (038) 7 16 55.

A vendre  
**M.G. 1100**  
année 1965, avec 16.000 km. Superbe occasion. Expertisée. Essais sans engagement. Facilités de paiement.

R. WASER  
Garage du Seyon rue du Seyon 34-38, Neuchâtel

A vendre  
**VW 1600 TL**  
modèle 1966, 17.000 km, avec radio. Etat impeccable. 7200 fr. Facilités de paiement. Tél. (038) 4 14 03.

**Auto-école Simca 1000**  
Double commande  
Petite voiture - Parcage facile  
J. Rindisbacher Tél. (038) 8 42 21  
Occasion unique. A vendre

**Jaguar Mark 2**  
3,4 l, 1960-1961, seulement 34.000 km, garantie. Roues à rayon et ceintures de sécurité, radio, fonds recouverts de tapis, 4 pneus neufs RS nylon avec toutes garanties écrites. W. Stegmann, Biene. Tél. (032) 4 12 80 ou (032) 4 64 80.

**DAF 4 CV 1962**  
2 portes, 4 places, 13.000 km. Transmission automatique. Garantie - Facilités de paiement.  
GARAGE DU LITTORAL SEGESSEMANN & SES FILS  
Pierre-à-Mazel 51 Neuchâtel - Tél. 5 99 91  
GARAGE DES GOUTTES-D'OR à 200 m de la plage de Monruz

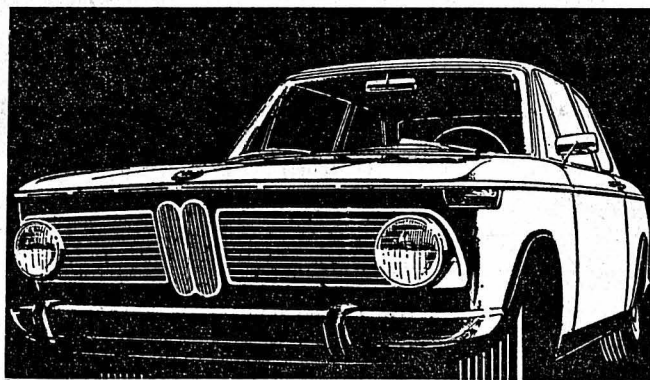
Un bon conseil : avant d'acheter une voiture d'occasion, adressez-vous au Garage des Falaises S.A., Neuchâtel, agents de Mercedes-Benz et Simca, qui dispose toujours d'un beau choix à des prix intéressants. Tél. 038 5 08 72

**OPEL 1900 COUPÉ**

1966, blanc 15.000 km. Garantie - Facilités de paiement.

GARAGE DU LITTORAL SEGESSEMANN & SES FILS  
Pierre-à-Mazel 51 Neuchâtel - Tél. 5 99 91

GARAGE DES GOUTTES-D'OR à 200 m de la plage de Monruz



**BMW 1600 - 1800 - 2000**

reprises avantageuses - crédit  
Tél. 5 48 16

**GARAGES APOLLO S.A.**

Exposition ouverte tous les jours jusqu'à 21 h 30 au faubourg du Lac 19

**BELLES OCCASIONS EN STOCK**

**FORD TAUNUS 17 M**

1964, 2 portes, bleue. Garantie - Facilités de paiement.  
GARAGE DU LITTORAL SEGESSEMANN & SES FILS  
Pierre-à-Mazel 51 Neuchâtel - Tél. 5 99 91  
GARAGE DES GOUTTES-D'OR à 200 m de la plage de Monruz

**Bateaux d'occasion**

A vendre un lot de canots moteur en liquidation, avec ou sans moteur, ainsi que remorques jusqu'à 5 tonnes.

S'adresser : Chantier naval, Colombier, tél. (038) 6 32 51.



**Peugeot**

ADRESSEZ-VOUS AUX SPECIALISTES QUALIFIES :

**SEGESSEMANN & FILS**

GARAGE DU LITTORAL NEUCHÂTEL, TÉL. 5 99 91

Pierre-à-Mazel 51

AGENTS PEUGEOT DEPUIS 1931

Facilités de paiement

Voitures garanties et expertisées.

**MANQUÉ !**



Pas d'horaire avec

**AUTO-LOCATION**

A. Waldherr

Tél. (038) 4 12 65/5 93 55

STATION MOBIL

quai Perrier, NEUCHÂTEL

**Brillante ouverture de la saison 1966-67**

par le Service culturel Migros  
présentant

**Les Ballets basques Oldarra**

24 danseurs, danseuses et musiciens

un spectacle de grande classe

Les Ballets Oldarra viennent d'obtenir un véritable triomphe sur les plus grandes scènes d'Amérique et d'Europe

Ne manquez pas ce spectacle unique dans notre ville

Prix des places Fr. 5.- à Fr. 11.-

Réduction de Fr. 2.- sur présentation de la carte de coopérateur Migros ou d'étudiant

Mercredi 21 septembre 1966

Théâtre de Neuchâtel à 20 h 30

**Matinée à 15 h - Enfants admis**

Prix des places Fr. 1.- jusqu'à 16 ans  
Fr. 3.- dès 16 ans

Location pour la matinée et pour la soirée :

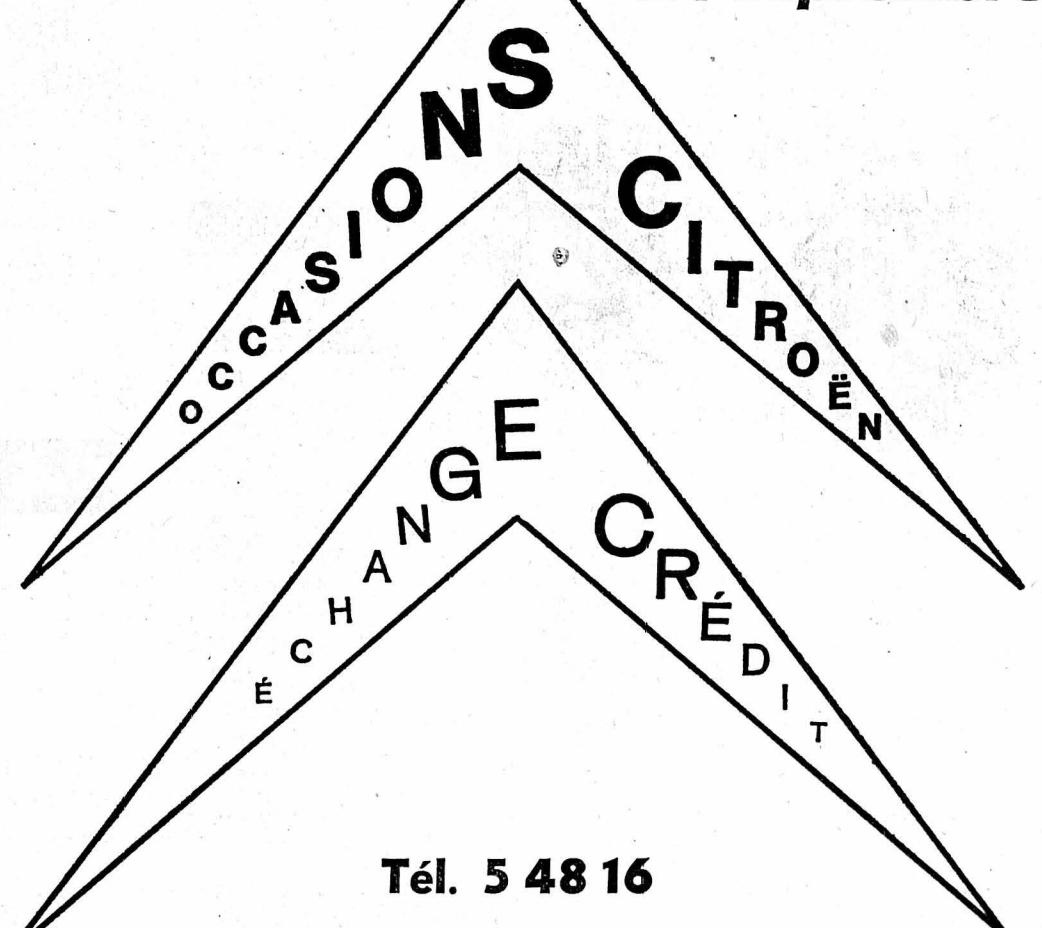
**Ecole-club Migros**

11, rue de l'Hôpital - Tél. 5 83 48

**Grande semaine**

du 19 au

24 septembre



Tél. 5 48 16

L'occasion du jour, mardi 20 septembre : **DS 19**

1961, 75.000 km, bleu pacifique, toit gris métallisé, intérieur hélanca bleu avec housses, mécanique révisée, voiture recommandée.

**GARAGES APOLLO S.A.**

Exposition ouverte tous les jours jusqu'à 21 h 30 au faubourg du Lac 19.

# Garantie naturelle!

Cette cigarette-filtre au bouquet léger contenant exclusivement des tabacs de qualité sélectionnés, tout additif aromatique est superflu. 100% naturelle = meilleure qualité = un plaisir de fumer inconnu jusqu'ici!



Goûtez aujourd'hui même

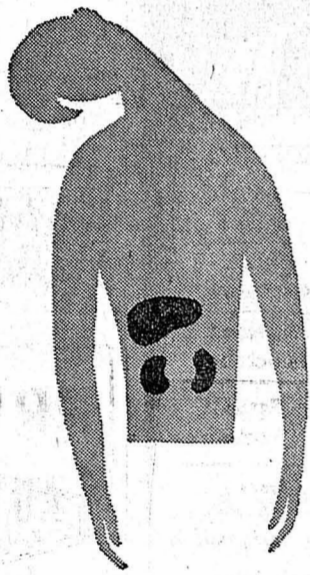
# La Naturelle

20/Fr. 1.20

## ÉBÉNISTERIE VERMOT

+ MAITRISE FÉDÉRALE +  
NEUCHÂTEL - Fontaine-André 13

Meubles de style et modernes - Meubles spéciaux - Antiquités - Réparation de meubles anciens.



3 motifs de fatigue

1 foie engorgé  
2 reins paresseux

Votre teint est brouillé, vous vous sentez fatigué sans raison apparente, Bien qu'elle ne soit pas apparente, cette raison existe : votre foie et vos reins chômez, tout simplement : Votre foie et vos reins ont besoin d'un stimulant pour éliminer les toxines et l'eau superflue qui pèsent sur votre organisme. Ce stimulant, c'est CONTREX ! En buvant l'eau minérale naturelle de CONTREXVILLE vous les stimulerez dans leurs fonctions d'élimination. Grâce à CONTREX vous retrouverez la joie de vivre !

3 raisons de boire

# CONTREX

EAU MINÉRALE NATURELLE  
SULFATÉE CALCIQUE

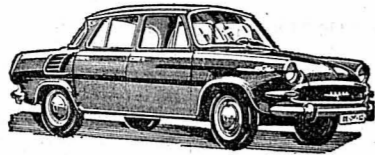


la bouteille fr. 1. - verre 30 cts.

## REMERCIEMENTS

La famille de  
Madame Léontine GUILLOD  
profondément touchée des nombreux témoignages de sympathie reçus pendant ces jours de douloureuse séparation, exprime à toutes les personnes qui l'ont entourée, ses remerciements sincères et reconnaissants.  
Neuchâtel, septembre 1966.

Monsieur Gilbert MÉTILLE  
et ses enfants,  
très touchés des nombreuses marques de sympathie et d'affection qui leur ont été témoignées lors de leur grand deuil, remercient bien sincèrement toutes les personnes qui, par leur présence, leur message, leur envoi de fleurs, ont pris part à leur grand chagrin.  
Neuchâtel, septembre 1966.



# SKODA

Seulement Fr. 6400.-

5,03 CV fiscaux, 48 CV SAE.  
Avantages nombreux.  
Demandez une démonstration; vous serez convaincu.

### GARAGE DE LA BALANCE

André LUGON,  
maîtrise fédérale  
Pommier 13 2000 Neuchâtel



**PRÊTS**  
Fr. 1000 à 10 000  
Discrètement!  
Promptement!  
Simplement!  
Avantageusement!  
Socialément!  
BANQUE ABRIBERNE  
Helvetiaplatz  
Tél. 031 - 43 11 59

### Meubles-occasion

toujours du nouveau  
AU BUCHERON  
Neuchâtel  
Tél. 5 26 33

Reblochon extra  
H. MAIRE  
Rue Fleury 16

### À louer boîte à lettres

à firme industrielle, magasin, particulier, etc. Demander l'adresse du No 5696 au bureau du journal.

### PRÊTS et ESCOMPES SA

LAUSANNE  
Rue Haldimand 14  
Sans caution  
Fr. 500.-  
à 3000.-  
modes de remboursement variés  
Tél. (021)  
23 92 57 - 58  
(3 lignes)

### Pour revendeurs et soldeurs

Coupons solertes  
toutes sortes, de 1 à 5-6 m environ.  
Belle marchandise neuve à 15 fr. le kg net comptant. Collis échantillons à partir de 3 kg.  
Gaston Brunschwig, solertes en gros, 4000 Bâle 3.

Café du Théâtre  
La choucroute nouvelle, un délice, garnie à la bernoise

Taxi-CAB  
5 22 02

### VOS CANONS DE PANTALONS

sont rétrécis et modernisés par le spécialiste :

R POFET  
tailleur  
Ecluse 12, Neuchâtel  
Tél (038) 5 90 17

### Prof. médicales

DOCTEUR  
Henri Robert  
Chapelle 17,  
Pesoux,  
tél. 8 14 28,  
de retour

Georges Sterchi  
MEDECIN-DENTISTE  
7, rue du Musée,  
au service militaire jusqu'au 3 octobre

## UNIVERSITÉ POPULAIRE NEUCHATELOISE

# REPRISE DES COURS

octobre 1966

Dépôt des programmes détaillés:

Bibliothèque de la Ville, service de prêts

Librairies DELACHAUX & NIESTLÉ, PAYOT, BERBERAT, REYMOND

Renseignements et inscriptions: UPN, case postale 62, 2034 Pesieux

Tél. (038) 8 12 91 pendant les heures de bureau

### PETITS TRANSPORTS

JEANRENAUD - Miremont - BEVAIX

Tél. 6 66 33 - Dès 19 h (039) 5 13 32

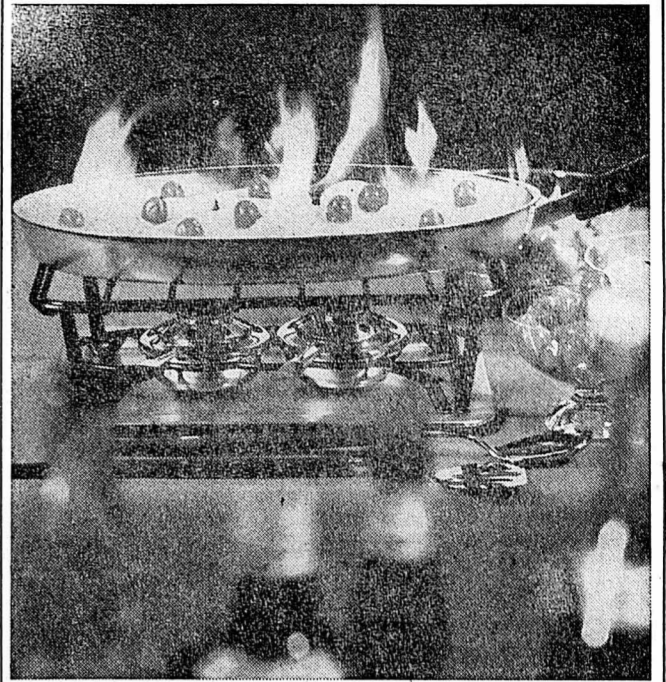
### J'ai trouvé

le moyen de faire exécuter mes photocopies à la minute et sous mes yeux, chez Raymond, rue Saint-Honoré 5, à Neuchâtel.

### PETITS BRÛLEURS À MAZOUT

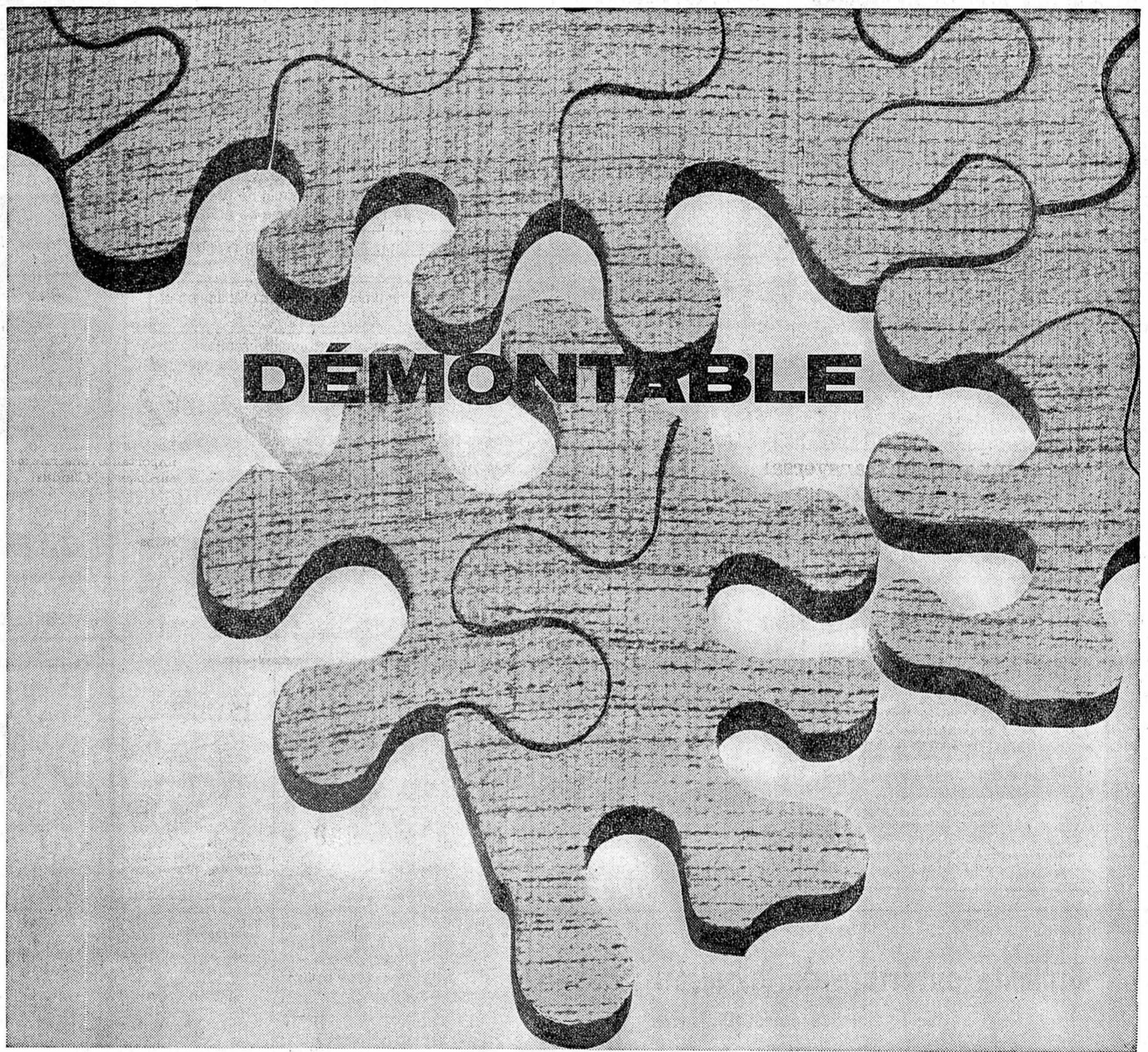
« Microtherme » et « Lunie » pour chauffage central de un à douze radiateurs, s'adaptant à toute chaudière. — Représentant-Installateur: G. Luthy, tél. 5 25 96, Maillefer 24, Neuchâtel.

# METS FLAMBÉS

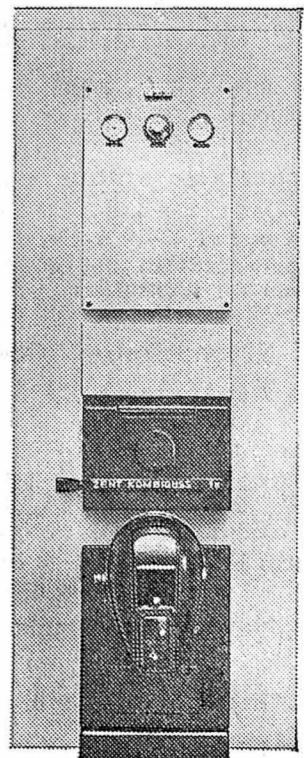


# BAILOD

NEUCHÂTEL TÉL. 5 43 21 BASSIN 4



# ZENT COMBIFONTE



La nouvelle chaudière combinée ZENT COMBIFONTE est démontable! Elle peut être transportée partout sans difficultés — même dans les bâtiments existants. Sa puissance doit-elle être augmentée? ZENT COMBIFONTE s'y prête facilement par la simple adjonction de nouveaux éléments.

La nouvelle chaudière ZENT COMBIFONTE type S, c'est-à-dire avec chauffe-eau latéral, a été créée pour les chaufferies de faible hauteur.

ZENT COMBIFONTE chauffe votre home et vous fournit de l'eau chaude pour la cuisine, pour le bain — à discrétion.

Il vaut la peine de la connaître de plus près. Ecrivez ou téléphonez à votre installateur, ou à nous directement. Tous les modèles sont livrables à bref délai.

ZENT SA BERNE 3072 Ostermundigen

A obtenu la mention « Forme utile 1965 », de l'Association suisse de l'Art et de l'Industrie.

Vous trouverez la chaudière ZENT COMBIFONTE à l'exposition spéciale « La forme utile » de la Foire suisse 1966, à Bâle.

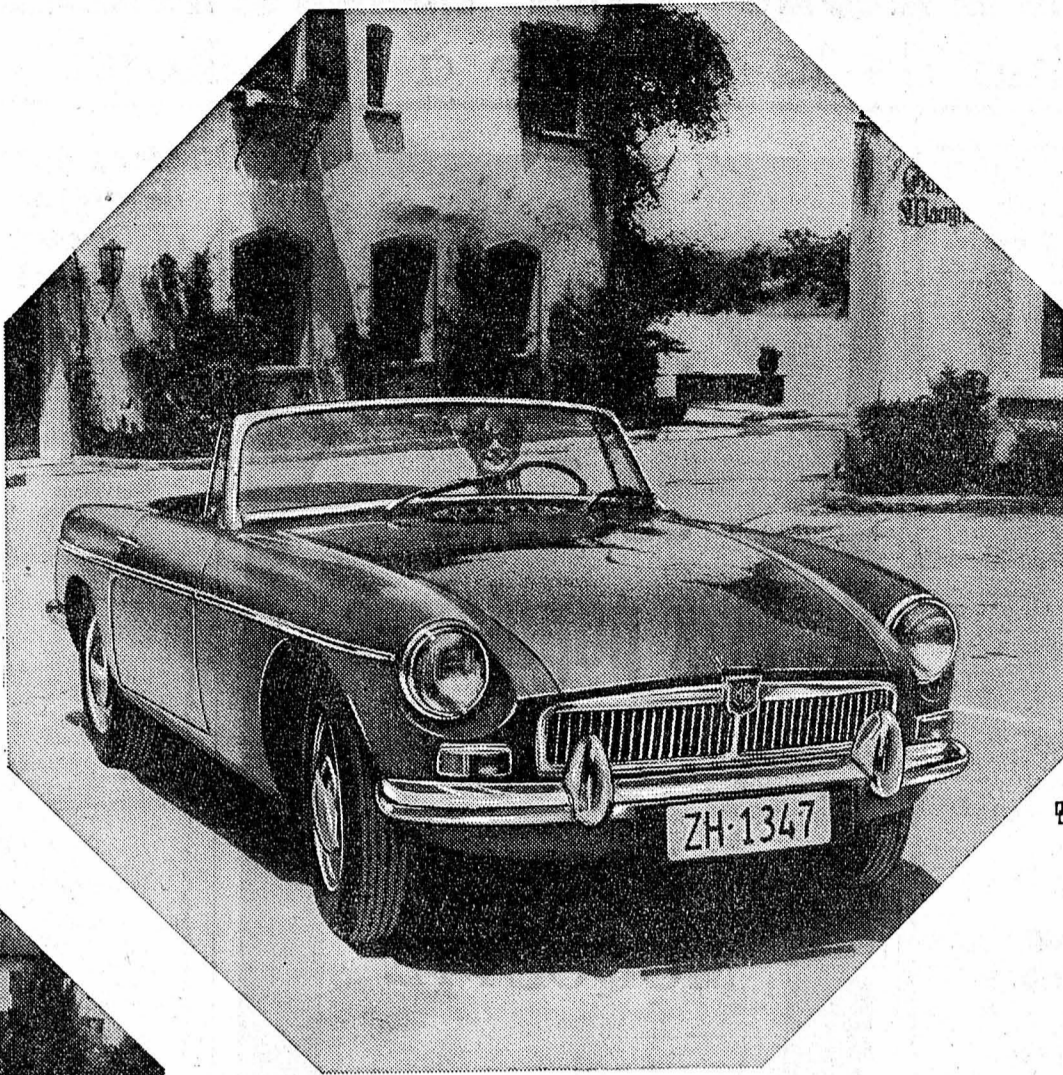


# MG pour connaisseurs et amateurs



**MGB**  
la vedette des voitures de sport.  
Cabriolet-sport, 2+2 places, 4 cylindres, 1800 cm<sup>3</sup>, 9/95 CV, 4 vitesses, double carburateur SU, overdrive, refroidisseur d'huile, roues à disque, chauffage/dégivrage, compte-tours, avertisseur lumineux, double klaxon à deux tons, stabilisateur à l'avant, bâche protège-pluie, capote pliante. Sièges-baquet recouverts de cuir véritable.

**GT COUPE** Fr. 12.200.-  
d'une élégance raffinée.  
Mécanique similaire à la MGB, mais en version coupé gran turismo, roues à rayons, compartiment à bagages surdimensionné. Exécution intérieure luxueuse. Sportif mais confortable quand même, grande liberté de mouvement pour les jambes. Fr. 14.200.-



**1100**  
la voiture familiale de sport, luxueuse, confortable et pleine de tempérament. 4/5 places, 1098 cmc, 6/55 CV, traction avant, moteur transversal, 2 carburateurs SU, freins à disque, suspension Hydrolastic, avertisseur lumineux, anneaux décoratifs aux roues, grand coffre à bagages. Fr. 8.650.-



**MORRIS MG WOLSELEY RILEY**  
J. H. Keller SA, Vulkanstrasse 120, 8048 Zurich, Tél. 051/545250

Safety first!

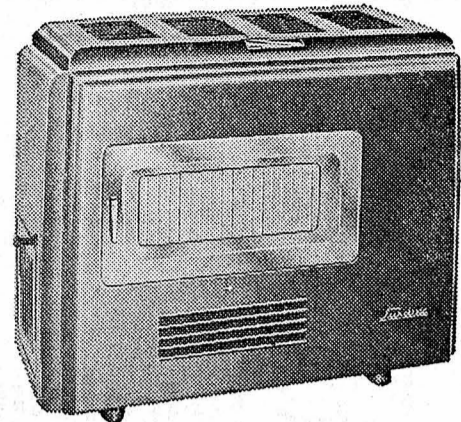


Faites une fois l'essai de ces véritables voitures de sport! MG - de la plus grande fabrique du monde de voitures de sport.

BMC est l'un des plus importants consortiums européens de l'industrie automobile. Plus de 350 représentants et stations de service en Suisse.

NEUCHÂTEL: Robert Waser, rue du Seyon 34-38, tél. 5 16 28 — La Chaux-de-Fonds: Grand Garage du Jura, av. Léopold-Robert 117, tél. (039) 3 14 08; Garage Bering fils, rue F.-Courvoisier 32, tél. (039) 2 24 80 — Saint-Blaise: Garage Terminus, R. Blaser, route de Soleure 2, tél. (038) 3 28 77.

## POUR un CHAUFFAGE RAPIDE et UNIFORME « SURDIAC »



mazout avec thermostat d'ambiance à distance et équipement électrique, chauffe parfaitement et agréablement des appartements de 100 à 350 m<sup>3</sup>. Economie assurée de 30 à 40 % par :

- \* Son foyer à nouveau principe de combustion scientifique
- \* Sa chambre spéciale en fonte de récupération qui brûle la totalité des gaz dans le foyer même.
- \* Une ventilation synchronisée silencieuse répartit l'air chaud dans les plus petits recoins de l'appartement en même temps qu'elle alimente le foyer d'air surchauffé, faisant que :
- \* La plus petite goutte d'huile dégage son maximum de chaleur.
- \* Donne une flamme bleue exempte de fumée.
- \* Facilite le tirage des cheminées défectueuses.
- \* Résout les problèmes de chauffage les plus difficiles pour appartements, villas, week-end, ateliers, etc.
- \* SURDIAC-CENTRAL, remplace brûleur à mazout pour installation de chauffage jusqu'à 10 radiateurs.

Reçoit un **MINIMUM** pour donner un **MAXIMUM**

BON : Je désire recevoir tous renseignements et documentation pour le chauffage Surdiac.

Adresse : \_\_\_\_\_

Absolument silencieux.

**Chauffage « SURDIAC »**  
Case postale 9, 2000 Neuchâtel, tél. (038) 3 28 68.  
R. MAILLER, 2720 TRAMELAN  
Tél. (032) 97 42 20.

### COMPTOIR DE LAUSANNE

Mercredi 21 septembre  
**JOURNÉE DU CHEVAL**  
Départ du Val-de-Ruz, 7 h 30  
Prix 12 francs.

### Autocars Christinat

Fontainemelon  
Tél. (038) 7 22 86 ou 7 13 14

### WITTWER

#### FESTIVAL D'OPÉRAS ITALIENS

Théâtre de Beaulieu Lausanne	
<b>LA NORMA DE BELLINI</b>	Samedi 8 octobre
<b>NABUCCO DE VERDI</b>	Vendredi 14 octobre
<b>LE BAL MASQUÉ</b>	Samedi 15 octobre

Départ 18 heures  
Autocar : Fr. 10.-  
Billets d'entrée à disposition

**(038) 5 82 82**

**S'HONORE 2 NEUCHÂTEL**



Accordez à votre chien une nourriture naturelle assurant la croissance saine de n'importe quelle race

**Matzinger ALI-FLOC 5**

**PRÊTS Rapides Discrets Sans caution**  
**EXEL BANQUE EXEL**  
Rousseau 5 Neuchâtel  
**(038) 5 44 04**

## A travers le monde

### POUR RÉPONDRE DE TRAHISON...

## Des intellectuels indonésiens exigent que Soukarno se mette à la disposition de la justice

DJAKARTA (ATS - Reuter). — Un groupe d'intellectuels indonésiens, a exigé que le président Soukarno se retire immédiatement et qu'il se mette à la disposition de la justice pour trahison à l'égard de la nation. Il s'agit de l'organisation du front d'action « Kasi », qui a accusé Soukarno d'avoir transformé la démocratie en une dictature. Soukarno n'aurait pas respecté les dispositions de la constitution indonésienne et aurait transformé par des projets inutiles, l'économie du pays en un véritable chaos.

Parallèlement, le front d'action étudiant de l'ouest de Java a exigé l'arrestation de la deuxième femme de Soukarno, qui aurait financé des mouvements communistes clandestins au centre de l'île de Java.

Le président a démenti ces insinuations et s'est borné à déclarer qu'il était marxiste mais un marxiste de l'extrême-droite se rattachant à l'aile droite du socialisme.

Enfin, un commentateur de Radio-Djakarta a annoncé que le procès intenté à M. Subandrio, ancien ministre des affaires étrangères d'Indonésie, commencera le 1er octobre, soit un an après le coup d'Etat manqué.

### Castelo Branco: non à la libéralisation du régime au Brésil

RIO-DE-JANEIRO (AFP). — Dans une allocution prononcée à Caxambu (Etat de Minas Gerais), le maréchal Castelo Branco, président du Brésil, a averti clairement l'opinion brésilienne qu'il n'entendait pas libéraliser le régime avant la fin de son mandat qui expire en mars 1967.

Cette mise en garde est une fin de non-recevoir aux exigences formulées depuis quelques semaines par l'opposition — et même par une partie de la majorité gouvernementale — qui réclament la révocation des mesures d'exception qui ont conféré au maréchal Castelo Branco des pouvoirs discrétionnaires de 1964 à 1966.

### Le premier sous-marin atomique britannique a été mis à l'eau

LONDRES (ATS-AFP). — Le premier des quatre sous-marins nucléaires britanniques, destinés à être armés de fusées américaines « Polaris », le « Resolution », a été lancé hier aux chantiers navals de Vickers-Armstrong, à Barrow-in-Furness, après avoir été baptisé par la reine-mère Elisabeth d'Angleterre.

Le « Resolution » sera opérationnel en mai 1968. Il sera armé de 16 fusées « Polaris » d'un rayon d'action de 4000 kilomètres et de six tubes lance-torpilles de 21 pouces.

Les trois autres sous-marins « Polaris » britanniques doivent être lancés l'an prochain. L'ensemble de la flotte des quatre sous-marins sera opérationnel en 1970.

### Grave crise entre le Yémen et la RAU

BEYROUTH (ATS-AFP). — Une grave crise affecte depuis quelque temps les rapports entre le gouvernement républicain du Yémen et celui de la RAU. Le chef du gouvernement yéménite républicain, M. Hassan al Amri s'est rendu au Caire en compagnie d'une cinquantaine de personnalités civiles et militaires.

La visite avait pour but, croit-on savoir, de protester auprès des autorités égyptiennes contre les ingérences dans les affaires intérieures du Yémen du commandement du corps expéditionnaire égyptien et le maintien « coûte que coûte » du maréchal Abdallah Sallal à la tête de la République du Yémen.

### Bundeswehr : place aux jeunes !

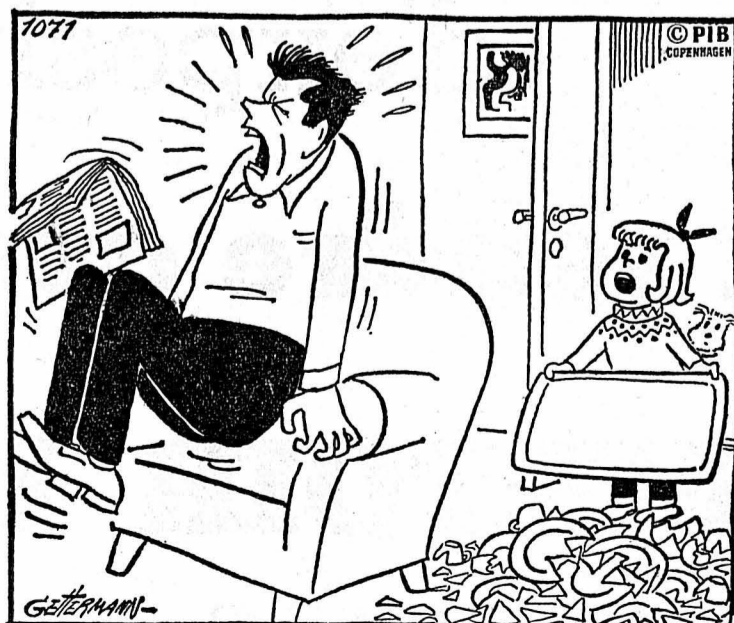
BONN (AFP). — Le rajeunissement des cadres de la Bundeswehr a été amorcé. Quatorze généraux seront à la retraite à partir du premier octobre.

Le ministre fédéral de la défense précise qu'il s'agit de 6 généraux de l'armée de terre, de 4 généraux de la Luftwaffe, de 2 amiraux et de 2 médecins-généralistes.

### Un débat sur la crise au Bundestag

BONN (AFP). — Un débat sur la crise qui a éclaté au sommet de la Bundeswehr et qui provoqua la démission de l'inspecteur général, le général Heinz Trettner, et de l'inspecteur de la Luftwaffe, le général Werner Panitzki, s'ouvrira mercredi 21 septembre, au Bundestag.

### LES VOISINS



— Il me semble qu'hier tu t'es vanté de ne pas avoir les nerfs à fleur de peau, papa.

## Une grande bataille pour Erhard : le plan de stabilisation économique

De notre correspondant pour les affaires allemandes :

Insensible aux critiques que ne lui ménagent ni ses adversaires, ni certains de ses « amis politiques », le chancelier Erhard se prépare à livrer une des plus grandes batailles de sa carrière, celle du « plan de stabilisation économique ».

La République fédérale, on le sait, est redevenue la seconde puissance industrielle du monde et la première d'Europe. Cet incroyable redressement, on le sait aussi, peut être porté en grande partie au crédit de Ludwig Erhard, qui n'a pas été appelé pour rien le père du miracle économique à une époque où il n'était pas encore chancelier.

Or, la situation s'est modifiée et tous les avantages acquis risquent d'être remis en question si des mesures énergiques ne sont pas prises pour enrayer une dévaluation chronique de la monnaie, due au fait que l'Etat et les particuliers vivent au-dessus de leurs moyens et que chacun veut gagner toujours davantage en travaillant toujours un peu moins, ce qui ne fait qu'accroître le fameux tourbillon des prix et des salaires.

#### Une cure de cheval

Ludwig Erhard qui, s'il n'est pas un très grand politicien, n'en reste pas moins un remarquable économiste, a décidé d'attaquer le mal à sa racine et d'imposer au peuple allemand une « cure de cheval » pour lui permettre de sauver sa monnaie et sa prospérité. C'est ce fameux « plan de stabilisation » qui va constituer le plat de résistance des parlementaires au cours de ces prochaines semaines.

Ce plan va en réalité fort loin et l'on comprend qu'il fasse l'objet de discussions passionnées dans tous les milieux politiques et économiques.

S'il est adopté, l'Etat central et les « Laender » devront notamment renoncer à l'excédent de recettes fiscales dû à la « haute conjoncture », qui sera déposé — sans intérêts — dans les coffres de la Banque fédérale en prévision des années de vaches maigres.

Pour éviter que les « Laender » et les communes ne soient tentés de se procurer sur le marché des capitaux les sommes que cessera de leur fournir le fisc, Bonn fixera le montant des dettes qu'ils pourront contracter et la façon dont ils devront procéder. En outre, tous les pouvoirs publics devront établir des plans d'investissements à longs termes.

Enfin, la Banque fédérale aura le droit, si le projet est accepté, de fixer aux au-

tres banques l'étendue des crédits qu'elles seront autorisées à consentir à leurs clients, de même que les taux d'amortissement qu'elles devront leur imposer.

#### Sérénité quand même

Qu'un homme aussi libéral qu'Erhard ait lié son nom et son avenir politique à un plan aussi « dirigiste » prouve bien que la situation est grave. Mais ce qui le montre peut-être mieux encore, c'est que ces mesures ne semblent pas se heurter à l'opposition résolue à laquelle on pouvait s'attendre. On pourrait même dire qu'elles ont refait un semblant d'unité au sein de la démocratie chrétienne et établi une frêle passerelle entre la coalition gouvernementale et l'opposition.

En fait, personne n'est content, mais tout le monde — ou presque — reconnaît que des mesures énergiques s'imposent à brève échéance et que les projets d'Erhard constituent une base de discussion acceptable. Le Bundesrat (Chambre des « Laender ») a d'ailleurs déjà accepté le projet en première lecture et le professeur Balke, président de la commission communautaire pour l'économie et l'industrie, a laissé entendre que ces milieux sauraient faire preuve de civisme.

L'adoption définitive du plan Erhard, qui exige une modification de la Constitution et requiert, par conséquent, une majorité des deux tiers au parlement, n'est naturellement possible qu'avec le soutien des socialistes. Si l'on en croit certaines déclarations, ceux-ci, instruits par les mésaventures du gouvernement travailliste anglais, se contenteraient de livrer quelques combats locaux mais admettraient les grandes lignes du projet.

Le chancelier pourrait donc envisager l'avenir avec un certain sérénité si son propre gouvernement répondait à ses sollicitations et montrait en tout une volonté d'économie semblable à celle qu'il réclame du reste du pays, ce qui est loin d'être le cas. Il se l'entendra certainement dire au cours des prochains débats au Bundestag !

Léon LATOUR

## Maculature

soignée au bureau du journal qui la vend au meilleur prix

### Régénérez votre

**SANTÉ**

par les réputés bains HELLER-TANACID efficaces contre rhumatisme, sciaticité, arthrite, etc. Après accidents et opérations. Excellente cure de régénération.

En même temps: CALME — REPOS — VACANCES  
Prospectus par HELLERBAD + PARK-HOTEL BRUNNEN  
(lac des Quatre-Cantons) Téléphone (043) 9 16 81

Aujourd'hui  
et demain  
derniers jours de

# EXPOSITION DE MEUBLES

au Casino de la Rotonde à Neuchâtel

organisée par

**Meubles Nussbaum**  
PESEUX ET NEUCHÂTEL

ouverte de 14 à 22 heures



Avis à tous les bricoleurs!  
**GRANDE BAISSÉ**  
Une offre sensationnelle!

## POLYFREY

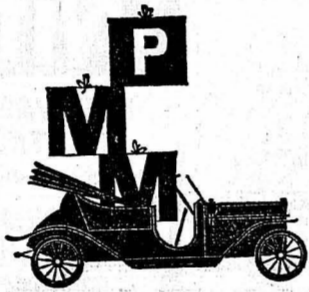
le panneau stratifié idéal pour le revêtement de  
tables, tabourets et autres meubles de cuisine  
résistant aux acides et à la chaleur, ne se tache pas,  
facile à laver

GRAND CHOIX DE COLORIS  
immédiatement coupé sur mesure, selon vos besoins

le m<sup>2</sup> **16.-** seulement

Au Marché

## MIGROS



Av. des Portes-Rouges

NEUCHÂTEL

**VENTE**  
de  
**COUPONS**  
Prix populaires  
**COCO**  
**BOUCLÉ**  
**MOQUETTE**  
**E. GANS-RUEDIN**  
Grand-Rue 2 NEUCHÂTEL

Mécontent  
de votre  
radio ou  
téléviseur!

Téléphonez  
au 5 54 93

**REOS**

F. STIEGER  
Berclès 5  
Seulement  
la réparation

**COLEMAN** le poêle à mazout  
avec 3 ans de garantie

Citernes, pompes, accessoires  
Vente, installation par le spécialiste

**H. WEIBEL FILS - AUVERNIER**

Pacotte 20 — Tél. 8 13 40 ou 4 11 93  
Exposition ouverte le soir

**Permet toutes  
les coiffures  
avec n'importe  
quels cheveux**



**3**

points précieux

des cheveux sains,  
un éclat  
merveilleux  
avec une permanente  
à l'apparence des  
ondulations  
naturelles  
grâce à

**ZOTOS<sup>®</sup>**  
**VITALIZER**

la découverte la plus sensationnelle  
depuis qu'existent les permanentes

**ZOTOS-VITALIZER** - Des créations toutes nouvelles sont possi-  
bles, car VITALIZER a quelque chose que n'ont pas les autres  
permanentes.

**3 formules différentes** : 1. Pour cheveux normaux ou rebelles.  
2. Pour cheveux fins, faibles et sensibles. 3. Pour cheveux déco-  
lorés et teints.

**Succès garanti.** Coiffure durable, brillante et naturelle.

**Une permanente qui fait merveille.**

**Une permanente qui revitalise, lubrifie et traite vos cheveux.**

Tendance de la nouvelle ligne - Automne - Hiver 1966/67

Cheveux courts toujours à la mode  
Longueur maximum 20 cm

il y a toujours une ligne libre pour vous

☎ 5 29 82 - 5 29 83

Produits « Dorothy Gray »

**COIFFURE**  
**Roger**  
Moulin-Neuf tél. 5.29.82/83

POUR VOS  
**RIDEAUX**  
adressez-vous au spécialiste  
**Fred KUNZ**  
TAPISSIER - DÉCORATEUR  
**COLOMBIER**  
Rue Haute 15, tél. (038) 6 33 15  
Parc pour voitures  
Grand choix de tissus en tout  
genre, dralon, térylène, ainsi  
qu'une riche collection des  
grands créateurs français et  
étrangers

Confiez au spécialiste  
**la réparation**  
de votre appareil  
**NOVALTEC**  
est à votre service  
Parcs 54 Tél. 5 88 62

TELEVISION

**Le VÉLOMOTEUR**

élégant, robuste, rapide et de qualité  
3, 4 et 5 vitesses



**KREIDLER Florett**

Tous les modèles sont en vente

**Maison Georges CORDEY**

Le centre des véhicules à 2 roues  
qui assure l'entretien et toutes les réparations  
Ecluse 47-49 — Tél. 5 34 27 — Neuchâtel

**ECOLE BENEDICT**

Neuchâtel, 13, ruelle Vaucher. Tél. 5 29 81  
La Chaux-de-Fonds, 15, rue de la Serre. Tél. 3 66 66

**COURS DU SOIR**

Français	Sténographie
Allemand	Dactylographie
Anglais	Correspondance
Italien	Comptabilité
Espagnol	Orthographe

Classes pour étudiants débutants, moyens et  
avancés. Préparation aux examens. Demandez  
notre programme détaillé

Début du semestre d'hiver: mardi 20 septembre

**Offre de la semaine**

Viande hachée mélangée Fr. —.80

Mercredi

vente de jambon à l'os

100 g Fr. 1.40

**Boucheries MIGROS**

Marchés Migros  
Rue de l'Hôpital et av. des Portes-Rouges

**QUELQUES**  
**MACHINES À LAVÉR AUTOMATIQUES**  
d'exposition

**sont à vendre avec fort rabais**

**COMPTOIR MÉNAGER**

**Cretegnny & Cie** Faubourg du Lac 43 — Tél. 5 69 21

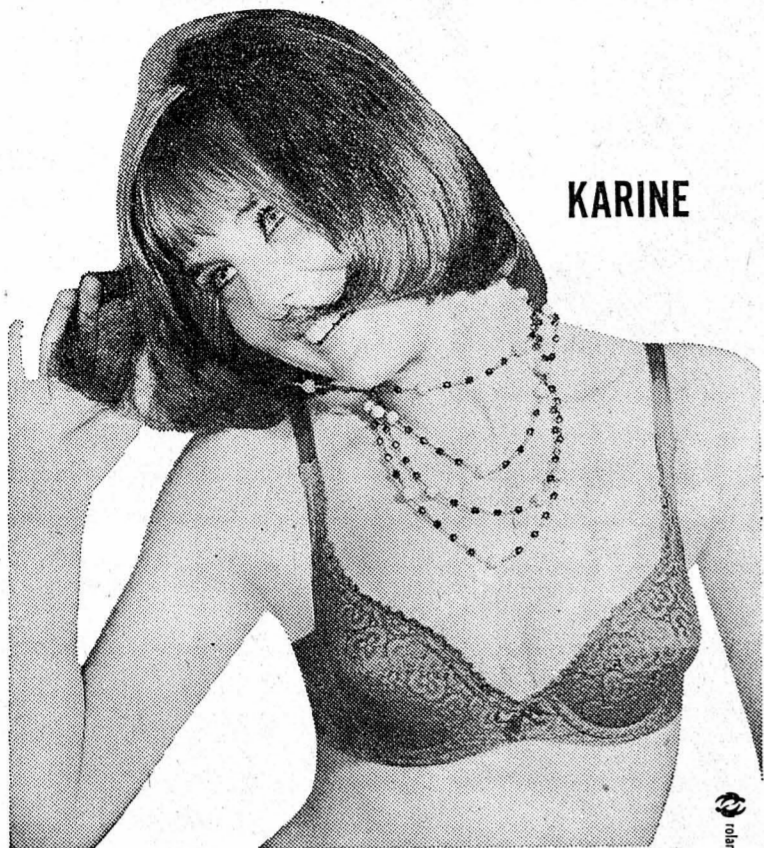
chacun peut  
vous coiffer

mais qui  
créera votre  
personnalité

**HAUTE COIFFURE**  
**Sherk**  
NEUCHÂTEL  
Tél. (038) 5 74 74



Mme O. Galloppini  
 Bas des Chavannes -  
 Grand-Rue  
 NEUCHÂTEL  
 Tél. 5 50 30  
 La petite boutique  
 au grand choix  
 vous propose  
 le ravissant  
 soutien-gorge



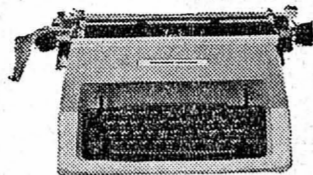
KARINE

**DeWe** INTERNATIONAL

**LITS DOUBLES**

avec 2 matelas à ressorts  
 garantis 10 ans  
 2 protégé-  
 matelas  
**Fr. 280.-**  
**Divans-lits Fr. 135.-**  
 avec tête mobile et matelas  
 La bonne affaire se fait à Maillefer  
**Tapis BENOIT**  
 Maillefer 25 Tél. 5 34 69  
 Facilités de paiement

**LA NOUVELLE**

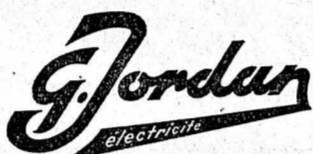


**UNDERWOOD**

**Henri DRAPÉL**  
 Rue de l'Hôpital 2  
 ☎ 5 70 90  
 Pour vos révisions et réparations



Les nettoyages  
 sont un jeu  
 d'enfant  
 avec Nilfisk



Rue du Seyon - Moulins 4  
 Neuchâtel

**Conseils  
 de beauté  
 Bea Kasser**

Du 20 au 24 septembre 1966

L'esthéticienne diplômée de  
 Bea Kasser vous présentera spé-  
 cialement - à côté de tous les  
 autres produits Bea Kasser - la  
 Hydro-Active Cream. Une crème  
 fantastique, qui rend votre teint plus  
 jeune, plus frais, plus délicat. La  
 Hydro-Active Cream de Bea Kasser  
 est la crème qui hydrate les peaux  
 sèches.



**BON**

En échange de ce bon, nous  
 vous remettons un échantillon  
 gratuit et le nouveau prospectus.

**Hydro-Activ Cream**

Rayon parfumerie



Rez-de-chaussée

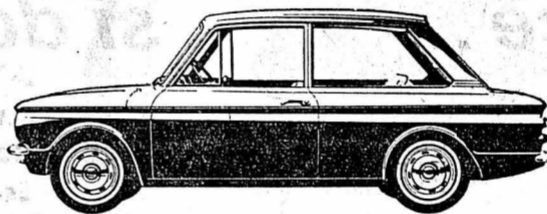


**Elle efface  
 les virages**

Elle les ignore?  
 Non, mais elle les prend avec une telle facilité qu'elle les efface.  
 Littéralement. La Sunbeam Chamois, c'est ça.  
 Jouissez en toute quiétude, dans la Sunbeam Chamois  
 de l'extraordinaire sentiment de sécurité  
 que sa conduite lui confère.  
 Et encore n'est-ce qu'une de ses multiples qualités.

**SUNBEAM Chamois**

IMP et CHAMOIS, 5 CV, 130 km/h  
 à partir de Fr. 6300.-



**GARAGE HUBERT PATTHEY,**

Agent : GARAGE DU VAL-DE-RUZ, J.H. VUARRAZ, BOUDEVILLIERS

1, Pierre-à-Mazel - Tél. (038) 5 30 16  
**NEUCHÂTEL**



**L'A.B.C. du crochet**  
 qui vous enseignera à con-  
 fectionner avec facilité vos  
 costumes, manteaux, etc.  
 Sur demande, patron et mon-  
 tage chez la spécialiste.

**Mme A. LADINE**  
 Seyon 4, 1<sup>er</sup> étage, Neuchâtel  
 Immeuble Banque Hypothécaire

**CAFÉ DU  
 THÉÂTRE**  
 Toujours un  
 grand choix de  
 mets, servis  
 sur assiette

**COUPE  
 HARDY** Nombreux personnel  
 Service impeccable  
**FRANÇOIS** coiffeur de PARIS  
 Neuchâtel  
 2, rue Saint-Maurice, tél. 5 18 73



Arrivage de  
**POISSONS**  
 frais de mer

salés, fumés et marinés

**Lehnherr frères**

POISSONNERIE GROS ET DÉTAIL  
 Place des Halles Tél. 5 30 92

**ÉCRITEAUX** en vente au bureau du journal

TÉLÉPHONE  
 concession A, automates et sélecteurs

**CLAUDE  
 DUCOMMUN**

Electricité Orangerie 4 Tél. 5 28 00

LA LOCATION EST OUVERTE  
 TOUS LES JOURS

de 10 h à 12 h  
 et de 14 h à 18 h  
 pour toutes les représentations  
 Tél. 5 78 78

Prix des places imposé  
 par le producteur:  
 Parterres Fr. 4.-, 5.-, 7.-, Loges 10.-  
 Galeries Fr. 9.-

Prière de retirer vos billets d'avance au  
 cinéma **ARCADES**



DÈS JEUDI 22 SEPTEMBRE

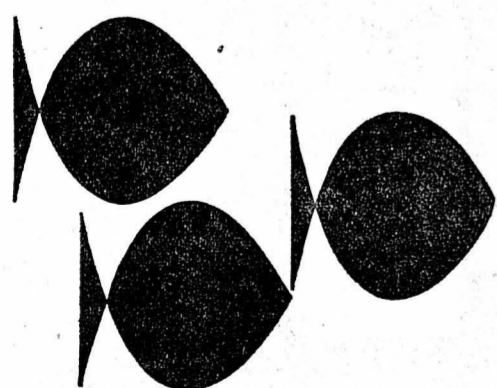
**AUDREY HEPBURN**

**MY  
 FAIR  
 LADY**

Le film aux  
**8 OSCARS**  
**3 HEURES**  
 d'enchantement

TECHNICOLOR  
 SUPER-PANAVISION 70 mm  
 VERSION FRANÇAISE

**REX HARRISSON**



«Pélican», les meilleurs filets  
 de poisson du Danemark,  
 fraîchement surgelés, sans arêtes

**Filets de merlan 175**  
 le paquet de 454 g (par 100 g —38,5)

**Filets de morue 170**  
 le paquet de 454 g (par 100 g —37,5)

**\*Filets de plie 315**  
 le paquet de 454 g (par 100 g —69,5)

**Traites d'élevage, entières**  
 pièces de 200 g env. par 100 g **-.75**

Nouveau!  
**Tripes à la milanaise**  
 prêtes à servir les 100 g **-.35**



**\*Huile d'arachides  
 pure**

en bouteille pratique de matière plastique (avec  
 nouveau bouchon verseur). Bout. de 1 litre  
 1 x = 2.40

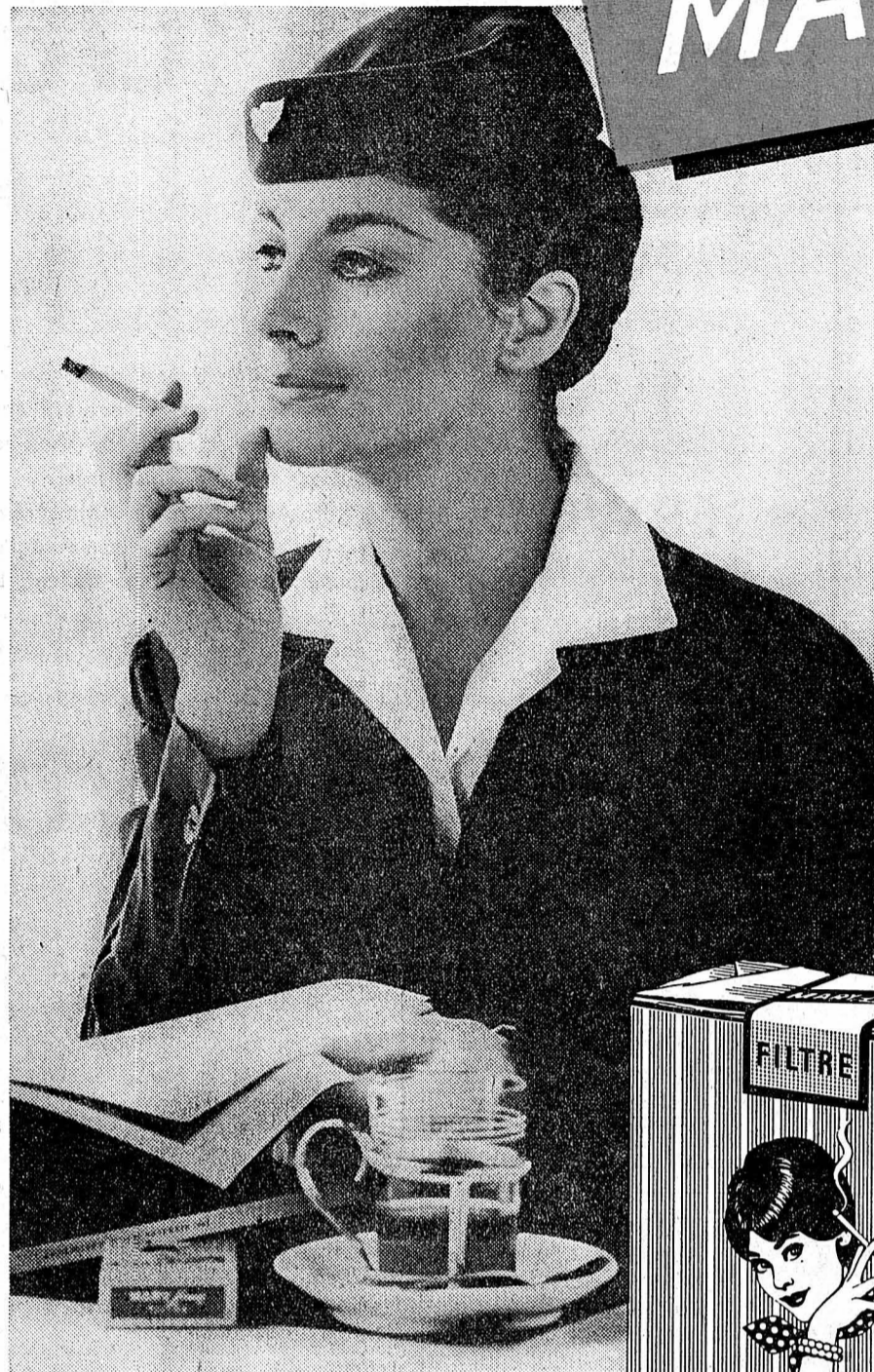
**2 x = 380**  
 (au lieu de 4.80)

\* également en vente aux camions-magasins

**MIGROS**

**Ils sont tous d'accord:**

**MARY Long**



*...elle est si douce ...*

*si douce ...*

*...si douce!*



Fr. 1.20

ML 3

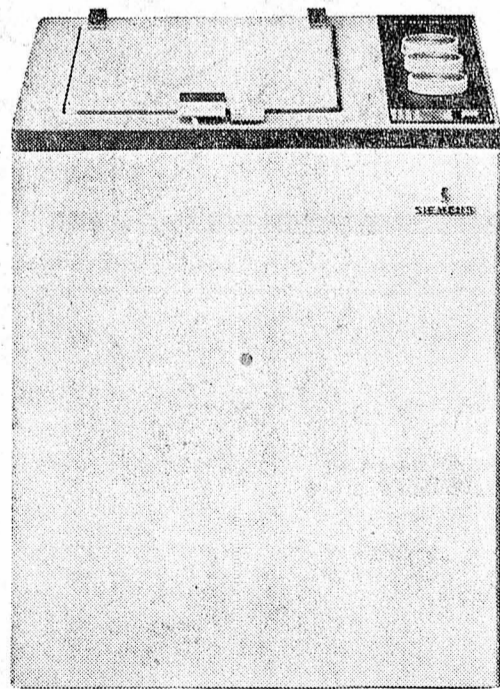
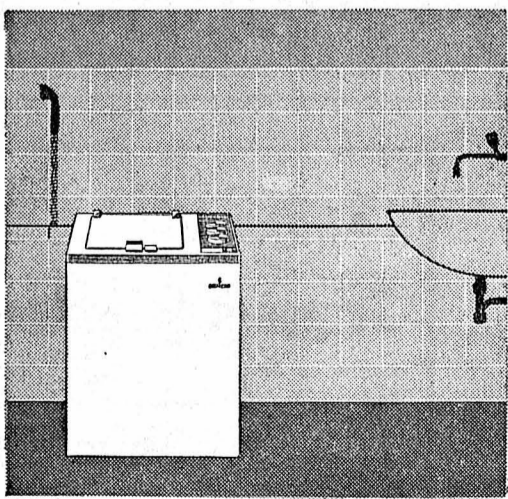
**SIWAMAT**

La laveuse  
tout automatique  
pour votre  
appartement

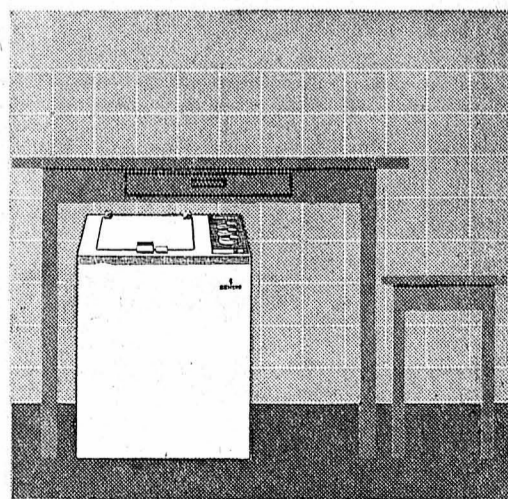
**SIEMENS**

**NOUVEAU**

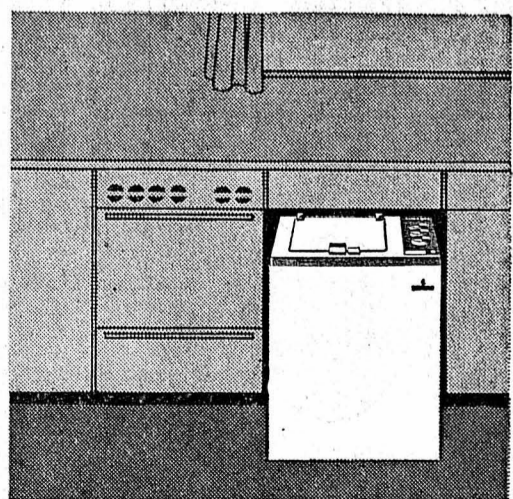
...à la chambre de bain



...sous la table



...dans l'agencement de cuisine



Prévue pour 4 kg, elle lave, rince et essore entièrement automatique. Les 7 programmes standards peuvent être combinés à volonté. Hauteur: 64 cm seulement, montée sur roulettes. Aucun frais d'installation si vous disposez d'une canalisation d'eau appropriée et d'une prise 2P+T. Prix sensationnel: **Fr.1295.-**

SEH 66

Vente par les magasins spécialisés.

# Actualité suisse et romande

## Ouverture de la session parlementaire d'automne La Confédération achète des terrains

De notre correspondant de Berne :  
Début de session sans éclat au Palais fédéral. Le Conseil national a d'abord validé l'élection de trois nouveaux députés. M. Caroni, conservateur chrétien-social tessinois remplace M. Boffa, décédé. MM. Hauser, démocrate de Zurich, et Bienz, agrarien bernois, ayant quitté le parlement, ils sont remplacés par MM. R. Ott, président de la commune zuricoise de Turbenthal, et F. Marthaler, maître boucher, à Biene.

Ainsi reconnus dignes de siéger, les trois néophytes prêtent serment. Après quoi MM. Allgeyer, indépendant de Bâle-Ville, et Wilhelm, conservateur jurassien, présentent un projet d'arrêté qui doit accorder au Conseil fédéral un crédit de 3,700,000 fr. pour acheter des terrains à Muttenz, près de Bâle. Terrains qui permettront de construire des logements pour le personnel fédéral.

En effet, dans les grandes villes, en particulier à Genève et à Bâle, la Confédération a d'autant plus de peine à recruter du personnel que les fonctionnaires se heurtent à de nombreuses difficultés lorsqu'ils viennent d'une autre localité et ont besoin d'un logement. C'est pour atténuer ces difficultés que la Confédération, soit directement, soit par l'intermédiaire de coopératives, s'efforce de construire elle-même des logements à loyer raisonnable pour un certain nombre de ses agents.

A Muttenz, où habitent de très nombreux employés des CFF, il est possible d'acquérir 16,000 mètres carrés au prix, jugé favorable — dans ce domaine, tout est relatif — de 200 fr. le mètre carré.

### Un deuxième crédit ajouté

Le Conseil des Etats a non seulement approuvé le projet, mais il a ajouté un second crédit, de quatre millions, pour l'acquisition d'un immeuble sis dans le voisinage, ce qui permettra de réaliser un projet de construction d'ensemble.

La commission est unanime à recommander le projet, complété par l'autre Chambre et personne ne fait opposition. C'est toutefois l'occasion de quelques

ces diverses remarques. Il justifie en particulier les démarches de l'administration pour faire adjoindre le travail à tel architecte plutôt qu'à tel autre. Il s'agit, dans ces cas-là, très rares, de donner un mandat à un architecte qui a rendu un service appréciable en signalant une occasion d'acheter des terrains à des conditions favorables.

Sans ergoter plus avant, l'assemblée, à l'unanimité des 159 votants, accorde les crédits.

Ce fut tout pour cette première reprise de contact. G. P.

### Au Conseil des Etats

BERNE (ATS). — Dans sa première séance, le Conseil des Etats a approuvé sans opposition le rapport du Conseil fédéral sur la 49<sup>me</sup> session de la conférence internationale du travail.

### Les cantons et les organisations donneront leur avis

## Le projet d'ordonnance de la loi sur la protection de la nature

BERNE (ATS). — En application de l'article 26 de la loi fédérale sur la protection de la nature et du paysage — loi pour laquelle le délai d'opposition expire le 5 octobre prochain — la commission d'experts chargée de préparer la législation d'exécution relative à l'article 24 soixies de la Constitution a élaboré, à la demande

du département de l'intérieur, un projet d'ordonnance d'exécution de la loi.

Ce projet vient d'être adressé, pour avis, aux gouvernements des cantons et aux organisations fédérales suisses s'occupant de tâches de protection de la nature et du paysage.

L'ordonnance règle, notamment, l'organisation de la commission fédérale pour la protection de la nature et du paysage, dont le secrétariat sera assuré comme jusqu'ici par l'inspection fédérale des forêts, ainsi que la procédure à suivre. Elle contient aussi des prescriptions détaillées qui doivent assurer la collaboration entre les divisions de l'administration fédérale pour qu'elles usent des ménagements voulus par la protection de la nature et du paysage dans l'accomplissement des tâches de la Confédération.

Plusieurs articles énumèrent les conditions auxquelles est subordonnée l'allocation de subventions fédérales, le taux des subventions étant plus ou moins élevé suivant l'importance de l'objet à protéger.

● Dans le cadre de la coopération technique suisse avec les pays en voie de développement, le premier directeur de l'institut de relations internationales à Trinidad vient de partir pour assumer son poste. Il s'agit d'un Suisse, M. Ulrich Haeffelin, professeur à l'Université de Zurich et précédemment conseiller juridique auprès du gouvernement de Libye.

## Le 20<sup>me</sup> anniversaire du discours Churchill à Zurich M. Bruno Kreisky a parlé de la neutralité et du non-engagement

L'ancien ministre autrichien des affaires étrangères a notamment déclaré que cette politique était celle de la sagesse

ZURICH (ATS). — L'ancien ministre des affaires étrangères d'Autriche, M. Bruno Kreisky, a pris la parole, lundi soir, à Zurich, lors de la manifestation organisée à la place du Muenster, à l'occasion du 20<sup>me</sup> anniversaire du jour où sir Winston Churchill prononça son fameux discours. M. Kreisky a axé son discours sur le thème de la neutralité et du non-engagement, pour souligner que le non-engagement des pays nordiques ou la neutralité de la Suisse et de l'Autriche pouvaient contribuer efficacement à la détente en Europe. En outre, ajouta M. Kreisky, les pays neutres et non engagés peuvent se charger de tâches que les pays appartenant à des blocs peuvent difficilement remplir, en raison de la méfiance qu'ils peuvent parfois éveiller.

Pour M. Kreisky, la politique de neutralité et de non-engagement est celle de l'ultime sagesse, et il faut la perfectionner afin d'en faire une idée politique d'envergure. Parlant de sir Winston Churchill, M. Kreisky devait évoquer le discours prononcé par le grand homme d'Etat britannique à Zurich, en rappelant la situation troublée de l'époque et la misère qui régnait alors dans la plus grande partie de l'Europe, à cause des séquelles de la Seconde Guerre mondiale.

### Les socialistes et la votation fédérale

BERNE (ATS). — Le comité du parti socialiste suisse a décidé de recommander l'adoption de l'article sur les Suisses de l'étranger, qui fera l'objet d'une votation fédérale le 16 octobre. En ce qui concerne l'initiative sur l'alcool, le comité du parti ne donne pas de consigne.

### Augmentation des cas de méningite cet été

BERNE (UPI). — Le service fédéral de l'hygiène publique annonce que l'Institut bactériologique de Saint-Gall a constaté, au mois de juillet dernier, une augmentation des cas de méningite à virus en Suisse. Jusqu'à fin août, une variante antigénique du virus «écho» type 9 a été isolé de quatre-vingt-un cas de méningite provenant des cantons de Saint-Gall, Lucerne, Berne, Soleure, Appenzel Rh.-E., Grisons, Neuchâtel et Vaud.

● Le Conseil fédéral a approuvé un message aux Chambres tendant à renforcer la prérogative financière entre les cantons. Ce projet prévoit une nouvelle clé de répartition pour 5 % des recettes de l'impôt pour la défense nationale destinées à la répartition financière. C'est ainsi que les cantons dont la puissance fiscale calculée sur cet impôt est inférieure à la moyenne seront plus avantagés.

● Le Conseil fédéral a approuvé, lundi, message sur la réorganisation du département militaire fédéral. Ce message sera publié la semaine prochaine. Un autre message invite les Chambres à autoriser le gouvernement à créer de nouvelles missions diplomatiques dans les pays qui accéderont à l'indépendance.

### Les bons placements

— Toi qui connais les affaires, pourrais-tu m'indiquer un bon placement ?  
— Oui, bien sûr. Cela dépend...  
— Attention, je ne suis pas millionnaire.  
— Combien veux-tu placer ?  
— Une dizaine de... francs.  
— Hein ?  
— Je ne peux pas risquer gros.  
— Alors, je ne vois qu'une seule façon de placer cet argent. Acheter des billets de la Loterie romande. Si tu ne gagnes pas au tirage du 1<sup>er</sup> octobre, tu auras tout de même fait un bon placement, car tout le bénéfice de la Loterie est distribué aux œuvres d'entraide et d'utilité publique romandes.  
— Quels sont les lots ?  
— Il y en a 31,925, dont 1 gros de 100,000 francs.

## Depuis plusieurs jours on avait tout tenté Les sauveteurs frôlent la mort pour retrouver le cadavre d'une alpiniste aux Grisons

CASTASEGNA (UPI). — Le cadavre recouvert de neige de Mme Madeleine Strahm, de Gossau, dans le canton de Zurich, a été retrouvé samedi matin grâce à un chien d'avalanche, sur le glacier de Bondasca, dans le val Bregaglia, aux Grisons, après un dramatique sauvetage. L'accident s'était produit mercredi après-midi. La victime et son mari — tous deux alpinistes éprouvés ayant fait de nombreuses ascensions difficiles, et bien équipés — glissèrent sur le glacier crevasse et firent une chute. Ce n'est que l'obscurité venue que M. Strahm, atteint d'une commotion cérébrale, revint à lui. Bien que blessé, et après avoir rassuré sa femme qui était grièvement atteinte, il eut encore la force de gagner la localité de Bondo, pour chercher des secours.

### Les recherches difficiles

Un hélicoptère ayant à bord trois guides tenta en vain de se poser, jeudi matin, à proximité de la blessée. Il en fut empêché par la tempête. Les secouristes furent alors déposés à la cabane Sciora, d'où ils voulurent gagner le glacier. Ils parvinrent non loin de l'emplacement où se trouvait la blessée, mais furent précipitamment battus en retraite à cause de la tempête de neige qui faisait rage.

Après trois heures d'efforts pour parcourir une distance que l'on fait en temps normal en une heure à peine, les trois

### Naissance d'une girafe au zoo de Bâle

BALE (ATS). — Samedi dernier, une girafe a vu le jour au jardin zoologique de Bâle. En prenant son travail le matin, le gardien a constaté la présence du nouveau-né, venu au monde peu de temps auparavant. Ainsi, le zoo de Bâle dispose maintenant de deux jeunes girafes, la première étant venue au monde en juillet.

## Un voleur abattu

BODMAN (lac de Constance) (ATS). — Un policier de Bodman a abattu un individu qu'il avait surpris en flagrant délit d'effraction. La victime n'a pu être identifiée. Le policier a agi comme le veut le règlement, après les sommations d'usage. On pense que l'homme abattu est le malfaiteur auteur des vols qui, depuis quelques jours ont été signalés dans la région du lac de Constance, en raison des objets trouvés sur lui. Il n'avait pas de papiers d'identité.

## Disparu depuis cinq jours

SION (ATS). — On est sans nouvelles depuis cinq jours en Valais d'un jeune homme de 16 ans, Jacques-Albert Quarroz, habitant Salins près de Sion.

Le jeune homme travaillait comme apprenti-cuisinier dans un hôtel de la capitale et a disparu brusquement sans que l'on en connaisse les causes.

La police valaisanne a diffusé son signalement et lancé des appels mais sans résultat jusqu'à maintenant.

## Le Tribunal fédéral a motivé son arrêt Pas d'indemnisation dans l'affaire « Nautilus »

LAUSANNE (ATS). — Le tribunal fédéral a rédigé les motifs de son arrêt en l'affaire qui opposait M. Bixio Bossi, ancien conseiller aux Etats, et la Confédération. Il en ressort que M. Bossi, qui demandait une indemnisation de 350,000 francs, a été débouté. Sa demande était motivée par un communiqué émanant, en 1959, du Conseil fédéral. Ce communiqué relevait des soupçons graves contre M. Bossi et annonçait qu'une procédure pénale allait être ouverte contre celui-ci. Cette procédure éclaira la question de savoir si M. Bossi avait commis des indélicatesses en sollicitant l'aide fédérale pour la société de navigation « Nautilus » dont il était le président. La procédure pénale aboutit à un acquittement de M. Bossi. En revanche, le Tribunal fédéral considéra la dénonciation ordonnée par le Conseil fédéral comme un acte licite. Selon

le Tribunal fédéral, le communiqué en question relevait du pouvoir d'appréciation du Conseil fédéral. Il n'y eut aucun abus de pouvoir.

QUESTIONS DELICATES  
Il s'agissait de questions assez délicates concernant 30 millions de francs appartenant à la Confédération. Le Conseil fédéral était tenu, vu l'importance de ces questions, à en informer la population. L'opinion publique était déjà inquiète, un fait auquel les agissements publics de M. Bossi avaient contribué, et une enquête pénale avait été publiquement requise. L'intérêt public autorisait la publication des résultats de l'enquête préalable et la mise en relief l'intention de déclencher une procédure pénale. La confiance du public était en jeu et l'on se trouve devant un cas où l'intérêt public prime la protection que méritent, en règle générale, les intérêts privés de l'individu.

## Monument Guisan : mécontentement

LAUSANNE (ATS). — Le comité d'action du Mouvement national pour le monument du général Guisan s'est réuni à Lausanne sous la présidence de M. Lucien Rubattel, ancien conseiller d'Etat et ancien conseiller national.

Il a reçu à ce jour l'adhésion de milliers de citoyens et de quelque 200 associations groupant environ un demi-million de membres, qui désapprouvent le projet choisi par l'Association général Henri Guisan ainsi que l'emplacement de la statue devant perpétuer le souvenir du général et celui de la mobilisation de 1939-1945.

« Il constate avec regret que le monument décidé et commandé n'est pas conforme au vœu des souscripteurs de la collecte nationale de 1960. Il regrette que tous ses efforts auprès du comité de l'Association général Henri Guisan se soient heurtés à une incompréhension totale et à un refus catégorique, et déplore que cette association ait délibérément ignoré les multiples objections soulevées dans la presse suisse. »

En présence de cette situation, le comité d'action du Mouvement national pour le monument du général Guisan, consent d'être l'interprète de toutes celles et de tous ceux qui tiennent à retrouver dans le monument du général tel qu'ils l'ont conçu et aimé, a décidé d'intervenir auprès des autorités de la Confédération et des cantons.

## Chasse à l'homme mouvementée Repris de justice arrêté à Bâle

BALE (UPI). — Après une chasse mouvementée de nuit dans les rues de Bâle, la police a arrêté un manœuvre de 23 ans, repris de justice, libéré du pénitencier il y a deux semaines à peine, et qui avait provoqué un accident avec une voiture volée. Il avait pris la fuite sans s'être arrêté. Il ne possédait pas de permis de conduire et avait un taux d'alcoolémie dans le sang de 0,9 pour mille au moment où les policiers purent le cerner dans une rue.

Le fugitif avait tenté de distancer un agent de la circulation à motocyclette qui lui donnait la chasse, brûlant stops et feux rouges et forçant même un barrage dressé par des renforts de police en fonçant tout droit sur les policiers qui durent sauter pour ne pas être écrasés.

## Record d'affluence au Comptoir suisse

LAUSANNE (ATS). — Pendant le grand week-end du Jeûne fédéral, le 47<sup>me</sup> Comptoir suisse a, une fois de plus, battu tous les records : il a enregistré au total, pendant ces trois journées, l'entrée de 285,000 visiteurs (190,000 en 1963 et 225,000 en 1965). Ces résultats ne peuvent que confirmer la réussite dont la Foire nationale d'automne de 1966 a bénéficié jusqu'ici.

● Les obsèques militaires du lieutenant-colonel Frédéric-Auguste de Luze, syndic de Chigny-sur-Morges, tragiquement décédé à la fin des dernières manœuvres dans un accident de la circulation à Biasca, se sont déroulées samedi après-midi. 1400 personnes ont rendu les derniers devoirs au disparu, dont plus de cent officiers supérieurs.

## VALAIS

## Violente collision à l'entrée de Sierre : un mort, cinq blessés

De notre correspondant du Valais :  
Une collision faisant un mort et cinq blessés s'est produite lundi matin de nuit

vers le pont du Rhône situé à l'entrée de Sierre, côté Finges.  
Une machine portant plaques zuricoises et occupée par trois jeunes gens âgés de 18 à 20 ans fonça contre une machine italienne venant en sens inverse. La collision fut extrêmement violente. Le chauffeur italien M. Peppino Navacchia, 53 ans, de Roverano, domicilié à Cesena fut tué sur le coup. Ses compagnons de route MM. Rino Vavacchi, 29 ans, et Ferruccio Medri, même âge, tous deux domiciliés à Cesena ont été grièvement blessés et conduits à l'hôpital de Sierre.

On a conduit également à l'hôpital les trois jeunes gens de la machine zuricoise. Il s'agit du chauffeur, Willy Hildebrand, 18 ans, Charles Cretienand et Rosalio Giulia, tous trois travaillant à Riddes (Valais). L'état des blessés est tel qu'il n'a pas été possible encore d'établir les circonstances exactes de l'accident.

## CRITIQUE La meilleure émission du « week-end » : Jeanne au bûcher

JEANNE AU BUCHER, c'était pour moi musique et texte, c'est-à-dire souvenirs auditifs. N'ayant jamais vu le spectacle joué, ni le film qu'en a tiré en 1954 Roberto Rossellini (avec Ingrid Bergman), les images me manquaient. Voici donc celles de Roger Kähane, de l'O.R.T.F., le visage d'Edith Scob en nombreux gros plans, beaucoup de figurants figés autour d'elle, des foules agitées en danses frénétiques ou tendres.

On ne discute plus la partition d'Honegger, ni le texte de Claudel. Ils font partie de notre culture. Voici les membres du tribunal : « ils sont comme des animaux », dit frère Dominique. Et une « pirouette » verbale transforme Cauchon en cochon, un masque sur son visage lui adjoignant un groin immense. Ces bêtes, donc les prêtres qui composaient le tribunal, dansent, sautent, rient, fuient. Des mouvements nerveux, des bras lancés ensemble dans toutes les directions : pour peu, nous pourrions substituer à ces images celles du ballet América-América de WEST SIDE STORY avec la chorégraphie de Jérôme Robbins. Et cela n'est absolument pas choquant. Musique, texte appellent cette « rage » de mouvements, l'une des caractéristiques de l'art chorégraphique moderne.

Tout cela pour Jeanne, si souvent utilisée par les écrivains, les poètes, les dramaturges, les musiciens, les cinéastes, Luciane ayant rêvé sa propre Jeanne. A toutes, je préfère l'intelligente, la lucide Jeanne de Bresson, et l'émuant visage de Florence Mauraz.

Ici, Jeanne va mourir. Elle est debout, mains liées, sur le bûcher. Frère Dominique lui parle : ce dialogue ne concerne personne d'autre que la jeune fille et son confesseur. Les événements de sa vie, Jeanne en parle, et la caméra fixe son visage en très gros plan. Les trois milieux qui comptent le plus pour elle se mettent à vivre, mais dans une perspective nouvelle : le tribunal est formé d'hommes aux visages d'animaux ; la cour est composée de figures qui semblent surgir d'un jeu de cartes ; seuls, malgré un immense masque de fête, les paysans ont visages humains, vrais, douloureux et tendres. Jeanne, qui reprend son dialogue avec frère Dominique, semble accablée, surprise ou émue de voir ce que furent vraiment les trois groupes d'hommes et de femmes qui eurent le plus d'importance dans sa vie. Sur le bûcher, elle découvre, dans le grotesque, ou la tendresse, les vrais visages de ceux qu'elle rencontre. La structure dramatique de l'oratorio de Claudel et Honegger lui donne une place fort originale parmi toutes les œuvres qui évoquent Jeanne d'Arc.

Freddy LANDRY



## La CSM-SOEMTRON résout électroniquement tous les problèmes de facturation et de comptabilité.

- Oui, une facturière électronique présente des avantages exclusifs :
- Entièrement transistorisée
  - Fonctions entièrement électroniques :
  - multiplication, calcul du solde, tabulation, logique de calcul, etc.
  - 8 ou 12 mémoires à torus
  - choix illimité de programmes
  - différentes largeurs de chariot
  - dispositif d'introduction de nombreux contrôles de sécurité.
  - Décimales
  - arrondi automatique supérieur ou inférieur
  - calcul direct des mesures ou monnaies anglaises
  - connexion pour perforateur ou lecteur de cartes ou de bandes.



Comptabilité Simplifiée Moderne  
TELL GIRARD & Co  
1020 LAUSANNE - RENENS  
Rue du Lac 33  
Tél. (021) 34 48 24

LAUSANNE-ZURICH  
BALE - ST GALL  
MARSEILLE-NANCY  
NANTES - PAU  
QUIMPER - REIMS  
ROUEN - STRASBOURG-TOULOUSE  
TOURS

la CSM  
Comptabilité Simplifiée Moderne

COUPON  
Demandez plus amples renseignements, nous attendons, sans engagement :  
 une documentation CSM SOEMTRON  
 la vidéo d'un organisme  
 une démonstration  
Cite plus amples détails sur les conditions de livraison.  
/franc

A l'attention de M. \_\_\_\_\_  
31

## Les « Vigilants » s'en prennent au procureur général

(sp) On sait que M. Jean Eger, procureur général de la République et canton de Genève, a décidé de classer la plainte déposée contre les conseillers administratifs par les « vigilants » (au sujet de l'affaire des indemnités indûment perçues) donc de ne pas lui donner une suite pénale.

Le groupe « Vigilance » n'accepte évidemment pas cette décision de gâterie de cœur et il a adressé au haut magistrat en question une lettre ouverte pour le prier de notifier sa décision « afin d'en tirer les conclusions dans les délais valables ».

On ignore encore quel genre de conclusions veulent tirer les « vigilants », qui rappellent que « les actes répréhensibles des conseillers administratifs ont été reconnus et blâmés par le rapport du Conseil d'Etat ». Le procureur général se trouve en ce moment en voyage à l'étranger.

R. T.

## Deux nouveaux incendies criminels

(sp) Deux feux de caves dus à la malveillance ont éclaté pendant le week-end. Le premier s'est déclaré à la rue Malatrex, dans les sous-sols d'un immeuble composé uniquement de bureaux et qui se trouvait donc désert. Sans doute le pyromane a-t-il spéculé sur cette solitude pour agir en toute quiétude et pour penser que l'alerte ne serait donnée que tardivement, en l'absence de tout locataire. Les pompiers sont intervenus en force. Deux bureaux ont été détruits.

Le deuxième incendie a pris naissance peu après dans une cave de l'avenue de la Jonction. Il s'agissait cette fois d'une maison locative. Trois caves ont été ravagées. Les matériaux employés pour bouter le feu étant strictement les mêmes que dans le premier cas, il ne fait aucun doute que c'est le même pyromane qui a sévi.

# Dernières dépêches de la nuit

## Répondant aux différentes accusations de Pékin Les Etats-Unis reconnaissent que des avions américains ont violé l'espace aérien chinois

### Incidents regrettables, dit le département d'Etat

WASHINGTON (AFP - AP). — Le département d'Etat a reconnu hier la possibilité d'un ou plusieurs survols récents du territoire communiste chinois par des avions militaires américains accomplis par inadvertance.

Ces violations de l'espace aérien chinois se seraient produites « au cours de décrochages dans des engagements aériens au-dessus du Viet-nam du Nord », a dit le porte-parole, M. McCloskey.

#### POUR LA PREMIERE FOIS

Il semble que ce soit la première fois que le gouvernement américain reconnaisse publiquement et officiellement que la frontière de la Chine avec le Viet-nam du Nord a été violée par des avions militaires américains.

Vendredi dernier, Pékin a annoncé que deux avions américains ont attaqué le territoire chinois le 9 septembre, et que l'un d'eux a été endommagé au cours d'un combat aérien avec des chasseurs chinois.

Samedi 17 septembre, Pékin accusait

l'aviation américaine d'avoir à nouveau violé ce jour même l'espace aérien chinois.

#### CONTRAIRE AUX ORDRES

« Nous avons mené une enquête sur les accusations relatives aux 9 et 17 septembre », a dit M. McCloskey.

« Il est possible qu'une intrusion par inadvertance en Chine communiste se soit produite au cours de décrochages lors d'engagements aériens au-dessus du Viet-nam du Nord », a-t-il ajouté.

« Toute intrusion de ce genre est regrettable. »

« En ce qui concerne les accusations relatives à des attaques contre le territoire de la Chine communiste, l'aviation américaine n'a fait aucune attaque de ce genre, et ces attaques seraient contraires aux ordres. »

Comme on demandait à M. McCloskey si, dans le feu de l'action au-dessus du Viet-nam du Nord, des obus ou des balles tirés par des avions américains n'auraient pas pu tomber en territoire chinois, le porte-parole du département d'Etat a répondu : « Je ne veux pas écarter catégoriquement une telle possibilité. »

M. McCloskey a signalé que les 9 et 17 septembre, des avions américains se sont trouvés engagés avec des « Mig » dont la nationalité n'avait pas pu être identifiée.

« Toute intrusion de ce genre est regrettable. »

« En ce qui concerne les accusations relatives à des attaques contre le territoire de la Chine communiste, l'aviation américaine n'a fait aucune attaque de ce genre, et ces attaques seraient contraires aux ordres. »

« Toute intrusion de ce genre est regrettable. »

« En ce qui concerne les accusations relatives à des attaques contre le territoire de la Chine communiste, l'aviation américaine n'a fait aucune attaque de ce genre, et ces attaques seraient contraires aux ordres. »

« Toute intrusion de ce genre est regrettable. »

« En ce qui concerne les accusations relatives à des attaques contre le territoire de la Chine communiste, l'aviation américaine n'a fait aucune attaque de ce genre, et ces attaques seraient contraires aux ordres. »

« Toute intrusion de ce genre est regrettable. »

« En ce qui concerne les accusations relatives à des attaques contre le territoire de la Chine communiste, l'aviation américaine n'a fait aucune attaque de ce genre, et ces attaques seraient contraires aux ordres. »

« Toute intrusion de ce genre est regrettable. »

« En ce qui concerne les accusations relatives à des attaques contre le territoire de la Chine communiste, l'aviation américaine n'a fait aucune attaque de ce genre, et ces attaques seraient contraires aux ordres. »

« Toute intrusion de ce genre est regrettable. »

« En ce qui concerne les accusations relatives à des attaques contre le territoire de la Chine communiste, l'aviation américaine n'a fait aucune attaque de ce genre, et ces attaques seraient contraires aux ordres. »

« Toute intrusion de ce genre est regrettable. »

« En ce qui concerne les accusations relatives à des attaques contre le territoire de la Chine communiste, l'aviation américaine n'a fait aucune attaque de ce genre, et ces attaques seraient contraires aux ordres. »

« Toute intrusion de ce genre est regrettable. »

« En ce qui concerne les accusations relatives à des attaques contre le territoire de la Chine communiste, l'aviation américaine n'a fait aucune attaque de ce genre, et ces attaques seraient contraires aux ordres. »

« Toute intrusion de ce genre est regrettable. »

« En ce qui concerne les accusations relatives à des attaques contre le territoire de la Chine communiste, l'aviation américaine n'a fait aucune attaque de ce genre, et ces attaques seraient contraires aux ordres. »

« Toute intrusion de ce genre est regrettable. »

« En ce qui concerne les accusations relatives à des attaques contre le territoire de la Chine communiste, l'aviation américaine n'a fait aucune attaque de ce genre, et ces attaques seraient contraires aux ordres. »

« Toute intrusion de ce genre est regrettable. »

« En ce qui concerne les accusations relatives à des attaques contre le territoire de la Chine communiste, l'aviation américaine n'a fait aucune attaque de ce genre, et ces attaques seraient contraires aux ordres. »

« Toute intrusion de ce genre est regrettable. »

« En ce qui concerne les accusations relatives à des attaques contre le territoire de la Chine communiste, l'aviation américaine n'a fait aucune attaque de ce genre, et ces attaques seraient contraires aux ordres. »

« Toute intrusion de ce genre est regrettable. »

« En ce qui concerne les accusations relatives à des attaques contre le territoire de la Chine communiste, l'aviation américaine n'a fait aucune attaque de ce genre, et ces attaques seraient contraires aux ordres. »

« Toute intrusion de ce genre est regrettable. »

« En ce qui concerne les accusations relatives à des attaques contre le territoire de la Chine communiste, l'aviation américaine n'a fait aucune attaque de ce genre, et ces attaques seraient contraires aux ordres. »

« Toute intrusion de ce genre est regrettable. »

« En ce qui concerne les accusations relatives à des attaques contre le territoire de la Chine communiste, l'aviation américaine n'a fait aucune attaque de ce genre, et ces attaques seraient contraires aux ordres. »

« Toute intrusion de ce genre est regrettable. »

« En ce qui concerne les accusations relatives à des attaques contre le territoire de la Chine communiste, l'aviation américaine n'a fait aucune attaque de ce genre, et ces attaques seraient contraires aux ordres. »

« Toute intrusion de ce genre est regrettable. »

« En ce qui concerne les accusations relatives à des attaques contre le territoire de la Chine communiste, l'aviation américaine n'a fait aucune attaque de ce genre, et ces attaques seraient contraires aux ordres. »

« Toute intrusion de ce genre est regrettable. »

« En ce qui concerne les accusations relatives à des attaques contre le territoire de la Chine communiste, l'aviation américaine n'a fait aucune attaque de ce genre, et ces attaques seraient contraires aux ordres. »

« Toute intrusion de ce genre est regrettable. »

« En ce qui concerne les accusations relatives à des attaques contre le territoire de la Chine communiste, l'aviation américaine n'a fait aucune attaque de ce genre, et ces attaques seraient contraires aux ordres. »

« Toute intrusion de ce genre est regrettable. »

« En ce qui concerne les accusations relatives à des attaques contre le territoire de la Chine communiste, l'aviation américaine n'a fait aucune attaque de ce genre, et ces attaques seraient contraires aux ordres. »

« Toute intrusion de ce genre est regrettable. »

« En ce qui concerne les accusations relatives à des attaques contre le territoire de la Chine communiste, l'aviation américaine n'a fait aucune attaque de ce genre, et ces attaques seraient contraires aux ordres. »

« Toute intrusion de ce genre est regrettable. »

« En ce qui concerne les accusations relatives à des attaques contre le territoire de la Chine communiste, l'aviation américaine n'a fait aucune attaque de ce genre, et ces attaques seraient contraires aux ordres. »

« Toute intrusion de ce genre est regrettable. »

« En ce qui concerne les accusations relatives à des attaques contre le territoire de la Chine communiste, l'aviation américaine n'a fait aucune attaque de ce genre, et ces attaques seraient contraires aux ordres. »

« Toute intrusion de ce genre est regrettable. »

« En ce qui concerne les accusations relatives à des attaques contre le territoire de la Chine communiste, l'aviation américaine n'a fait aucune attaque de ce genre, et ces attaques seraient contraires aux ordres. »

« Toute intrusion de ce genre est regrettable. »

« En ce qui concerne les accusations relatives à des attaques contre le territoire de la Chine communiste, l'aviation américaine n'a fait aucune attaque de ce genre, et ces attaques seraient contraires aux ordres. »

« Toute intrusion de ce genre est regrettable. »

« En ce qui concerne les accusations relatives à des attaques contre le territoire de la Chine communiste, l'aviation américaine n'a fait aucune attaque de ce genre, et ces attaques seraient contraires aux ordres. »

« Toute intrusion de ce genre est regrettable. »

« En ce qui concerne les accusations relatives à des attaques contre le territoire de la Chine communiste, l'aviation américaine n'a fait aucune attaque de ce genre, et ces attaques seraient contraires aux ordres. »

« Toute intrusion de ce genre est regrettable. »

« En ce qui concerne les accusations relatives à des attaques contre le territoire de la Chine communiste, l'aviation américaine n'a fait aucune attaque de ce genre, et ces attaques seraient contraires aux ordres. »

« Toute intrusion de ce genre est regrettable. »

« En ce qui concerne les accusations relatives à des attaques contre le territoire de la Chine communiste, l'aviation américaine n'a fait aucune attaque de ce genre, et ces attaques seraient contraires aux ordres. »

« Toute intrusion de ce genre est regrettable. »

Ils n'étaient pas assurés...

## Des objets d'art volés près de Paris

### Butin : 2 millions de francs

PARIS (AFP). — Plus de deux millions de francs de tableaux — dont un Breughel estimé à un million de francs — des meubles d'époque, des tapisseries et de l'argenterie, ont été dérobés par des cambrioleurs dans une villa de Nogent-sur-Marne (banlieue parisienne).

La victime de ce cambriolage, un ancien de la Seine, s'était absenté pendant quelques jours pour assister à un congrès de médecin-chef des hôpitaux psychiatriques de province. Les malfaiteurs se sont introduits dans sa villa par une fenêtre dont ils avaient déscellé un barreau.

Le propriétaire des objets d'art n'était pas assuré contre le vol.

## Edwards, un des bandits du train postal de Glasgow a été arrêté à Londres

### Deux auteurs du vol, Charles Wilson et Ronald Biggs, ont réussi à s'enfuir

LONDRES (AP). — Ronald « Buster » Edwards, que la police recherchait depuis plus de trois ans dans le cadre de l'affaire du train postal Glasgow - Londres, a été arrêté hier dans la capitale et immédiatement transféré au siège de Scotland Yard.

Edwards avait disparu en août 1963 après l'attaque contre le convoi postal qui avait rapporté plus de deux millions et demi de livres (36 millions et demi de fr.) à ses auteurs.

Des recherches avaient été entreprises dans le monde entier pour tenter de découvrir sa cachette. Il avait été signalé à Tanger, en Irlande, en Afrique du Sud et même en Amérique du Sud.

Sa photographie figurait en bonne place dans tous les commissariats du Royaume-Uni, à côté de celle d'un autre suspect, Bruce Reynolds.

Deux auteurs du vol, Charles Wilson et Ronald Biggs, ont réussi à s'enfuir avec l'aide de complices de la prison où ils purgèrent des peines de 30 ans de réclusion et n'ont toujours pas été repris.

Un troisième, James White, a été appréhendé au début de l'année dans une station estivale du sud de l'Angleterre, après avoir échappé aux recherches de la police pendant plus de deux ans.

Jusqu'ici, un dixième seulement du butin a pu être récupéré.

#### S'EST-IL RENDU ?

Ronald Edwards, dit le « casseur », se serait rendu à la police : telle est du moins l'hypothèse qui se dégage des circonstances de son arrestation. Scotland Yard garde le mutisme le plus absolu à ce sujet.

Mais Edwards aurait été arrêté, croit-on savoir, par deux policiers seulement, dont le commissaire principal Thomas Butler, qui dirige les recherches depuis le « coup » du train postal. Les deux policiers seraient allés vers 3 h du matin dans une maison de Walsworth, dans le sud de Londres, où se trouvait Edwards. Ce dernier n'aurait pas opposé de résistance.

Selon d'autres rumeurs, cette arrestation aurait même été « arrangée » entre le « casseur » Edwards et les deux policiers, par l'intermédiaire d'un « informateur ». Cette dernière hypothèse pourrait prendre de la consistance si l'on admet qu'Edwards n'avait plus d'argent.

On apprend en dernière heure que Ronald Edwards a confirmé à son avocat qu'il s'était rendu volontairement à la police.

## Défaite socialiste aux élections suédoises

### STOCKHOLM (ATS-AFP). — En perdant plus de 8 pour cent des suffrages par rapport aux précédentes élections municipales, le parti social démocrate se retrouve, avec 42,8 pour cent des voix, au niveau le plus bas qu'il ait connu depuis son accession au pouvoir il y a 34 ans.

Le premier ministre a reconnu lui-même que cet échec — qui était prévu mais non dans de telles proportions, a-t-il souligné — résulte du mécontentement d'une partie de ses électeurs traditionnels, devant la politique restrictive, que le gouvernement a dû appliquer en raison de la situation économique.

A l'opposé de cet essoufflement social-démocrate, on a enregistré une certaine volonté d'action de certains autres partis. Encouragés par le succès de l'opposition norvégienne, deux des trois partis « bourgeois » (libéral et centriste) ont en effet commencé à collaborer en présentant un programme commun et même, dans certaines circonscriptions, des listes communes. Les résultats font apparaître que ces coalitions ont obtenu la faveur des électeurs, ainsi que les communistes qui obtiennent 6,6 % des voix (5,4).

## Etonnante prise de guerre au Viet-nam Un drapeau soviétique saisi dans les rangs du Vietcong

### Erreurs de tir : six soldats américains tués

SAIGON (AFP - AP). — Alors que la mousson lentement se termine dans le delta et sur les hauts plateaux, les troupes américaines déploient une activité sans précédent au Viet-nam du Sud. Elles mènent actuellement de grandes opérations.

Mais c'est seulement au sud de la zone délimitée qu'elles parviennent, comme elles le cherchent, à établir le contact avec les Vietcong ou les Nord-Vietnamiens.

C'est ainsi qu'un drapeau soviétique a été saisi dans les rangs du Vietcong par

des troupes gouvernementales en opération dans le delta.

Cette étonnante prise de guerre aurait été faite dimanche au cours de l'opération « Dan Chi » menée dans la province de Bac Lieu, à 202 km au sud-ouest de Saïgon, par un bataillon de fantassins gouvernementaux.

Au cours de cette même opération, 23 membres du Vietcong ont été tués et 18 suspects arrêtés.

#### DES PRISONNIERS DU VIETCONG ABATTUS

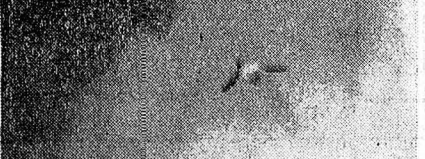
D'autre part, dix-sept civils vietnamiens prisonniers du Vietcong ont été mitraillés et abattus par leurs gardiens dimanche matin à Vinh Long dans le delta au moment où des troupes gouvernementales hélicoptères déclenchaient une opération dans le secteur. Trois rescapés blessés ont rapporté ces faits dimanche soir.

D'autre part, six soldats américains ont été tués, et 23 blessés, à la suite de trois erreurs de tir de leur aviation et de leur artillerie au Viet-nam du Sud.

#### NOUVEL APPAREIL DE DETECTION

La nuit, la précieuse alliée du Vietcong risque de perdre de sa sûreté pour ces derniers, par la mise au point de nouveaux appareils de détection américains.

L'un de ces appareils est une caméra de télévision montée à l'avant d'un hélicoptère armé, capable de saisir les images au sol à la seule lumière des étoiles et de la lune. A chaque mouvement suspect, l'hélicoptère descend vers l'endroit repéré qu'il mitraille.



Au cours d'une bataille aérienne à quelque 40 km au nord d'Hanoi, le pilote d'un « F-105 » américain a filmé la destruction d'un « Mig-17 » nord-vietnamien. (Téléphoto AP)

## Après avoir boudé pendant dix-neuf mois L'Indonésie reprend sa place à l'ONU

### NATIONS UNIES (AP - Reuter). — L'Indonésie a informé les Nations unies qu'elle réintégrerait aujourd'hui l'Organisation internationale.

Cette notification a été faite hier à M. Thant par un télégramme de l'ambassadeur indonésien à Washington, M. Lambertus Nicodemus Palar.

Le président Soukarno avait retiré l'Indonésie des Nations unies le 1er mars 1965, pour protester contre l'élection de la Grande-Malaise au conseil de sécurité.

M. Palar se tiendra prêt à récupérer le siège de l'Indonésie, aujourd'hui, à l'ouverture de la 21me session de l'assemblée générale.

Une délégation indonésienne à l'assemblée est attendue de Djakarta. Elle sera dirigée par le ministre des affaires étrangères, M. Adam Malik, qui se trouve actuellement en voyage à Belgrade.

#### MANIFESTATION ESTUDIANTINE

En dépit de l'interdiction des autorités militaires, plusieurs milliers d'étudiants se sont massés hier devant l'université de Djakarta et ont diffusé une proclamation réclamant l'exil du président Soukarno.

Les étudiants ont annoncé qu'ils organiseraient durant deux semaines des manifestations en faveur de la destitution de Soukarno.

#### ARRESTATIONS

D'autre part, le chef de l'état-major de la garnison de Djakarta, le général Sutopo Juwono, a annoncé qu'un certain nombre de personnes avaient été arrêtées et une action entreprise par l'armée contre les communistes, dans la capitale indonésienne.

Le général a mis en garde les trois millions et demi d'habitants de la ville contre les éventuelles agitations que les communistes pourraient provoquer à l'occasion de l'anniversaire du putsch manqué du 1er octobre 1965.

#### CONDAMNÉ A MORT

Le général de brigade Ulung Sitepu, ancien gouverneur du nord de Sumatra, a été condamné à mort par un tribunal militaire spécial, a annoncé Radio-Djakarta, captée à Singapour.

Le lieutenant-colonel Maniso a été condamné par le même tribunal à la prison perpétuelle.

Les deux officiers étaient accusés d'avoir participé à la tentative de putsch d'octobre 1965.

## Le bruit avait couru en Rhodésie M. Ian Smith n'envisage pas de proclamer la république

### SALISBURY (REUTER-AP). — M. Ian Smith, premier ministre rhodésien a déclaré hier au parlement qu'il n'avait pas l'intention de proclamer la république. D'ailleurs, a-t-il précisé, son gouvernement n'a pas le mandat de le faire. Toutefois, si la Rhodésie devait être forcée de quitter le Commonwealth, le gouvernement pourrait reconsidérer l'affaire.

L'hypothèse selon laquelle M. Ian Smith pourrait proclamer la république le 11 novembre, premier anniversaire de la déclaration unilatérale d'indépendance, avait été émise par certains milieux et avait gagné du terrain ces derniers temps.

D'autre part, la déclaration publiée dimanche soir par le premier ministre britannique Harold Wilson, spécifiant que le voyage à Salisbury de deux émissaires du gouvernement de Londres ne constituait, en aucune mesure, la reconnaissance du régime « rebelle » de Rhodésie, n'a provoqué aucune réaction officielle à Salisbury.

#### EN TANT QUE CITOYEN PRIVÉ

Toutefois dans les milieux proches du gouvernement de M. Smith, on faisait observer, qu'une rencontre secrète, telle que celle qui eut lieu précédemment entre MM. Smith et Oliver Wright, envoyé de M. Wilson, pourrait être organisée même si M. Ian Smith y assistait en tant que « citoyen privé », et M. Herbert Bowden, secrétaire aux affaires du Commonwealth, comme ministre britannique « sans pouvoir » en Rhodésie.

## Nouvelle mesure ségrégationniste

## Les partis mixtes sont abolis en Afrique du Sud

LE CAP (AFP). — Une nouvelle mesure ségrégationniste vient d'être prise en Afrique du Sud. Le parlement sud-africain vient en effet d'approuver en première lecture un projet de loi gouvernemental mettant fin aux partis politiques mixtes.

Aux termes de ce projet de loi, « pour empêcher toute ingérence d'un groupe de population dans les affaires politiques d'un autre groupe de population », une personne ne pourra être élue membre de l'assemblée ou du conseil provincial du Cap ni nommée sénateur pour représenter les électeurs de couleur si elle a, au cours des trois années précédant sa nomination, été membre ou en relations étroites avec un parti politique de la population blanche.

## La Divine : 60 ans dimanche...

HOLLYWOOD (AP). — Greta Garbo, qui a eu 60 ans, dimanche, représente toujours une des légendes les plus vivaces du cinéma international, bien que, depuis 25 ans, elle ait abandonné le métier d'actrice pour vivre dans une solitude presque absolue.

Depuis 25 ans, elle est demeurée pour la plupart des critiques la plus grande actrice de l'écran. Ses amis assurent qu'elle est parfaitement consciente de la survivance de son personnage, et de la manière dont il se perpétue dans les 24 films qu'elle a tournés en 15 ans, et qui sont toujours projetés à la télévision et dans les festivals.

## Des Gardes rouges auraient été repoussés par des soldats chinois à la frontière de Hong-kong

HONG-KONG (AP). — Selon trois journaux de Hong-kong, plusieurs milliers de Gardes rouges se seraient dirigés samedi vers le pont marquant la frontière entre la Chine et la colonie, où ils auraient été stoppés par des troupes chinoises en armes.

Les forces de l'armée de libération sur le pont ont dû mettre baïonnette au canon pour arrêter les Gardes rouges qui scandaient des slogans de Mao Tsé-toung et chantaient l'« Est est rouge », écrit le journal « Fai Po ».

Les communistes chinois ont renforcé leurs

troupes frontalières depuis cet incident, vraisemblablement pour en éviter le renouvellement.

Deux autres journaux publient des informations similaires. D'autre part, de nouvelles affiches placardées sur les murs de Pékin, rapporte l'agence yougoslave Tanouss s'en prennent au premier secrétaire du comité central de la province du nord-ouest, M. Liu Lan-tao, pour avoir fait plus de publicité aux activités de ses propres services qu'aux enseignements de Mao-Tsé-toung.

Toujours selon l'agence, d'autres personnalités haut placées sont également la cible des affiches apparues hier sur les murs de Pékin.

Enfin, selon l'agence Tass, M. Chang Che, chef du parti communiste de la province de Cham-Si a été traîné dans les rues par les Gardes rouges qui l'ont traité de « bandit noir » et qui ont exigé un complet remaniement du comité central du P. C. de la province.

(REUTER). — Un gros météorite a franchi le ciel du nord-est des Etats-Unis, sur une distance de 1600 km, samedi soir, éclairant la nuit avant d'exploser au-dessus de l'Etat d'Indiana. Des Américains terrifiés ont appelé les postes de police et les rédactions des journaux dans neuf Etats, à la recherche d'une explication.

## Un témoin intéressant de l'affaire Ben Barka Lemarchand en sait certainement plus long qu'il ne le laisse croire

Samedi, douzième journée du procès des ravisseurs de Ben Barka, la partie civile a longuement interrogé un témoin important : le préfet de police Papon.

A la question de savoir pourquoi la police n'avait pas, le 3 novembre, soit cinq jours après l'enlèvement, arrêté le général Oufkir alors que celui-ci se trouvait à Paris, M. Papon a répondu : « C'est qu'à cette époque on ne disposait pas d'indices suffisants et que les allégations de certains accusés du procès actuel ne suffisaient pas. On n'arrête pas sur dénonciation en France ».

Au cours de la séance d'hier, le metteur en scène français Georges Franju a raconté que Figon lui avait demandé d'assurer le tournage du film qui devait permettre à Ben Barka de populariser ses idées sur l'anticolonialisme.

« Je savais que Figon était un repris de justice, a-t-il dit, mais il m'avait dit qu'il voulait se ranger. Il dirigeait d'ailleurs une maison d'édition. Son projet de film était considérable. »

C'est alors que Me Tixier-Vignancour, homme politique d'extrême-droite et avocat de Lopez, lui a demandé s'il savait de qui Figon tenait son argent.

« De Choutouk », lui a répondu l'avocat général Toubas.

Tixier-Vignancour ne s'en est pas tenu là et a laissé entendre que l'argent aurait pu venir du commissaire Jean Caille.

Autre témoin de marque, hier : Pierre Lemarchand, député UNR, avocat à la cour, radié du barreau. S'il n'est pas prouvé que l'ancien avocat a pris part directement aux opérations de l'enlèvement, la partie civile reste cependant persuadée qu'il est, dans une large part, dans le secret des dieux. Lemarchand n'était pas seulement l'avocat de Figon, mais encore son ami. Il a, par conséquent, été au courant de bien des choses.

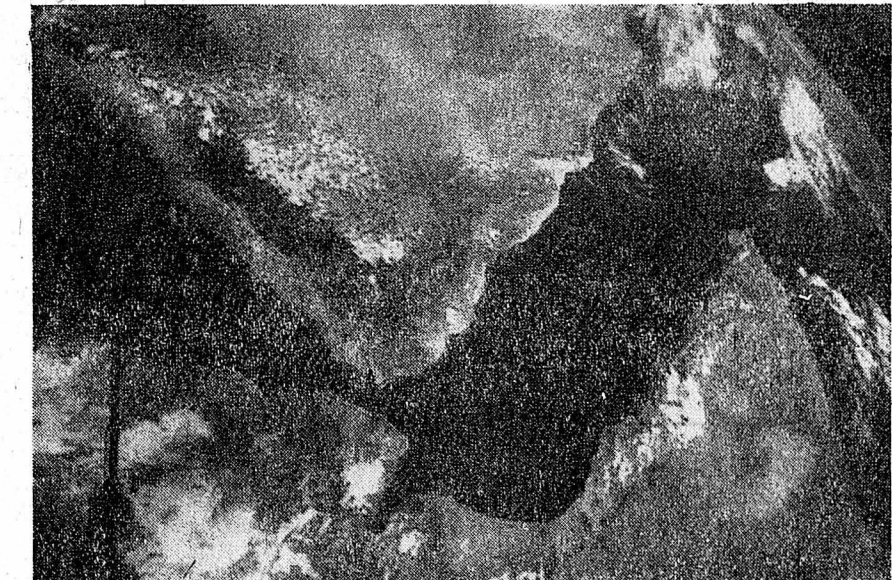
Et lorsque le conseil de la partie civile demanda à Lemarchand pourquoi il n'a pas averti la police de ce que lui avait raconté Figon, Lemarchand répond qu'il était l'avocat de Figon et que le rôle d'un avocat n'est pas d'offrir son client à la police !

Le rôle de Lemarchand n'est pas encore tiré au clair mais nul doute que les avocats posent encore de nombreuses questions au député UNR qui en sait certainement plus long qu'il veut bien le laisser croire.

## Nouvel ambassadeur de France à Moscou

PARIS (ATS - AFP). — Economiste, fin lettré, remarquable négociateur, M. Olivier Wormser vient d'être nommé ambassadeur de France à Moscou après avoir passé seize ans à la direction des affaires économiques au Quai d'Orsay, d'abord comme chef des services en 1950, ensuite, depuis 1954, comme directeur des affaires économiques et financières.

## Plus c'est haut, plus c'est beau !



Au cours de la randonnée de « Gemini XI » dans l'espace, la semaine passée, les caméras ont photographié la terre à plus de 700 km d'altitude. Ce cliché a été pris alors que la capsule survolait l'Ethiopie, la Somalie, la mer Rouge et le golfe d'Aden. (Téléphoto AP)

## SUITE MERCENAIRES

Chaque mercenaire était payé 2000 francs par mois pendant l'entraînement et 4000 francs en opération, plus une prime de 50.000 francs une fois leur tâche accomplie. En outre, ils étaient assurés sur la vie pour 100.000 francs.

Leur activité consistait en un entraînement physique intensif. Levés à sept heures, gymnastique, puis marche forcée à travers les rochers de l'Ardeche.

Une quinzaine d'individus ont été relâchés. Il s'agit de jeunes gens attirés par l'aventure et l'appât du gain, contre lesquels aucune charge n'a été reten